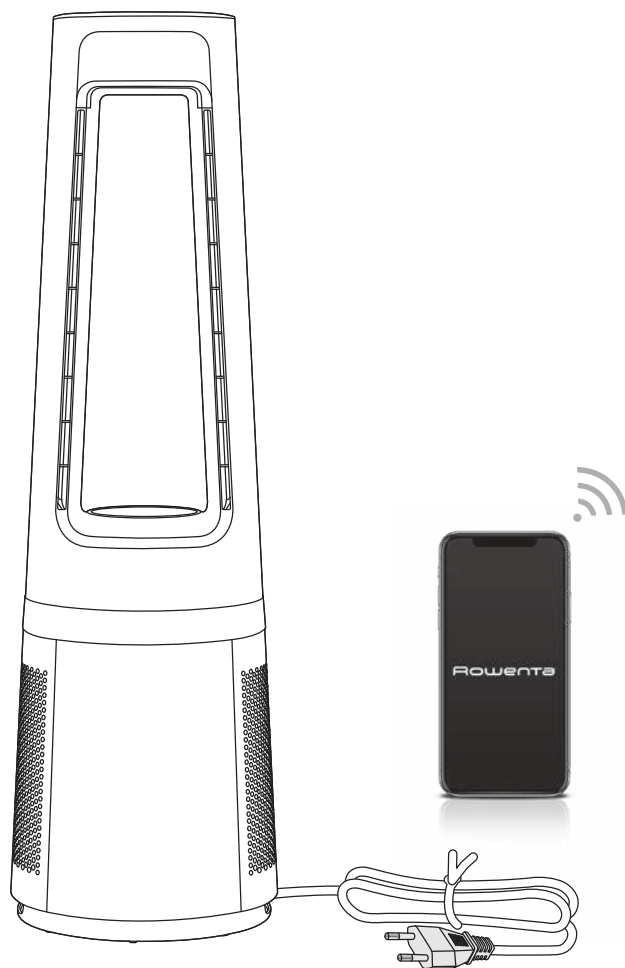




QU507x

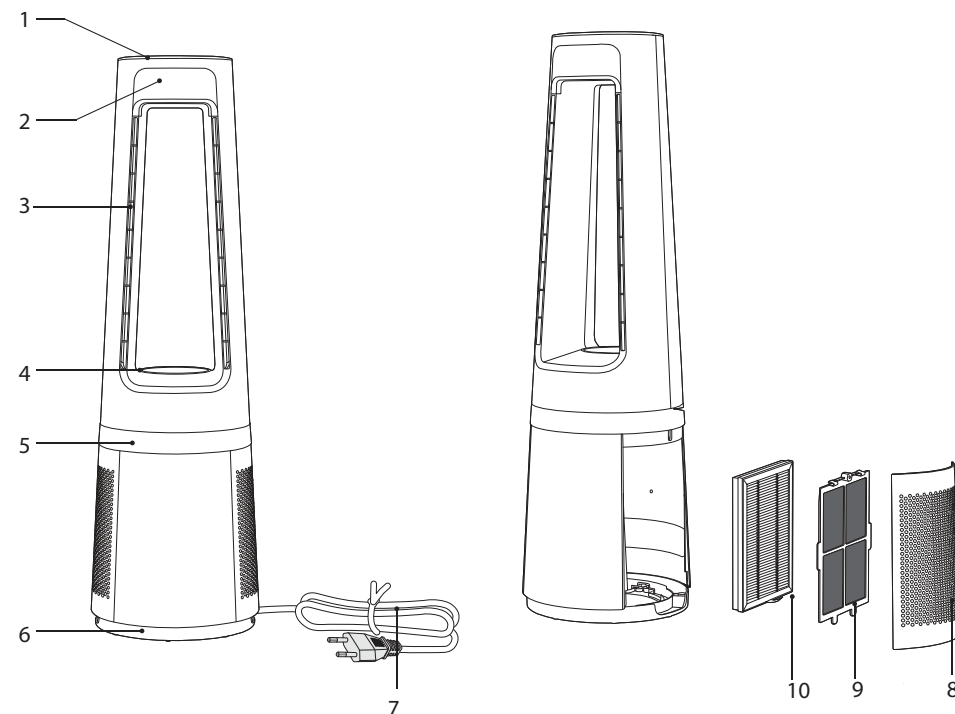
# ECLIPSE 3IN1 CONNECT

[www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

**FR** Veuillez lire attentivement le livret « Consignes de sécurité et d'utilisation » avant la première utilisation / **EN** Please read carefully the "Safety and use instructions" booklet before first use / **DE** Bitte lesen Sie vor der ersten Verwendung die „Sicherheits- und Gebrauchsanweisungen“ sorgfältig durch / **NL** Neem vóór het eerste gebruik aandachtig het boekje met de veiligheids- en gebruiksvoorschriften door / **IT** Leggere con attenzione il libretto «Norme di sicurezza e d'uso» al primo utilizzo / **ES** Lee atentamente el folleto «Instrucciones de seguridad y de uso» antes de utilizar el aparato por primera vez / **PT** Leia atentamente o folheto «Instruções de segurança e utilização» antes da primeira utilização / **RO** Citiți cu atenție broșura „Instrucțiuni de siguranță și utilizare” înainte de prima utilizare / **BG** Моля, прочетете внимателно книжката „Инструкции за безопасност и употреба” преди първа употреба / **SL** Pred prvo uporabo natančno preberite knjižico «Varnostna navodila in navodila za uporabo» / **HR** Prije prve uporabe pažljivo pročitajte knjižicu „Sigurnosne upute i upute za uporabu” / **SR** Pažljivo pročitajte brošuru „Uputstva za bezbednost i korišćenje” pre prve upotrebe / **BS** Prije prve upotrebe pažljivo pročitajte knjižicu „Upute o sigurnosti i korištenju” / **CS** Před prvním použitím si pečlivě přečtěte příručku „Bezpečnostní pokyny a návod k použití” / **SK** Pred prvým použitím si pozorne prečítajte brožúru „Bezpečnostné pokyny a pokyny na použitie” / **HU** Az első használat előtt figyelmesen olvassa el a „Biztonsági és használati utasítások” című kézikönyvet / **UK** Уважно прочитайте брошуру «Інструкції з техніки безпеки й використання» перед першим використанням виробу

**FR** Pour plus d'informations / **EN** For more information / **DE** Weitere Informationen / **NL** Voor meer informatie / **IT** Per ulteriori informazioni / **ES** Para más información / **PT** Para obter mais informações / **RO** Pentru mai multe informații / **BG** За повече информация / **SL** Za več informacij / **HR** Za više informacija / **SR** Za više informacija / **BS** Dodatne informacije / **CS** Pro více informací / **SK** Pre viac informácií / **HU** További információk / **UK** Докладніша інформація

## DESCRIPTION



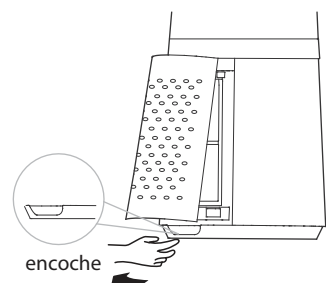
- 1 Panneau de commande
- 2 Ecran
- 3 Sortie d'air
- 4 Support de télécommande magnétique
- 5 Indicateur de qualité de l'air

- 6 Base
- 7 Câble d'alimentation
- 8 Grille d'entrée d'air
- 9 Préfiltre
- 10 Filtre a particules XD6520F0

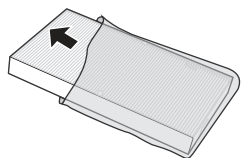
FR

## INSTALLATION

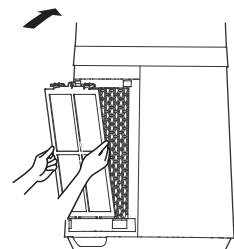
1 Retirez la grille d'entrée d'air.



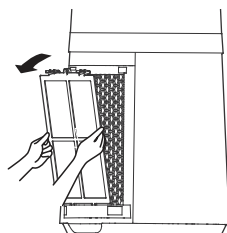
3 Retirez le film de protection du filtre à particules.



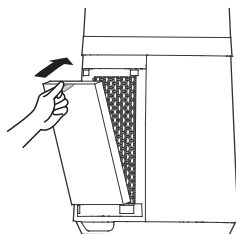
5 Installez le préfiltre. Insérez d'abord le bas du préfiltre dans la fente puis enclenchez le haut du préfiltre.



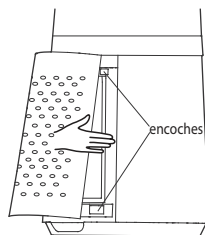
2 Retirez le préfiltre. Appuyez sur les languettes des deux côtés pour le tirer vers l'extérieur et retirez le préfiltre.



4 Installez le filtre à particules.

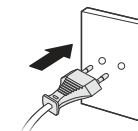


6 Installez la grille d'entrée d'air. Insérez dans les deux encoches supérieures et appuyez fermement, puis appuyez sur les deux côtés de la partie inférieure pour enclencher la partie basse de la grille d'entrée d'air.



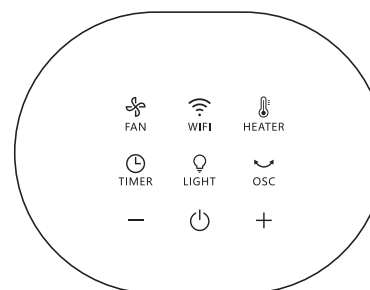
7 Répéter de l'autre côté

8 Branchez l'alimentation.

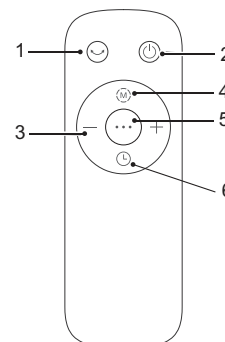


## INSTRUCTIONS

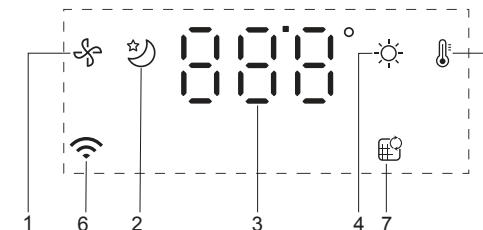
Panneau de commande



Télécommande

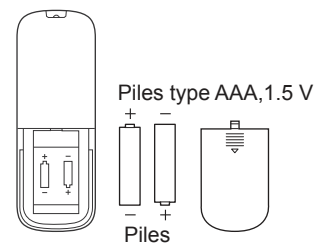


Écran



1. Mode ventilateur
2. Mode nuit automatique
3. Vitesses / Température / Minuteur / Départ différé / angle d'oscillation
4. Mode jour automatique
5. Mode chauffage
6. Wi-Fi
7. Indicateur de remplacement du filtre

1. Oscillation
2. ON/OFF
3. Vitesses / Température / Minuteur / Départ différé / Angle d'oscillation
4. Modes
5. Mode ventilateur/chauffage
6. Minuterie/départ différé



Utilisez des piles alcalines de type « AAA ». 2 piles sont fournies avec l'appareil.

| Bouton                                                                              | Description de la fonction du bouton                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | ON/OFF                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|    | <p><b>Appuyez pour activer le mode ventilateur.</b> Par défaut, le produit est en mode automatique.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>En mode Auto, la vitesse du ventilateur s'ajuste en fonction de la température ambiante et du niveau de pollution (vitesses 2 à 8).</li> <li>Appuyez une deuxième fois pour activer le mode nuit automatique : la vitesse du ventilateur diminue (vitesses 3 à 2 après 30 min) et les voyants sont éteints.</li> <li>Appuyez sur + ou – pour passer en mode manuel, puis sélectionnez la vitesse souhaitée.</li> </ul> |
|    | <p><b>Appuyez pour activer le mode chauffage.</b> Par défaut, le produit est en mode automatique.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>En mode Auto, la température cible est de 19 °C.</li> <li>Appuyez une deuxième fois pour activer le mode nuit automatique : la température cible est de 17 °C et les voyants sont éteints.</li> <li>Appuyez sur + ou – pour passer en mode manuel. La température de fonctionnement maximale est de 35 °C.</li> </ul>                                                                                                    |
|    | Appuyez sur ces boutons pour régler manuellement la vitesse du ventilateur, la température cible du chauffage, l'angle d'oscillation, le minuteur et le départ différé.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|    | <p>Appuyez pour activer ou désactiver la fonction d'oscillation. Ensuite, appuyez sur + ou – pour sélectionner l'angle souhaité (30° - 60° - 90°).</p> <p><b>Réinitialisation du filtre :</b> maintenez le bouton enfoncé pendant 5 secondes pour réinitialiser le filtre. Un bip sonore indique la fin de la réinitialisation.</p>                                                                                                                                                                                                                                   |
|   | <p><b>Minuteur :</b> appuyez une fois pour activer le minuteur. Ensuite, appuyez sur + ou - pour programmer l'arrêt automatique dans 1 h à 12 h.</p> <p><b>Départ différé :</b> lorsque l'appareil est éteint, appuyez sur ce bouton pour programmer le départ différé, puis appuyez sur + ou - pour que l'appareil s'active 1 h à 12 h plus tard.</p> <p><b>Réinitialisation du minuteur :</b> appuyez longuement (pendant 5 secondes) pour arrêter le minuteur avant la fin.</p>                                                                                    |
|  | <p><b>En mode ventilateur :</b> le voyant est un indicateur de qualité de l'air (indice à 5 couleurs allant du bleu au rouge en fonction du niveau de pollution dans la pièce).</p> <p><b>En mode chauffage :</b> le voyant est toujours rouge.</p> <p>Dans les deux modes, appuyez deux fois pour éteindre le voyant.</p>                                                                                                                                                                                                                                            |

**Remarque :** lors de la première utilisation, le produit est réglé par défaut sur le ventilateur en mode automatique.

Lorsqu'il est branché, le produit mémorise le dernier mode utilisé.

**Important:** en mode veille, le symbole « o » s'affiche sur l'écran du produit.

#### AVERTISSEMENT

- Ne couvrez jamais l'appareil, cela pourrait provoquer une surchauffe en mode chauffage et en mode ventilateur.
- En cas de surchauffe, éteignez et débranchez l'appareil pour le laisser refroidir.
- Une fois l'appareil refroidi, vous pouvez le rebrancher et l'utiliser à nouveau.

## INDICATION DE LA QUALITÉ DE L'AIR

L'indicateur de qualité de l'air est le voyant à la base du produit (5), lorsque celui-ci fonctionne en mode purification/ventilateur. La LED indique le niveau de qualité de l'air :

| Qualité de l'air  | Couleur indiquant la qualité de l'air |
|-------------------|---------------------------------------|
| Excellente        | Bleu                                  |
| Légère pollution  | Vert                                  |
| Pollution modérée | Jaune                                 |
| Forte pollution   | Orange                                |
| Pollution extrême | Rouge                                 |

La LED reste rouge en mode chauffage.

## COMMENT CONNECTER VOTRE PURIFICATEUR À INTERNET ?

Téléchargez l'application « **Pure Air by Rowenta** » et suivez les instructions sur votre smartphone :

1. Créez votre compte Rowenta si vous n'êtes pas encore inscrit(e). Ou connectez-vous à l'application si vous avez déjà un compte.
2. Assurez-vous de vous tenir près du purificateur pendant l'appairage (2 mètres maximum) et de placer le purificateur à proximité d'un signal Wi-Fi puissant.
3. Assurez-vous que votre téléphone est connecté à votre réseau Wi-Fi local.
4. Allumez votre purificateur et maintenez le bouton Wi-Fi enfoncé pendant 5 secondes (vous entendrez un son et le voyant Wi-Fi clignotera pour indiquer que votre purificateur est correctement connecté au Wi-Fi.)
5. Choisissez votre réseau Wi-Fi et saisissez le mot de passe pour vous connecter à votre réseau Wi-Fi local.
6. Vous avez terminé !  
Le voyant Wi-Fi s'allume pour indiquer que votre purificateur est correctement connecté à votre application Pure Air by Rowenta.

## Fonction Wi-Fi

Pour lancer un nouvel appairage, appuyez sur le bouton Wi-Fi  pendant 5 secondes.

- Lorsque le voyant est allumé, le produit est appairé/connecté.
- Lorsque le voyant clignote rapidement puis lentement, le produit est en cours d'appairage/de connexion au réseau Wi-Fi/ aux serveurs.
- Lorsque le voyant est éteint, le produit n'est pas connecté.

## Réinitialisation du produit

Pour réinitialiser votre produit : appuyez simultanément sur les boutons Wi Fi et Ventilateur pendant 5 secondes (valable pour une réinitialisation dans les 5 minutes suivant le branchement du produit afin d'éviter toute erreur de manipulation de la part de l'utilisateur). Vous entendez un bip sonore, indiquant la réussite de la réinitialisation (effective après 10mn).

## Problèmes de connexion

En cas de problèmes d'appairage entre l'appareil et votre réseau Wi-Fi domestique, reportez-vous aux informations de la page suivante :

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

L'appareil n'est pas compatible avec les réseaux wifi 5Ghz.

## ENTRETIEN ET NETTOYAGE

Éteignez toujours l'appareil et débranchez-le avant d'effectuer toute opération d'entretien ou de nettoyage.

Utilisez un chiffon humide pour nettoyer la surface du produit. Nettoyez l'entrée (8) et la sortie d'air (3) à l'aide d'une brosse ou d'un tissu doux.

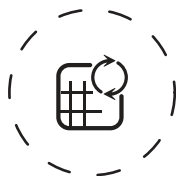
Important : N'utilisez pas de matériaux abrasifs, car cela pourrait endommager la surface du produit.

### Remplacement du filtre

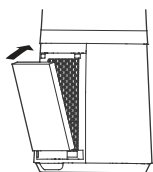
1 Modèle de filtre : XD6520F0  
(2 unités incluses)



2 L'indicateur s'allume lorsque le filtre à particules doit être remplacé.



3 Placez un filtre neuf



4 Maintenez le bouton de la fonction oscillation enfoncé pendant 5 secondes pour éteindre le voyant de remplacement du filtre.



#### Réinitialisation forcée:

Si vous avez remplacé un filtre avant sa fin de vie, forcez la réinitialisation du cycle de remplacement du filtre:

Maintenez le bouton oscillation enfoncé pendant 5 secondes (jusqu'au bip).

**IMPORTANT:** il est recommandé de changer les filtres dès que l'alerte de changement de filtre est déclenchée afin d'éviter un dysfonctionnement du produit.

| Filtres                               | Action                               | Cycles                                                             |
|---------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Préfiltre                             | À nettoyer avec un aspirateur        | Toutes les 2 semaines                                              |
| Filtre à particules (réf. : XD6520F0) | À remplacer si le  voyant est allumé | Tous les 6 mois (en moyenne, selon l'environnement d'utilisation). |



#### CONSEILS POUR CHANGER LES FILTRES »

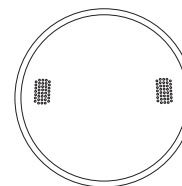
- Évitez de manipuler les filtres usagés si vous souffrez d'allergies ou d'asthme.
- Portez des gants lors du remplacement des filtres ou lavez-vous bien les mains après.
- Placez les filtres usagés directement dans un sac fermé et hermétique avant de les jeter pour éviter de répandre des polluants.

## CAPTEUR DE POLLUTION

Les entrées du capteur de particules doivent être nettoyées régulièrement (tous les 2 mois) et de manière appropriée.

Assurez-vous d'éteindre et de débrancher l'appareil avant de nettoyer les entrées du capteur et suivez les recommandations ci-dessous :

Nettoyez les entrées du capteur, situées près du support de la télécommande (4), à l'aide d'une brosse douce ou d'un aspirateur.



**IMPORTANT:** NE PAS utiliser de produits de nettoyage sur le capteur de particules. Cela risquerait d'altérer ses performances.



#### « COMMENT OBTENIR UN AIR INTÉRIEUR PLUS PROPRE »

Outre l'utilisation de votre appareil, voici quelques conseils pour améliorer la qualité de l'air en intérieur :

- Aérez les pièces pendant au moins 10 minutes chaque jour, en été et en hiver.
- Entretenez votre système de ventilation.
- Limitez l'utilisation des produits ménagers.
- Ne fumez pas à l'intérieur.
- Évitez les parfums, les bâtons d'encens, les bougies parfumées, etc.
- Aérez chaque fois que des travaux sont effectués à la maison et les semaines qui suivent.
- Évitez les plantes vertes allergènes ou nécessitant des arrosages fréquents.

## RANGEMENT

Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil, rangez-le dans un endroit frais, sec, à température ambiante et sans poussière, afin d'éviter d'obstruer le capteur et les filtres.

## EN CAS DE PROBLÈMES

- Ne démontez pas l'appareil vous-même. Un appareil mal réparé peut être dangereux pour l'utilisateur.
- Consultez le tableau de dépannage ci-après avant de contacter un centre de réparation agréé :

| Problème                    | Vérification                                    | Solution                                                              |
|-----------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| L'appareil ne s'allume pas. | Le câble d'alimentation est-il branché ?        | Branchez le câble d'alimentation à une prise à la tension appropriée. |
|                             | Tous les voyants d'affichage sont-ils éteints ? | Branchez le câble d'alimentation à une prise à la tension appropriée. |
|                             | Y a-t-il une coupure de courant ?               | Vous pourrez utiliser votre purificateur une fois le courant rétabli. |

| Problème                                                          | Vérification                                                                                                                                                                                            | Solution                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Le flux d'air ne change pas automatiquement.</b>               | L'appareil est-il en mode manuel ?                                                                                                                                                                      | Sélectionnez le mode de fonctionnement correct.                                                                                                                         |
| <b>Le flux d'air est plus faible qu'auparavant.</b>               | Faut-il nettoyer ou remplacer le filtre ?                                                                                                                                                               | Vérifiez les fréquences de remplacement du filtre et remplacez-le si nécessaire.                                                                                        |
| <b>Une odeur désagréable provient de la sortie d'air.</b>         | Le voyant indique-t-il toujours une mauvaise qualité de l'air ?                                                                                                                                         | Vérifiez les fréquences de remplacement du filtre et remplacez-le si nécessaire.                                                                                        |
| <b>L'indicateur de qualité de l'air ne change pas de couleur.</b> | L'entrée du capteur du capteur est-elle couverte de poussière ?                                                                                                                                         | Nettoyez le capteur avec un aspirateur.                                                                                                                                 |
| <b>Le purificateur ne se connecte pas.</b>                        | Votre téléphone est-il connecté à votre réseau Wi-Fi personnel depuis le début du processus ?                                                                                                           | Vérifiez votre connexion à votre réseau Wi-Fi personnel.                                                                                                                |
|                                                                   | Le purificateur ne semble pas se connecter ?                                                                                                                                                            | Vérifiez que votre purificateur est branché et allumé.                                                                                                                  |
|                                                                   | L'indicateur LED du Wi-Fi de votre purificateur ne clignote pas ?                                                                                                                                       | Maintenez le bouton Wi-Fi enfoncé pendant 5 secondes.                                                                                                                   |
|                                                                   | La première tentative d'appairage n'a pas fonctionné ?                                                                                                                                                  | Redémarrez le produit pour réessayer.                                                                                                                                   |
|                                                                   | Mon téléphone est connecté au Wi-Fi, mais n'est pas connecté au purificateur ?                                                                                                                          | Assurez-vous que les deux appareils sont suffisamment proches l'un de l'autre et du routeur Wi-Fi.                                                                      |
| <b>Pourquoi l'appairage n'a-t-il pas fonctionné ?</b>             | Mon téléphone ne se connecte pas au Wi-Fi ?                                                                                                                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>•Vérifiez que votre routeur Wi-Fi est connecté à Internet</li> <li>•Vérifiez que le mot de passe Wi-Fi n'a pas changé</li> </ul> |
|                                                                   | Vérifiez la compatibilité : <a href="https://www.compatibility.groupe-seb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupe-seb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Type de cryptage pris en charge : WPA_1/WPA_2, TPK ; PSK, AES<br>Réseaux pris en charge : 2,4GHz                                                                        |

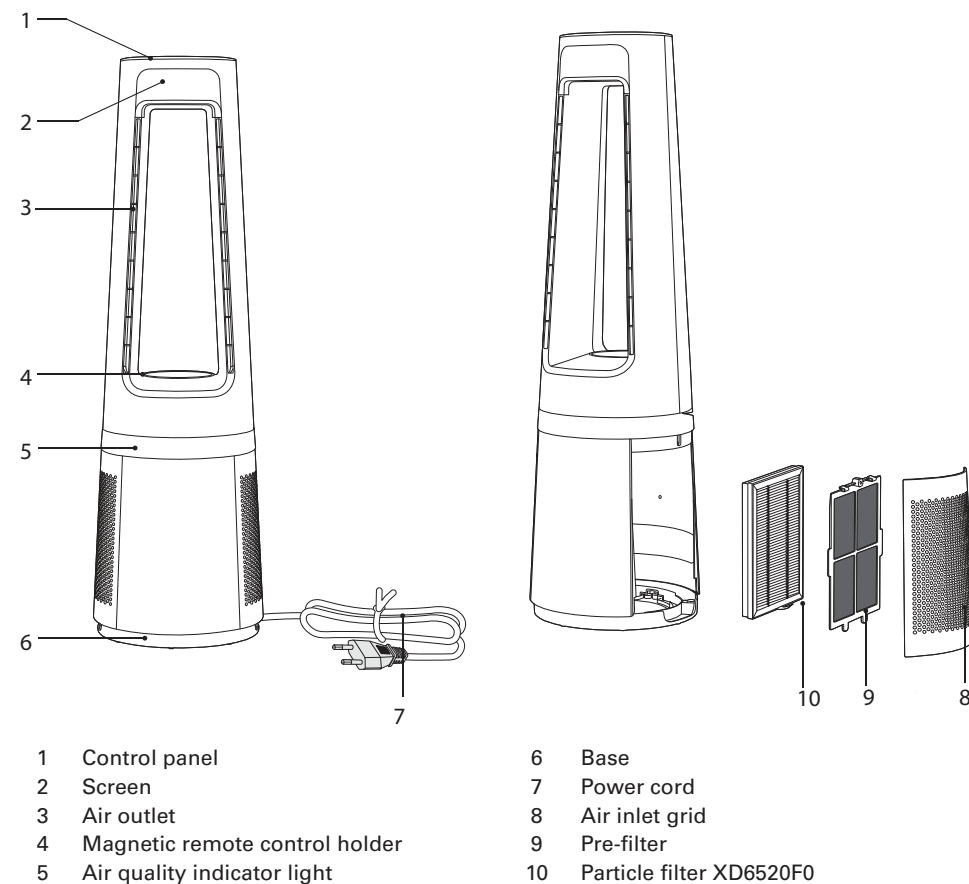
**IMPORTANT: EN CAS D'ANOMALIE OU DE PERTE DE CONNEXION, DÉBRANCHEZ VOTRE PURIFICATEUR PENDANT QUELQUES MINUTES, PUIS REBRANCHEZ-LE.**

## GARANTIE

N'utilisez pas l'appareil et contactez un centre de réparation agréé si :

- votre appareil est tombé ;
- votre appareil ou son cordon d'alimentation est endommagé ;
- votre appareil ne fonctionne plus correctement.
- Vous trouverez une liste des centres de réparation agréés sur la carte de garantie internationale Rowenta. <https://www.rowenta.fr/>

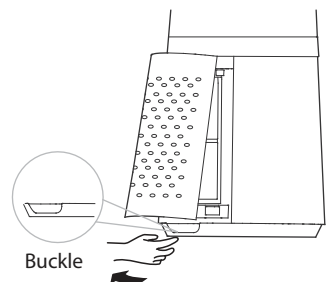
## DESCRIPTION



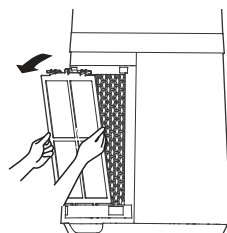
EN

## INSTALLATION

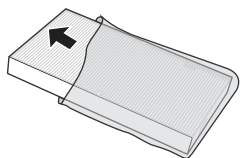
1 Remove the air inlet grid.



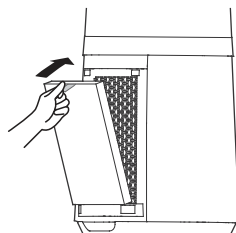
2 Take out the pre-filter.  
Press the raised part on both sides to pull it outwards, and take out the pre-filter.



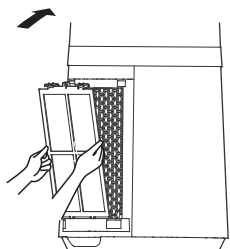
3 Remove the protective film of the particle filter.



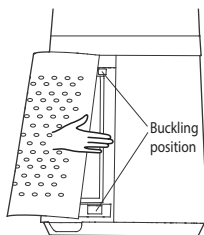
4 Install the particle filter.



5 Install the pre-filter.  
Align the slot position at the bottom, and buckle up the upper U-shaped buckle.

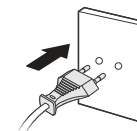


6 Install the air inlet grid.  
Align the upper two buckles and press them tightly, then press the two sides at lower part, slowly and gently buckle the air inlet grid.



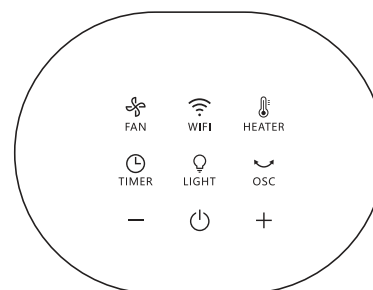
7 Repeat on the other side

8 Plug power supply.

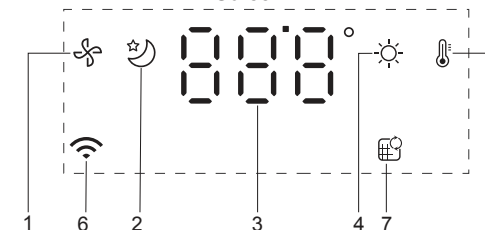


## INSTRUCTIONS

Control panel

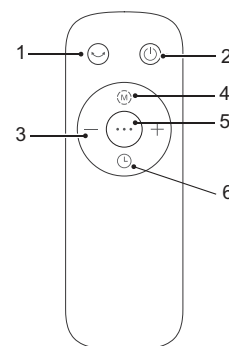


Screen

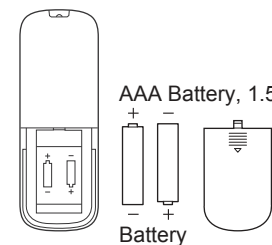


1. Fan Mode
2. Auto Night Mode
3. Speeds / Temperature / Timer / Delayed Start / oscillation angle
4. Auto Day Mode
5. Heater Mode
6. Wi-Fi
7. Filter replacement indicator

Remote control



1. Oscillation
2. ON/OFF
3. Speeds / Temperature / Timer / Delayed Start / Oscillation angle
4. Modes
5. Fan / Heater Mode
6. Timer/Delayed Start



Use alkaline batteries of type «AAA». 2 batteries are included with the appliance.

EN

| Button                                                                              | Function Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | ON/OFF                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|    | <p><b>Press to activate the fan function.</b> By default the product will be in Auto mode.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>In <b>Auto mode</b>, the fan speed will adjust itself according to the ambient temperature &amp; pollution level (speeds 2 to 8).</li> <li>Press a second time to activate the <b>Auto night mode</b> : the fan speed is adjusted decrescendo (speeds 3 to 2 after 30mn) and the lights are off.</li> <li>Press + or – to switch to <b>manual mode</b> and select your desired speed.</li> </ul> |
|    | <p><b>Press to activate the heater function.</b> By default the product will be in Auto mode.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>In <b>Auto mode</b>, the target temperature is 19°C.</li> <li>Press a second time to activate the <b>Auto night mode</b> : the target temperature is 17°C and the lights are off.</li> <li>Press + or – to switch to <b>manual mode</b>. The maximum operating temperature is 35°C.</li> </ul>                                                                                                |
|    | Press to manually set fan speed, heater target temperature, oscillation angle, timer and delayed start.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|    | <p>Press to activate or stop the oscillation function.<br/>Then press + or – to select the desired angle (30° - 60° - 90°).</p> <p><b>Filter reset</b> : Long press (5s) to reset the filter. The bip sound indicates that the reset has been completed.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|    | <p><b>Timer</b>: Press once to activate the timer.<br/>Then press + or- to program the automatic shutoff from 1h to 12h.</p> <p><b>Delayed start</b>: When the appliance is OFF, press the button to program the delayed start, then, press + or- to turn on the appliance from 1h to 12h later.</p> <p><b>Timer reset</b> : Long press (5s) to stop the timer before completion.</p>                                                                                                                                                  |
|  | <p><b>In Fan mode</b> : the light is an air quality indicator (5-color index ranging from blue to red depending on the level of pollution in the room).</p> <p><b>In Heater mode</b> : the light is always red.</p> <p>In both modes, press twice to switch the light off.</p>                                                                                                                                                                                                                                                         |

**NB** : on the first use, the product default setting is fan function in auto mode.

When plugged, the product will save its last mode after each use.

**Important**: When in standby mode, the product will display « o » on the screen.

#### WARNING

- Never cover the appliance, it may cause overheating in both heater and fan modes.
- In case of overheating, switch off and unplug the appliance to let it cool down.
- Once the appliance cooled down, you can re-plug it and use it again.

## INDICATION OF AIR QUALITY

The Air quality indicator is the ring light at the base of the product (5), operating on purification/fan mode. The LED will indicate the air quality level:

| Air Quality        | Air quality indicator color |
|--------------------|-----------------------------|
| Excellent          | Blue                        |
| Slight pollution   | Green                       |
| Moderate pollution | Yellow                      |
| High pollution     | Orange                      |
| Extreme pollution  | Red                         |

The LED will remain red in heater mode.

## HOW TO CONNECT YOUR PURIFIER TO INTERNET

Download the app «**Pure Air By Rowenta**» & follow the instructions on your smartphone :

1. Sign in to create your Rowenta account if you are new. Or log in the app if you already have an account.
2. Make sure to stand close to the purifier during the pairing (2 meters maximum) and make sure the purifier is located near a strong Wi-Fi signal.
3. Make sure your phone is connected to your local Wi-Fi network.
4. Turn your purifier on & hold the Wi-Fi button for 5 seconds (you'll hear a «ding» sound and the Wi-Fi indicator will flash to indicate that your purifier is successfully connected to Wi-Fi.)
5. Choose your Wi-Fi network and enter the network password to connect to your local Wi-Fi network.
6. And you're done !  
The Wi-Fi indicator lights to indicate that your purifier is successfully connected to your Pure Air app.

### Wi-Fi function

To launch a new pairing press the Wi-Fi button  for 5 seconds.

- When the light is on, the product is paired/connected.
- When the light is flashing quickly then slowly, the product is pairing/connecting to the WIFI/ servers.
- When the light is off, the product is not connected.

### Product reset

To reset your product: press together the Wi-Fi + Fan buttons for 5 seconds (valid to reset within 5 minutes after the product is plugged in to avoid misoperation by user).

You will then hear a «bip» sound, indicating that the reset has been successful.

### Connection issues

In case of pairing issues between the appliance and your domestic Wi-Fi network, refer to the information listed on the following link:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

The appliance is not compatible with WiFi 5Ghz networks.

## MAINTENANCE & CLEANING

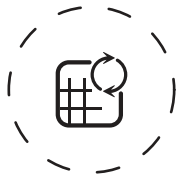
Always switch the appliance off and unplug it before conducting any maintenance or cleaning operation.  
Use a damp cloth to clean the surface of the product. Clean the air inlet (8) and outlet (3) using a soft brush or cloth.  
**Important:** Do not use any abrasive materials, as these may damage the surface of the product.

### Filter replacement

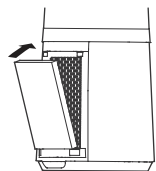
1 Filter model: XD6520F0  
(including 2 sets)



2 The indicator is lighted when the particle filter needs to be replaced.



3 Replace a new filter



4 Long press the oscillation button for 5 seconds to turn off the indicator light for filter replacement.



#### Forced reset:

If you have replaced a filter before its end of life, force the reset of the filter replacement cycle:

Hold the oscillation button for 5 seconds. (beep sound).

**IMPORTANT:** it is recommended to change the filters as soon as the replace filter alert indicator is triggered to avoid a product malfunction.

| Filters                         | Action                    | Cycles                                                         |
|---------------------------------|---------------------------|----------------------------------------------------------------|
| Pre-filter                      | Clean with vacuum cleaner | Every 2 weeks                                                  |
| Particle filter (ref: XD6520F0) | Replace when  is lighted  | Every 6 months (on average, according to the use environment). |



#### « TIPS FOR CHANGING FILTERS »

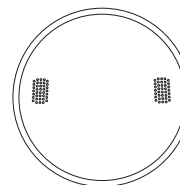
- Avoid handling used filters if you suffer from allergies or asthma.
- Wear gloves when changing the filters, or wash your hands well afterwards.
- Put used filters directly into a closed, air-tight bag before throwing them away to avoid spreading pollutants.

## PARTICLE SENSOR

Particle sensor inlets must be cleaned regularly (every 2 months) and properly.

Be sure to switch off and unplug the unit before cleaning the sensor inlets, and follow the recommendations below:

Use a soft brush or vacuum cleaner to clean the sensor inlets near the remote control holder (4).



**IMPORTANT:** DO NOT use cleaning products on the particle sensor. It could alter its performance.



#### « HOW TO ACHIEVE CLEANER INDOOR AIR »

In addition to using your appliance, here are some tips on how to improve the quality of your indoor air:

- Ventilate the rooms for at least 10 min. every day, in summer and winter.
- Maintain your ventilation system.
- Limit the use of household products.
- Do not smoke indoors.
- Avoid home fragrances, incense sticks, scented candles, etc.
- Ventilate whenever any work is being conducted in your home and for several weeks afterwards.
- Avoid green plants that are allergenic or need frequent watering.

## STORAGE

When you are not using the appliance, store it in a cool, dry place with ambient conditions (no higher than 35°C) and no dust, to avoid clogging the sensor and filters.

## IN THE EVENT OF A PROBLEM

- Do not disassemble the appliance yourself. A poorly repaired appliance may be dangerous for the user.
- Check the troubleshooting table below before contacting an Approved Service Center:

| Problem                           | Check                             | Solution                                                   |
|-----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------------------------------|
| The appliance does not switch on. | Is the power cord connected?      | Connect the power cord to a plug with the correct voltage. |
|                                   | Are all the display elements off? | Connect the power cord to a plug with the correct voltage. |
|                                   | Is there a power outage?          | You can use your purifier once the power turns on again.   |

| Problem                                                  | Check                                                                                                                                                                                                  | Solution                                                                                                                                                             |
|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| The air flow does not change automatically.              | Is the appliance in manual mode?                                                                                                                                                                       | Select the correct operating mode.                                                                                                                                   |
| The flow is a lot weaker than before.                    | Does the filter need to be cleaned or replaced?                                                                                                                                                        | Check the filter replacement frequencies and replace the filter if necessary.                                                                                        |
| There is an unpleasant smell coming from the air outlet. | Does the light still indicate poor air quality?                                                                                                                                                        | Check the filter replacement frequencies and replace the filter if necessary.                                                                                        |
| The air quality indicator does not change color.         | Is the sensor covered with dust?                                                                                                                                                                       | Clean the sensor with soft brush.                                                                                                                                    |
| The purifier doesn't connect                             | Is your phone connected to your personal Wi-Fi network at the beginning of the process?                                                                                                                | Verify that you are connected to your personal Wi-Fi network.                                                                                                        |
|                                                          | The purifier doesn't seem to connect?                                                                                                                                                                  | Check that your purifier is plugged in and turned on.                                                                                                                |
|                                                          | The Wi-Fi led of your purifier is not flashing?                                                                                                                                                        | Hold the Wi-Fi button for 5 seconds.                                                                                                                                 |
|                                                          | The first pairing didn't work?                                                                                                                                                                         | Restart the product to retry.                                                                                                                                        |
|                                                          | My phone is connected to the Wi-Fi but not the purifier?                                                                                                                                               | Make sure the two devices are in close enough proximity to one another and close to the WIFI router.                                                                 |
|                                                          | My phone isn't connecting to the Wi-Fi?                                                                                                                                                                | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Check that your Wi-Fi router is connected to the Internet</li> <li>• Check that the Wi-Fi password didn't change</li> </ul> |
| Why did the pairing not work?                            | Check the compatibility :<br><a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Supported encryption type : WPA_1/WPA_2, TPK; PSK, AES<br>Supported networks: 2,4GHz                                                                                 |

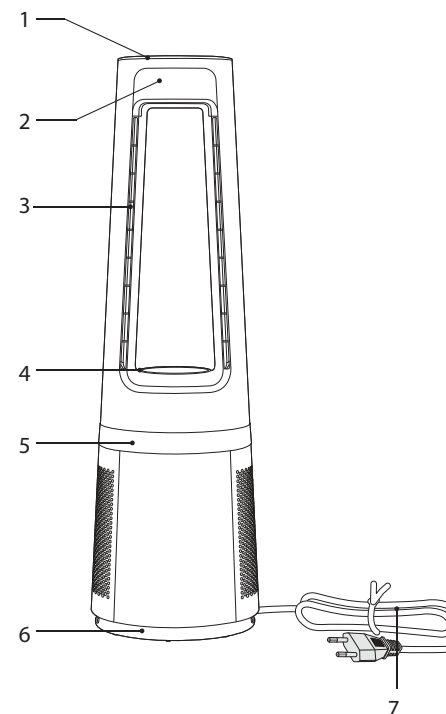
**IMPORTANT: IN CASE OF ANOMALY OR LOSS OF CONNECTION, PLEASE UNPLUG YOUR PURIFIER FOR A FEW MINUTES AND THEN PLUG IT BACK IN.**

## WARRANTY

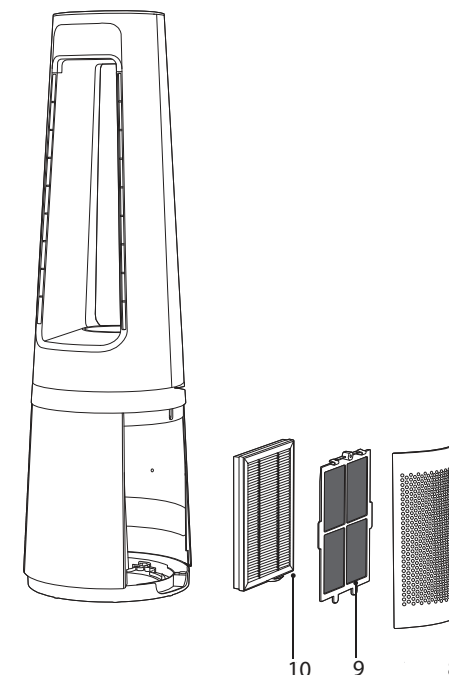
Do not use the appliance and contact an Approved Service Centre if:

- Your appliance has been dropped;
- Your appliance or its power cord are damaged;
- Your appliance no longer functions properly.
- You can find a list of Approved Service Centres on the Rowenta international warranty card.  
[www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## BESCHREIBUNG



- 1 Bedienfeld
- 2 Bildschirm
- 3 Luftauslass
- 4 Magnetische Halterung für die Fernbedienung
- 5 Luftqualitätsanzeige

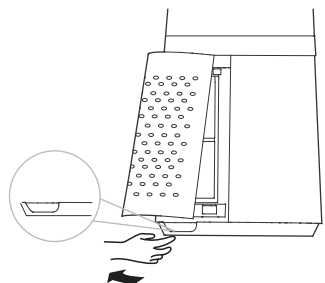


- 6 Basis
- 7 Netzkabel
- 8 Lufteinlassgitter
- 9 Vorfilter
- 10 Partikelfilter XD6520F0

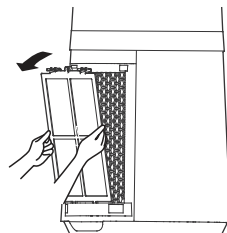
DE

## INSTALLATION

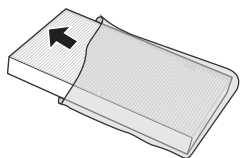
1 Entfernen Sie das Lufteinlassgitter.



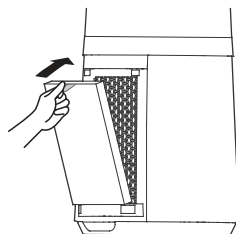
2 Nehmen Sie den Vorfilter heraus. Drücken Sie das erhöhte Teil auf beiden Seiten, um es nach außen zu ziehen, und nehmen Sie den Vorfilter heraus.



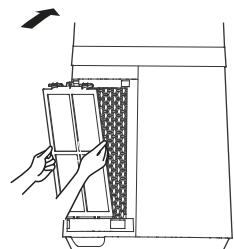
3 Entfernen Sie den Schutzfilm des Partikelfilters.



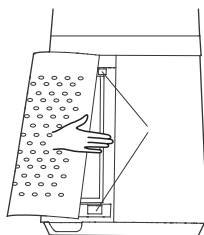
4 Installieren Sie den Partikelfilter.



5 Installieren Sie den Vorfilter. Richten Sie die Schlitzposition unten aus, und schließen Sie den oberen U-förmigen Verschluss.

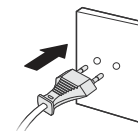


6 Installieren Sie das Lufteinlassgitter. Richten Sie die oberen beiden Verschlüsse aus, und drücken Sie sie fest an. Drücken Sie dann die beiden Seiten am unteren Teil, und schließen Sie das Lufteinlassgitter langsam und vorsichtig an.



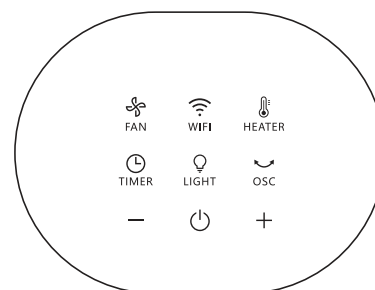
7 Wiederholen Sie den Vorgang auf der anderen Seite

8 Steckernetzteil.

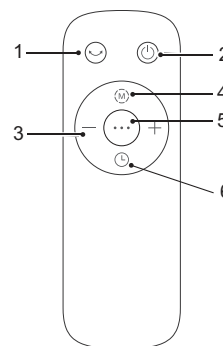


## ANWEISUNGEN

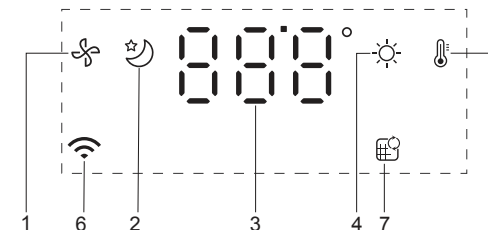
Bedienfeld



Fernbedienung

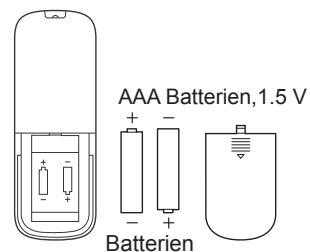


Anzeige



1. Ventilatormodus
2. Automatischer Nachtmodus
3. Geschwindigkeitsstufen/Temperatur/Timer/Verzögerter Start/Rotationswinkel
4. Automatischer Tagmodus
5. Heizmodus
6. WLAN
7. Anzeige für den Filterwechsel

1. Oszillation
2. EIN/AUS
3. Geschwindigkeitsstufen/Temperatur/Timer/Verzögerter Start/Rotationswinkel
4. Modus
5. Ventilator-/Heizmodus
6. Timer/Zeitvorwahl



Verwenden Sie Alkaline-Batterien des Typs „AAA“. Das Gerät enthält 2 Batterien.

DE

| Button                                                                              | Beschreibung der Tastenfunktion                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | EIN/AUS                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|    | <p><b>Drücken, um die Ventilatorfunktion zu aktivieren.</b> Standardmäßig befindet sich das Produkt im Automatikmodus.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Im Auto-Modus wird die Lüfterdrehzahl automatisch an die Umgebungstemperatur und den Verschmutzungsgrad angepasst (Geschwindigkeiten 2 bis 8).</li> <li>Drücken Sie die Taste ein zweites Mal, um den automatischen Nachtmodus zu aktivieren: Die Lüftergeschwindigkeit wird verringert (Geschwindigkeiten 3 bis 2 nach 30 Min), und die Lichter sind ausgeschaltet.</li> <li>Drücken Sie + oder –, um in den manuellen Modus zu wechseln und die gewünschte Geschwindigkeit auszuwählen.</li> </ul> |
|    | <p><b>Drücken, um die Heizfunktion zu aktivieren.</b> Standardmäßig befindet sich das Produkt im Automatikmodus.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Im Auto-Modus beträgt die Zieltemperatur 19 °C.</li> <li>Drücken Sie die Taste ein zweites Mal, um den automatischen Nachtmodus zu aktivieren: Die Zieltemperatur beträgt 17 °C und die Lichter sind ausgeschaltet.</li> <li>Drücken Sie + oder –, um in den manuellen Modus zu wechseln. Die maximale Betriebstemperatur beträgt 35 °C.</li> </ul>                                                                                                                                                        |
|    | Drücken, um die Lüftergeschwindigkeit, die Solltemperatur der Heizung, den Rotationswinkel, den Timer und den verzögerten Start manuell einzustellen.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|    | <p>Drücken, um die Rotationsfunktion zu aktivieren oder anzuhalten. Drücken Sie dann + oder –, um den gewünschten Winkel (30° – 60° – 90°) auszuwählen.</p> <p><b>Filter zurücksetzen:</b> Drücken Sie lange (5 Sek.), um den Filter zurückzusetzen. Der Piepton zeigt an, dass das Zurücksetzen abgeschlossen ist.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|   | <p><b>Timer:</b> Drücken Sie einmal, um den Timer zu aktivieren. Drücken Sie dann + oder –, um das automatische Abschalten nach einer bis maximal zwölf Stunde(n) zu programmieren.</p> <p><b>Verzögerter Start:</b> Wenn das Gerät AUSGESCHALTET ist, drücken Sie die Taste, um den verzögerten Start zu programmieren. Drücken Sie dann + oder –, um das Gerät eine bis maximal zwölf Stunde(n) später wieder einzuschalten.</p> <p><b>Timer zurücksetzen:</b> Drücken Sie lange (5 Sek.), um den Timer vorzeitig anzuhalten.</p>                                                                                                                                    |
|  | <p><b>Im Ventilatormodus:</b> Die LED ist eine Luftqualitätsanzeige (5 Farben von blau bis rot, je nach Verschmutzungsgrad im Raum).</p> <p><b>Im Heizungsmodus:</b> Die LED ist immer rot.</p> <p>Drücken Sie in beiden Modi zweimal, um die LED auszuschalten.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |

**Hinweis:** Bei der ersten Verwendung ist standardmäßig die Ventilatorfunktion im Automatikmodus aktiviert. Wenn das Gerät am Stromnetz angeschlossen ist, speichert es den zuletzt verwendeten Modus.

**Wichtig:** Im Standby-Modus wird „o“ auf dem Bildschirm angezeigt.

#### ACHTUNG

- Bedecken Sie das Gerät niemals; dies könnte sowohl im Heiz- als auch Ventilatormodus zum Überhitzen führen.
- Wenn das Gerät überhitzt ist, schalten Sie es aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie es abkühlen.
- Nachdem sich das Gerät abgekühlt hat, können Sie es wieder mit der Steckdose verbinden und erneut starten.

## ANZEIGE DER LUFTREINHEIT

Die Luftqualitätsanzeige ist das Ringlicht an der Basis des Geräts (5), das im Reinigungs-/Lüftermodus eingeschaltet ist. Die LED zeigt die Luftqualitätsstufe an:

| Luftreinheit                  | Anzeigefarbe für Luftreinheit |
|-------------------------------|-------------------------------|
| Sehr gut                      | Blau                          |
| Leichte Luftverschmutzung     | Grün                          |
| Mittlere Luftverschmutzung    | Gelb                          |
| Hohe Luftverschmutzung        | Orange                        |
| Extrem hohe Luftverschmutzung | Rot                           |

Die LED bleibt im Heizmodus rot.

## LUFTREINIGER MIT DEM INTERNET VERBINDEN

Laden Sie die App „Pure Air by Rowenta“ herunter und folgen Sie den Anweisungen auf Ihrem Smartphone:

- Melden Sie sich an, um Ihr Rowenta-Konto zu erstellen, wenn Sie neu sind. Oder melden Sie sich in der App an, wenn Sie bereits ein Konto haben.
- Stellen Sie sicher, dass Sie sich während der Kopplung in der Nähe des Luftreinigers befinden (maximal 2 Meter) und dass sich der Luftreiniger in der Nähe eines starken WLAN-Signals befindet.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Smartphone mit Ihrem lokalen WLAN-Netzwerk verbunden ist.
- Schalten Sie den Luftreiniger ein, und halten Sie die WLAN-Taste 5 Sekunden lang gedrückt (Sie hören einen Signalton und die WLAN-Anzeige blinkt, um anzuzeigen, dass der Luftreiniger erfolgreich mit dem WLAN verbunden wurde).
- Wählen Sie Ihr WLAN-Netzwerk aus, und geben Sie das Netzwerkpasswort ein, um eine Verbindung zu Ihrem lokalen WLAN-Netzwerk herzustellen.
- Fertig!  
Die WLAN-Anzeige leuchtet, um anzuzeigen, dass der Luftreiniger erfolgreich mit der Pure Air by Rowenta App verbunden wurde.

## WLAN-Funktion

Um eine neue Kopplung zu starten, drücken Sie 5 Sekunden lang die WLAN-Taste .

- Wenn die LED leuchtet, ist das Gerät gekoppelt/verbunden.
- Wenn die LED erst schnell und dann langsam blinkt, wird das Gerät mit dem WLAN/den Servern gekoppelt/verbunden.
- Wenn die LED aus ist, ist das Gerät nicht verbunden.

## Zurücksetzen des Produkts

So setzen Sie Ihr Gerät zurück: Halten Sie die WLAN- und Lüftertasten gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt (gültig für die Rückstellung innerhalb von 5 Minuten nach dem Einstecken des Geräts, um eine Fehlbedienung durch den Benutzer zu vermeiden). Sie hören dann einen Piepton, der anzeigt, dass das Zurücksetzen erfolgreich war.

## Verbindungsprobleme

Bei Problemen mit der Kopplung zwischen dem Gerät und Ihrem WLAN-Heimnetzwerk finden Sie Informationen unter dem folgenden Link:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Das Gerät ist nicht mit 5GHz-WLAN-Netzwerken kompatibel.

## WARTUNG UND REINIGUNG

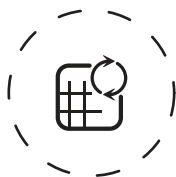
Schalten Sie das Gerät immer aus und ziehen Sie den Netzstecker, bevor Sie Wartungs- oder Reinigungsarbeiten durchführen. Reinigen Sie die Oberfläche des Produkts mit einem feuchten Tuch. Reinigen Sie den Lufteinlass (8) und -auslass (3) mit einer weichen Bürste oder einem weichen Tuch. Wichtig: Verwenden Sie keine scheuernden Materialien, da diese die Oberfläche des Produkts beschädigen können.

### Filterwechsel

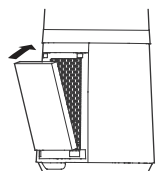
1 Filtermodell: XD6520F0 (einschließlich 2 Sets)



2 Die Anzeige leuchtet auf, wenn der Partikelfilter ausgetauscht werden muss.



3 Setzen Sie einen neuen Filter ein



4 Halten Sie die Oszillations-Taste 5 Sekunden lang gedrückt, um die Leuchtanzeige für den Filterwechsel auszuschalten.



### Erzwungenes Zurücksetzen:

Wenn Sie einen Filter vor dem Ende seiner Lebensdauer ausgetauscht haben, erzwingen Sie das Zurücksetzen des Filterwechselzyklus:

Halten Sie die Oszillations-Taste 5 Sekunden lang gedrückt.

**WICHTIG:** Es wird empfohlen, die Filter zu wechseln, sobald die Warnleuchte für Filterwechsel ausgelöst wird, um eine Fehlfunktion des Produkts zu vermeiden und die Qualität zu erhalten.

| Filter                         | Aktion                                    | Zyklen                                                   |
|--------------------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| Vorfilter                      | mit Staubsauger reinigen                  | Alle 2 Wochen                                            |
| Partikelfilter (Ref: XD6520F0) | Austauschen, wenn die Anzeige aufleuchtet | Alle 6 Monate (im Durchschnitt je nach Einsatzumgebung). |



### « TIPPS ZUM FILTERWECHSEL »

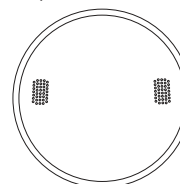
- Vermeiden Sie den Umgang mit gebrauchten Filtern, wenn Sie an Allergien oder Asthma leiden.
- Tragen Sie beim Filterwechsel Handschuhe, oder waschen Sie Ihre Hände danach gut.
- Legen Sie gebrauchte Filter direkt in einen geschlossenen, luftdichten Beutel, bevor Sie sie wegwerfen, um die Ausbreitung von Schadstoffen zu vermeiden.

## SENSOREN FÜR DIE LUFTVERUNREINIGUNG:

Die Eingänge des Partikelsensors müssen regelmäßig (alle 2 Monate) und auf geeignete Weise gereinigt werden.

Achten Sie darauf, dass Sie das Gerät ausschalten und den Netzstecker ziehen, bevor Sie die Sensoreingänge reinigen, und befolgen Sie die folgenden Empfehlungen:

Reinigen Sie die Sensoreingänge, die sich in der Nähe der Fernbedienungshalterung (4) befinden, mit einer weichen Bürste oder einem Staubsauger.



**WICHTIG:** Verwenden Sie KEINE Reinigungsmittel am Partikelsensor. Dies könnte seine Leistung beeinträchtigen.



### « SO WIRD INNENRAUMLUFT SAUBERER »

Neben der Verwendung Ihres Geräts finden Sie hier einige Tipps zur Verbesserung der Qualität Ihrer Innenraumluft:

- Lüften Sie die Räume täglich mindestens 10 Minuten, im Sommer und Winter.
- Warten Sie Ihr Belüftungssystem.
- Verwenden Sie Haushaltsprodukte nur eingeschränkt.
- Rauchen Sie nicht in Innenräumen.
- Vermeiden Sie Duftstoffe, Räucherstäbchen, Duftkerzen usw.
- üften Sie, wenn Arbeiten in Ihrem Haus durchgeführt werden und anschließend mehrere Wochen lang.
- Vermeiden Sie grüne Pflanzen, die allergen sind oder häufig gewässert werden müssen.

## LAGERUNG

Wenn Sie das Gerät nicht verwenden, bewahren Sie es an einem kühlen, trockenen und staubfreien Ort auf, damit der Sensor und die Filter nicht verstopfen. Die Umgebungstemperatur darf nicht höher als 35 °C sein.

## IM FALLE VON PROBLEMEN

- Nehmen Sie das Gerät nicht selber auseinander. Ein schlecht repariertes Gerät kann für den Benutzer gefährlich sein.
- Überprüfen Sie die nachfolgende Fehlerbehebungstabelle, bevor Sie sich an eine autorisierte Kundendienstzentrale wenden:

| Problem                                 | Überprüfen                        | Lösung                                                                                   |
|-----------------------------------------|-----------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| Das Gerät lässt sich nicht einschalten. | Ist das Netzkabel angeschlossen?  | Schließen Sie das Netzkabel an eine Steckdose mit der richtigen Spannung an.             |
|                                         | Sind alle Anzeigen ausgeschaltet? | Schließen Sie das Netzkabel an eine Steckdose mit der richtigen Spannung an.             |
|                                         | Liegt ein Stromausfall vor?       | Sie können den Luftreiniger verwenden, sobald die Stromversorgung wiederhergestellt ist. |

| Problem                                                      | Überprüfen                                                                                                                                                                                                   | Lösung                                                                                                                                                                           |
|--------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Der Luftstrom ändert sich nicht automatisch.</b>          | Befindet sich das Gerät im manuellen Modus?                                                                                                                                                                  | Wählen Sie den richtigen Betriebsmodus.                                                                                                                                          |
| <b>Die Strömung ist erheblich schwächer als vorher.</b>      | Muss der Filter gereinigt oder ausgetauscht werden?                                                                                                                                                          | Überprüfen Sie die Häufigkeit des Filterwechsels und ersetzen Sie den Filter bei Bedarf.                                                                                         |
| <b>Ein unangenehmer Geruch kommt aus dem Luftauslass.</b>    | Zeigt die Anzeige immer noch eine schlechte Luftqualität an?                                                                                                                                                 | Überprüfen Sie die Häufigkeit des Filterwechsels und ersetzen Sie den Filter bei Bedarf.                                                                                         |
| <b>Die Farbe der Luftqualitätsanzeige ändert sich nicht.</b> | Ist der Sensor mit Staub bedeckt?                                                                                                                                                                            | Reinigen Sie der Sensor mit einer weichen Bürste.                                                                                                                                |
| <b>Der Luftreiniger stellt keine Verbindung her</b>          | Ist das Smartphone zu Beginn des Vorgangs mit Ihrem persönlichen WLAN-Netzwerk verbunden?                                                                                                                    | Stellen Sie sicher, dass Sie mit Ihrem persönlichen WLAN-Netzwerk verbunden sind.                                                                                                |
|                                                              | Der Luftreiniger scheint keine Verbindung herzustellen?                                                                                                                                                      | Überprüfen Sie, ob der Luftreiniger korrekt angeschlossen und eingeschaltet ist.                                                                                                 |
|                                                              | Die WLAN-LED des Luftreinigers blinkt nicht?                                                                                                                                                                 | Halten Sie die WLAN-Taste 5 Sekunden lang gedrückt.                                                                                                                              |
|                                                              | Die erste Kopplung funktioniert nicht?                                                                                                                                                                       | Starten Sie das Gerät neu, um es erneut zu versuchen.                                                                                                                            |
|                                                              | Das Smartphone ist mit dem WLAN verbunden, aber nicht mit dem Luftreiniger?                                                                                                                                  | Stellen Sie sicher, dass sich die beiden Geräte in ausreichender Nähe zueinander und in der Nähe des WLAN-Routers befinden.                                                      |
| <b>Warum hat die Kopplung nicht funktioniert?</b>            | Das Smartphone stellt keine WLAN-Verbindung her?                                                                                                                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Prüfen sie, ob Ihr WLAN-Router mit dem Internet verbunden ist</li> <li>• Prüfen sie, ob sich das WLAN-Passwort geändert hat.</li> </ul> |
|                                                              | Überprüfen Sie die Kompatibilität: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Unterstützter Verschlüsselungstyp: WPA_1/WPA_2, TPK, PSK, AES<br>Unterstützte Netzwerke: 2,4GHz                                                                                  |

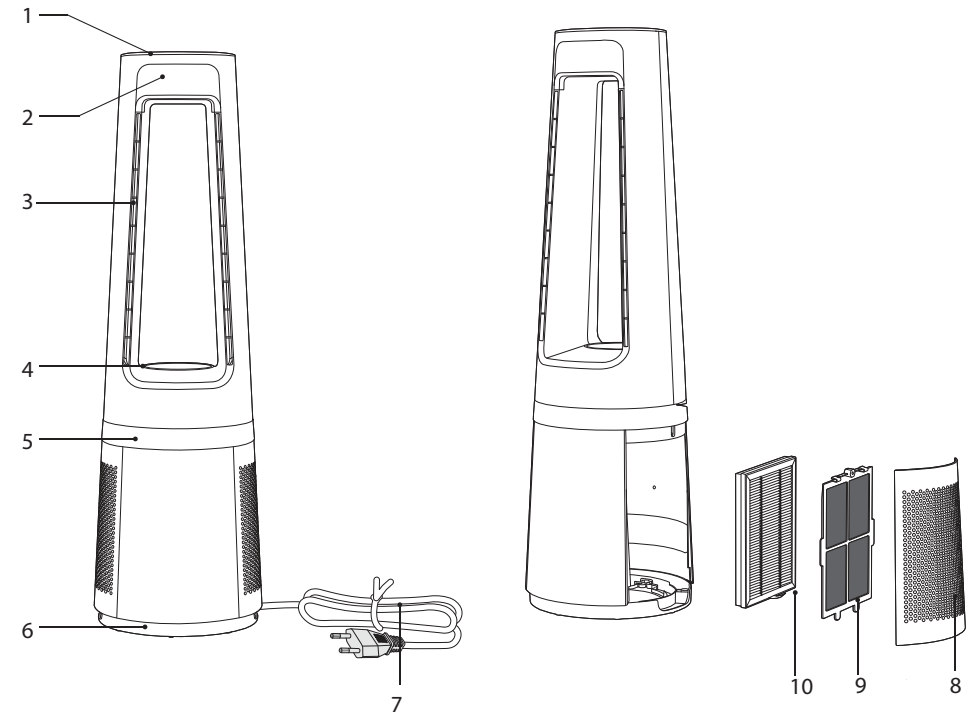
**WICHTIG: IM FALLE EINER ANOMALIE ODER EINES VERBINDUNGSVERLUSTS TRENNEN SIE DEN LUFTREINIGER FÜR EINIGE MINUTEN VON DER STROMVERSORGUNG UND SCHLIESSEN SIE IHN DANN WIEDER AN.**

## GARANTIE

Verwenden Sie das Gerät nicht und wenden Sie sich an eine autorisierte Kundendienstzentrale, wenn:

- das Gerät heruntergefallen ist;
  - das Gerät oder Netzkabel beschädigt ist;
  - das Gerät nicht mehr richtig funktioniert.
- Eine Liste mit autorisierten Kundendienstzentralen finden Sie auf der internationalen Garantiekarte von Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## BESCHRIJVING

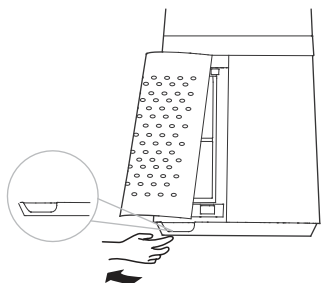


- 1 Bedieningspaneel
- 2 Scherm
- 3 Luchtuitlaat
- 4 Magnetische houder voor afstandsbediening
- 5 Luchtkwaliteitsindicator

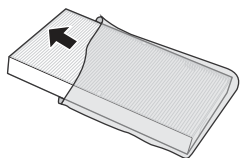
- 6 Voet
- 7 Netsnoer
- 8 Luchtinlaatrooster
- 9 Voorfilter
- 10 Deeltjesfilter XD6520F0

## INSTALLATIE

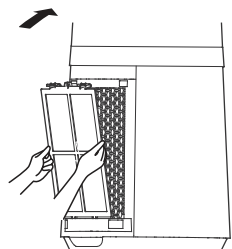
1 Verwijder het luchtinlaatrooster.



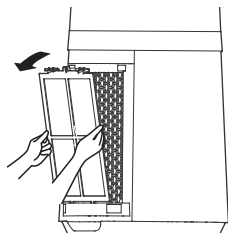
3 Verwijder de bescherm laag van het deeltjesfilter.



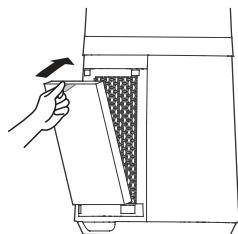
5 Installeer het voorfilter.  
Lijn de positie van de sleuf aan de onderkant uit en gesp de bovenste U-vormige gesp vast.



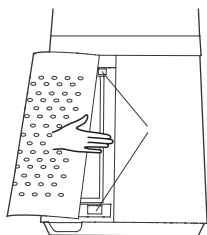
2 Verwijder het voorfilter.  
Druk op het omhoog gebrachte gedeelte aan beide zijden om het naar buiten te trekken en verwijder het voorfilter.



4 Installeer het deeltjesfilter.

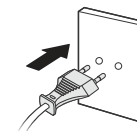


6 Installeer het luchtinlaatrooster.  
Lijn de twee bovenste gespen uit en druk ze stevig aan. Druk vervolgens op de twee zijden van het onderste gedeelte, gesp het luchtinlaatrooster langzaam en voorzichtig vast.



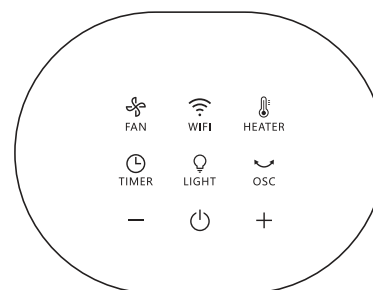
7 Voer hetzelfde uit aan de andere kant

8 Sluit de voeding aan

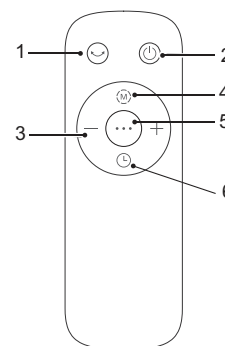


## INSTRUCTIES

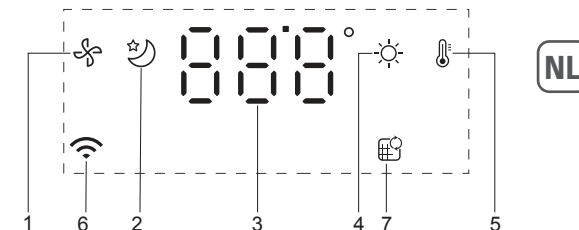
Bedieningspaneel



Afstandsbediening

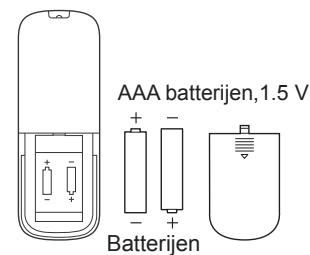


Scherm



1. Ventilatormodus
2. Automatische nachtmodus
3. Snelheden / Temperatuur / Timer / Vertraagde start / oscillatiehoek
4. Automatische dag modus
5. Verwarmingsmodus
6. Wi-Fi
7. Indicator voor vervangen van filter

1. Oscillatie
2. AAN/UIT
3. Snelheden / Temperatuur / Timer / Vertraagde start / Oscillatiehoek
4. Modi
5. Ventilator- / verwarmingsmodus
6. Timer / vertraagde start



Gebruik alkalinebatterijen van het type "AAA".  
Bij het apparaat worden 2 batterijen geleverd.

| Knopfunctie                                                                         | Beschrijving                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | AAN/UIT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|    | <p><b>Druk om de ventilatorfunctie te activeren.</b> Het product staat standaard in de automatische modus.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>In de automatische modus wordt de ventilatorsnelheid aangepast aan de omgevingstemperatuur en het vervuilingsniveau (snelheden 2 tot 8).</li> <li>Druk een tweede keer op de toets om de automatische nachtmodus te activeren: de ventilatorsnelheid wordt naar beneden aangepast (snelheid 3 tot 2 na 30 minuten) en de lampjes zijn uit.</li> <li>Druk op + of – om over te schakelen naar de handmatige modus en de gewenste snelheid te selecteren.</li> </ul> |
|    | <p><b>Druk om de verwarmingsfunctie te activeren.</b> Het product staat standaard in de automatische modus.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>In de automatische stand is de doeltemperatuur 19 °C.</li> <li>Druk een tweede keer op de toets om de automatische nachtmodus te activeren: de doeltemperatuur is 17 °C en de lampjes zijn uit.</li> <li>Druk op + of – om over te schakelen naar de handmatige modus. De maximale bedrijfstemperatuur is 35 °C.</li> </ul>                                                                                                                                       |
|    | Druk hierop om handmatig de ventilatorsnelheid, doeltemperatuur, oscillatiehoek, timer en vertraagde start in te stellen.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|    | <p>Druk om de oscillatie te activeren of te stoppen.<br/>Druk vervolgens op + of – om de gewenste hoek (30° - 60° - 90°) te selecteren.</p> <p><b>Filter resetten:</b> Druk lang (5 s) om het filter te resetten. De pieptoon geeft aan dat de reset is voltooid</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|    | <p><b>Timer:</b> Druk eenmaal om de timer te activeren.<br/>Druk vervolgens op + of – om te programmeren dat het apparaat na 1 tot 12 uur automatisch wordt uitgeschakeld.</p> <p><b>Uitgestelde start:</b> Wanneer het apparaat is uitgeschakeld, drukt u op de knop om de vertraagde start te programmeren en drukt u vervolgens op + of – om het apparaat na 1 uur tot 12 uur in te schakelen.</p> <p><b>Timer resetten:</b> Houd ingedrukt (5 s) om de timer te stoppen voordat deze afgelopen is.</p>                                                                                                               |
|  | <p><b>In de ventilatormodus:</b> het lampje is een indicator voor de luchtkwaliteit (5-kleurenindex, van blauw tot rood, afhankelijk van het vervuilingsniveau in de kamer).</p> <p><b>In de verwarmingsmodus:</b> het lampje is altijd rood.<br/>Druk in beide modi tweemaal om het licht uit te schakelen.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |

**Let op:** bij het eerste gebruik staat het product standaard in de automatische modus van de ventilatorfunctie.

Als het apparaat is aangesloten op een stopcontact, wordt na elk gebruik de laatste modus opgeslagen.

**Belangrijk:** In de stand-bymodus wordt op het scherm 'o' weergegeven.

#### WAARSCHUWING

- Leg nooit iets op het apparaat, want dit kan in zowel de verwarmings- als ventilatormodus oververhitting veroorzaken.
- In geval van oververhitting schakelt u het apparaat uit en haalt u de stekker uit het stopcontact om het te laten afkoelen.
- Als het apparaat is afgekoeld, kunt u het opnieuw aansluiten en weer gebruiken.

## AANDUIDING VAN DE LUCHTKWALITEIT

De indicator voor de luchtkwaliteit is het ringlampje aan de onderkant van het product (5) dat werkt in de zuiverings-/ventilatormodus. De LED geeft het luchtkwaliteitsniveau aan:

| Luchtkwaliteit          | Kleur van controlelampje |
|-------------------------|--------------------------|
| Uitstekend              | Blauw                    |
| Lichte vervuiling       | Groen                    |
| Middelmatige vervuiling | Geel                     |
| Hoge vervuiling         | Oranje                   |
| Extreme vervuiling      | Rood                     |

De LED blijft rood in de verwarmingsmodus.

## VERBINDEN VAN DE LUCHTREINIGER MET INTERNET

Download de app “Pure Air by Rowenta” en volg de instructies op uw smartphone:

1. Meld u aan om uw Rowenta-account te maken als u nieuw bent. Of meld u aan bij de app als u al een account hebt.
2. Zorg ervoor dat u tijdens het koppelen dicht bij de luchtreiniger staat (maximaal 2 meter) en dat de luchtreiniger zich in de buurt van een sterk Wi-Fi-sigitaal bevindt.
3. Zorg ervoor dat uw telefoon is verbonden met uw lokale wifinetwerk.
4. Schakel uw luchtreiniger in en houd de Wi-Fi-knop 5 seconden ingedrukt (u hoort een «ding»-geluid en de Wi-Fi-indicator knippert om aan te geven dat uw luchtreiniger succesvol met Wi-Fi is verbonden).
5. Kies uw wifinetwerk en voer het netwerkwachtwoord in om verbinding te maken met uw lokale wifinetwerk.
6. En u bent klaar!  
De Wi-Fi-indicator gaat branden om aan te geven dat uw luchtreiniger is verbonden met uw Pure Air by Rowenta-app.

### Wi-Fi-functie

Druk gedurende 5 seconden op de Wi-Fi-knop  om een nieuwe koppeling te starten.

- Als het lampje brandt, is het product gekoppeld/verbonden.
- Als het lampje eerst snel en vervolgens langzaam knippert, is het product bezig met koppelen/verbinding maken met de wifi-servers.
- Als het lampje uit is, is het product niet verbonden.

### Het apparaat resetten

Uw product resetten: houd de wifi- en ventilatorknoppen tegelijkertijd 5 seconden ingedrukt (geldig om te resetten binnen 5 minuten nadat het product is aangesloten om verkeerde bediening door de gebruiker te voorkomen). U hoort dan een pieptoon, wat aangeeft dat de reset is geslaagd.

### Verbindingsproblemen

Als er problemen zijn met het koppelen tussen het apparaat en uw wifi-thuisnetwerk, raadpleegt u de informatie vermeld op de volgende link:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Het apparaat is niet compatibel met 5GHz-wifinetwerken.

## ONDERHOUD EN REINIGING

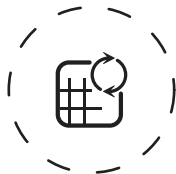
Schakel het apparaat altijd uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u onderhouds- of schoonmaakwerkzaamheden uitvoert.  
Gebruik een vochtige doek om het oppervlak van het product te reinigen. Reinig de luchtinlaat (8) en -uitlaat (3) met een zachte borstel of doek.  
Belangrijk: Gebruik geen schuurmiddelen, omdat dit het oppervlak van het product kan beschadigen.

### Filter vervangen

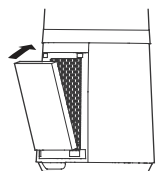
1 Filtermodel: XD6520F0  
(inclusief 2 sets)



2 De indicator brandt wanneer het deeltjesfilter moet worden vervangen.



3 Vervangen van een filter



4 Houd de oscillatieknop 5 seconden ingedrukt om het indicatielampje voor het vervangen van het filter uit te schakelen



#### Geforceerde reset:

Als u een filter hebt vervangen voordat de levensduur ervan is verstreken, moet u de filtervervangingscyclus geforceerd opnieuw instellen:

Houd de oscillatieknop 5 seconden ingedrukt

**BELANGRIJK:** Voorkom een defect aan het product door de filters te vervangen zodra de indicator voor het vervangen van de filters wordt geactiveerd.

| Filters                         | Actie                                | Cycli                                                            |
|---------------------------------|--------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| Voorfilter                      | Reinigen met stofzuiger              | Om de 2 weken                                                    |
| Deeltjesfilter (ref.: XD6520F0) | Vervangen wanneer het  lampje brandt | Elke 6 maanden (gemiddeld, afhankelijk van de gebruiksomgeving). |

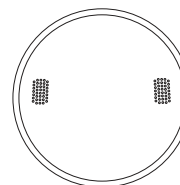


#### « TIPS VOOR HET VERVANGEN VAN FILTERS »

- Pak geen gebruikte filters vast als u last hebt van allergieën of astma.
- Draag handschoenen bij het vervangen van de filters of was uw handen daarna grondig.
- Stop gebruikte filters direct in een gesloten, luchtdichte zak voordat u ze weggooit om de verspreiding van verontreinigende stoffen te voorkomen.

## VERVUILINGSSENSOR

De inlaten van de deeltjessensor moeten regelmatig (om de 2 maanden) en goed worden schoongemaakt. Zorg ervoor dat u het apparaat uitschakelt en de stekker uit het stopcontact haalt voordat u de sensorinlaten schoonmaakt en volg de onderstaande aanbevelingen op:  
Reinig de sensorinlaten, die zich in de buurt van de steun van de afstandsbediening (4) bevinden, met een zachte borstel of stofzuiger.



**BELANGRIJK:** Gebruik GEEN reinigingsmiddelen op de partikelsensor. Het kan de prestaties hiervan veranderen.



#### « HOE KRIJGT U SCHONERE BINNENLUCHT »

Naast het gebruik van uw apparaat, volgen hier enkele tips voor het verbeteren van de kwaliteit van uw binnenlucht:

- Ventileer de ruimtes elke dag minimaal 10 minuten, zowel in de zomer als in de winter.
- Onderhoud uw ventilatiesysteem.
- Beperk het gebruik van huishoudelijke producten.
- Rook niet binnenshuis.
- Vermijd geurtjes in uw huis, wierookstokjes, geurkaarsen, enz.
- Ventileer ieder keer dat er bij u thuis wordt gewerkt en gedurende enkele weken daarna.

## OPSLAG

Wanneer u het apparaat niet gebruikt, bewaar het dan op een koele, droge plaats onder omgevingsomstandigheden en zonder stof, om te voorkomen dat de sensor en filters verstopt raken.

## IN HET GEVAL VAN EEN PROBLEEM

- Haal het apparaat niet zelf uit elkaar. Een slecht gerepareerd apparaat kan gevaarlijk zijn voor de gebruiker.
- Raadpleeg de onderstaande tabel voor probleemoplossing voordat u contact opneemt met een erkend servicecentrum:

| Probleem                                   | Controleer                                 | Oplossing                                                             |
|--------------------------------------------|--------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| Het apparaat kan niet worden ingeschakeld. | Is het netsnoer aangesloten?               | Sluit het netsnoer aan op een stopcontact met de juiste spanning.     |
|                                            | Zijn alle display-elementen uitgeschakeld? | Sluit het netsnoer aan op een stopcontact met de juiste spanning.     |
|                                            | Is er een stroomstoring?                   | U kunt uw luchtreiniger gebruiken zodra deze weer wordt ingeschakeld. |

| Probleem                                              | Controleer                                                                                                                                                                                               | Oplossing                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| De luchtstroom verandert niet automatisch.            | Staat het apparaat in de handmatige modus?                                                                                                                                                               | Selecteer de juiste bedieningsmodus.                                                                                                                                    |
| De luchtstroom is veel zwakker dan voorheen.          | Moet het filter worden schoongemaakt of vervangen?                                                                                                                                                       | Controleer de frequenties voor filtervervangning en vervang het filter indien nodig.                                                                                    |
| Er komt een onaangename geur uit de luchtuitlaat.     | Geeft het lampje nog steeds een slechte luchtkwaliteit aan?                                                                                                                                              | Controleer de frequenties voor filtervervangning en vervang het filter indien nodig.                                                                                    |
| De luchtkwaliteitsindicator verandert niet van kleur. | Is de sensor bedekt met stof?                                                                                                                                                                            | Reinig de sensor met een zachte borstel.                                                                                                                                |
| De luchtreiniger maakt geen verbinding                | Is uw telefoon aan het begin van het proces verbonden met uw persoonlijke wifinetwerk?                                                                                                                   | Controleer of u bent verbonden met uw persoonlijke wifinetwerk.                                                                                                         |
|                                                       | Lijkt de luchtreiniger geen verbinding te maken?                                                                                                                                                         | Controleer of de luchtreiniger is aangesloten op een stopcontact en is ingeschakeld.                                                                                    |
|                                                       | Het Wi-Fi-lampje van uw luchtreiniger knippert niet.                                                                                                                                                     | Houd de Wi-Fi-knop 5 seconden ingedrukt.                                                                                                                                |
|                                                       | De eerste koppeling werkte niet?                                                                                                                                                                         | Start het product opnieuw op om het opnieuw te proberen.                                                                                                                |
|                                                       | Mijn telefoon is verbonden met wifi maar niet met de luchtreiniger?                                                                                                                                      | Zorg ervoor dat de twee apparaten zich dicht genoeg bij elkaar en in de buurt van de wifi-router bevinden.                                                              |
| Waarom werkte het koppelen niet?                      | Mijn telefoon maakt geen verbinding met Wi-Fi?                                                                                                                                                           | <ul style="list-style-type: none"> <li>Controleer of uw Wi-Fi-router is verbonden met internet</li> <li>Controleer of het Wi-Fi-wachtwoord niet is gewijzigd</li> </ul> |
|                                                       | Controleer de compatibiliteit: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Ondersteund coderingstype: WPA_1/WPA_2, TPK; PSK, AES<br>Ondersteunde netwerken: 2,4GHz                                                                                 |

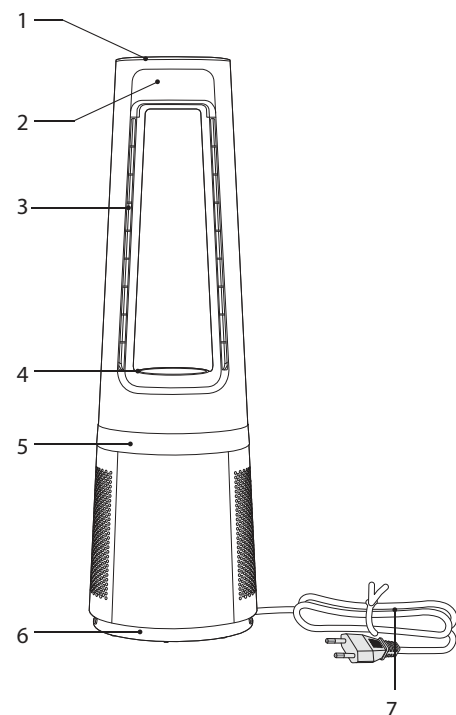
**BELANGRIJK: IN GEVAL VAN ONREGELMATIGHEID OF VERLIES VAN VERBINDING, GELIEVE DE STEKKER VAN UW REINIGER ENKELE MINUTEN UIT HET STOPCONTACT TE HALEN EN HEM DAN WEER IN HET STOPCONTACT TE STEKEN.**

## GARANTIE

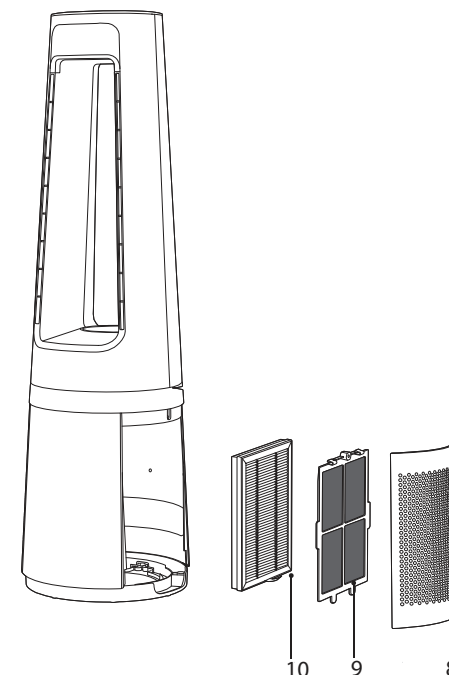
Gebruik het apparaat niet en neem contact op met een erkend servicecentrum als:

- Het apparaat is gevallen;
- Het apparaat of het netsnoer is beschadigd;
- Het apparaat niet meer naar behoren werkt.
- U vindt een lijst met erkende servicecentra op de internationale garantietaart van Rowenta.  
[www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## DESCRIZIONE



- 1 Pannello di controllo
- 2 Schermo
- 3 Uscita dell'aria
- 4 Supporto magnetico del telecomando
- 5 Indicatore della qualità dell'aria
- 6 Base
- 7 Cavo di alimentazione

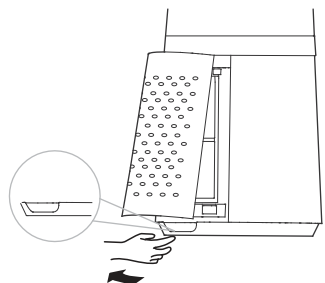


- 6 Base
- 7 Cavo di alimentazione
- 8 Griglia di ingresso dell'aria
- 9 Prefiltro
- 10 Filtro antiparticolato

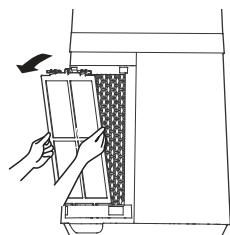
IT

## INSTALLAZIONE

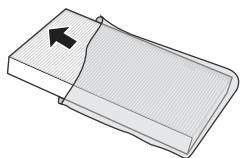
1 Rimuovere la griglia di ingresso dell'aria.



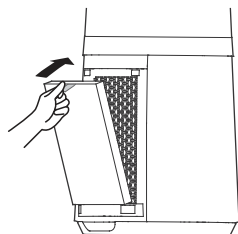
2 Estrarre il prefiltro.  
Premere la parte sollevata su entrambi i lati per tirarlo verso l'esterno ed estrarre il prefiltro.



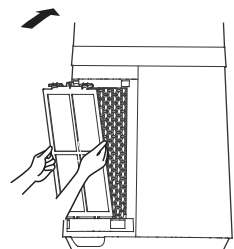
3 Rimuovere la pellicola protettiva del filtro antiparticolato.



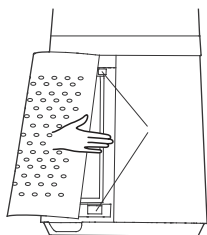
4 Installare il filtro antiparticolato.



5 Installare il prefiltro.  
Allineare la posizione della fessura nella parte inferiore e allacciare la fibbia superiore a forma di U.

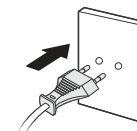


6 Installare la griglia di ingresso dell'aria.  
Allineare le due fibbie superiori e premerle saldamente, quindi premere i due lati nella parte inferiore, allacciare la griglia di ingresso dell'aria lentamente e con delicatezza.



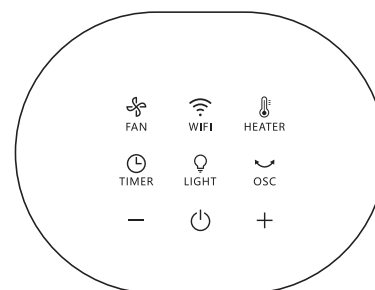
7 Ripetere l'operazione sull'altro lato

8 Collegare la presa di corrente

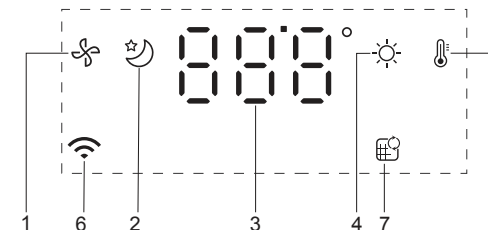


## ISTRUZIONI

Pannello di controllo

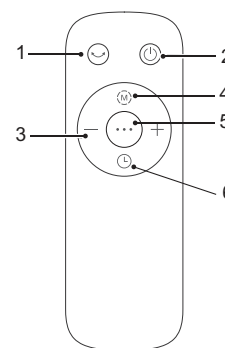


Schermo

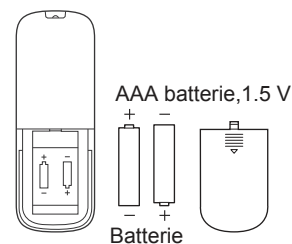


1. Modalità ventola
2. Modalità automatica notturna
3. Velocità/Temperatura/Timer/Avvio ritardato/angolo di oscillazione
4. Modalità automatica giorno
5. Modalità di riscaldamento
6. Wi-Fi
7. Indicatore di sostituzione del filtro

Telecomando



1. Oscillazione
2. ON/OFF
3. Velocità/Temperatura/Timer/Avvio ritardato/angolo di oscillazione
4. Modalità
5. Modalità ventola/riscaldamento
6. Timer / Avvio ritardato



Utilizzare batterie alcaline di tipo «AAA». 2 batterie sono incluse con l'apparecchio.

| Pulsante                                                                            | Descrizione della funzione del pulsante                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | ON/OFF                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|    | <p><b>Premere per attivare la funzione ventola.</b> Per impostazione predefinita, il prodotto funzionerà in modalità automatica.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità automatica, la velocità della ventola si regola automaticamente in base alla temperatura ambiente e al livello di inquinamento (velocità da 2 a 8).</li> <li>Premere una seconda volta per attivare la modalità notte automatica: la velocità della ventola viene regolata in ordine decrescente (velocità da 3 a 2 dopo 30 min) e le spie sono spente.</li> <li>Premere + o- per passare alla modalità manuale e selezionare la velocità desiderata.</li> </ul> |
|    | <p><b>Premere per attivare la funzione di riscaldamento.</b> Per impostazione predefinita, il prodotto funzionerà in modalità automatica.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>In modalità automatica, la temperatura target è 19 °C.</li> <li>Premere una seconda volta per attivare la modalità notte automatica: la temperatura target è di 17 °C e le spie sono spente.</li> <li>Premere + o- per passare alla modalità manuale. La temperatura di esercizio massima è 35 °C.</li> </ul>                                                                                                                                                       |
|    | Premere per impostare manualmente la velocità della ventola, la temperatura di riscaldamento target, l'angolo di oscillazione, il timer e l'avvio ritardato.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|    | <p>Premere per attivare o disattivare la funzione di oscillazione. Quindi premere + o- per selezionare l'angolo desiderato (30°- 60°- 90°).</p> <p><b>Ripristino del filtro:</b> tenere premuto (5 secondi) per reimpostare il filtro. Il segnale acustico indica che la reimpostazione è stata completata.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|    | <p><b>Timer:</b> premere una volta per attivare il timer. Quindi premere + o- per programmare lo spegnimento automatico da 1 ora a 12 ore.</p> <p><b>Avvio ritardato:</b> quando l'apparecchio è spento, premere il pulsante per programmare. l'avvio ritardato; quindi, premere + o- per accenderlo da 1 ora a 12 ore più tardi.</p> <p><b>Ripristino del timer:</b> tenere premuto (5 secondi) per arrestare il timer prima del completamento.</p>                                                                                                                                                                                                     |
|  | <p><b>In modalità ventola:</b> la spia è un indicatore della qualità dell'aria (indice a 5 colori che varia dal blu al rosso a seconda del livello di inquinamento della stanza).</p> <p><b>In modalità riscaldamento:</b> la spia è sempre rossa.</p> <p>In entrambe le modalità, premere due volte per spegnere la spia.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

**NB:** al primo utilizzo, per impostazione predefinita il prodotto ha attiva la funzione ventola in modalità automatica.

Una volta collegato alla presa di corrente, il prodotto salva l'ultima modalità utilizzata.

**Importante:** in modalità standby il prodotto mostra « o » sullo schermo.

#### AVVERTENZA

- Non coprire mai l'apparecchio, poiché potrebbe surriscaldarsi sia in modalità di riscaldamento che in modalità ventola.
- In caso di surriscaldamento, spegnere e scollegare l'apparecchio per lasciarlo raffreddare.
- Una volta raffreddato, è possibile ricollegarlo e utilizzarlo nuovamente.

## INDICATORE DELLA QUALITÀ DELL'ARIA

L'indicatore della qualità dell'aria è l'anello luminoso alla base del prodotto (5) che funziona in modalità di purificazione/ventola. Il LED indica il livello di qualità dell'aria:

| Qualità dell'aria     | Colore dell'indicatore della qualità dell'aria |
|-----------------------|------------------------------------------------|
| Eccellente            | Blu                                            |
| Leggero inquinamento  | Verde                                          |
| Moderato inquinamento | Giallo                                         |
| Elevato inquinamento  | Arancione                                      |
| Estremo inquinamento  | Rosso                                          |

Il LED rimane rosso in modalità di riscaldamento.

## COME COLLEGARE IL PURIFICATORE A INTERNET

Scaricare l'app «Pure Air di Rowenta» e seguire le istruzioni sullo smartphone:

1. Accedere per creare il proprio account Rowenta se si è nuovi. Oppure accedere all'app se si dispone già di un account.
2. Assicurarsi di stare vicino al purificatore durante l'associazione (massimo 2 metri) e assicurarsi che il purificatore sia posizionato vicino a un segnale Wi-Fi forte.
3. Assicurarsi che il telefono sia connesso alla rete Wi-Fi locale.
4. Accendere il purificatore e tenere premuto il pulsante Wi-Fi per 5 secondi (si sentirà un suono «ding» e la spia Wi-Fi lampeggerà per indicare che il purificatore è connesso correttamente al Wi-Fi).
5. Scegliere la rete Wi-Fi e immettere la password di rete per collegarsi alla rete Wi-Fi locale.
6. Operazione terminata!  
La spia Wi-Fi si accende per indicare che il purificatore è stato collegato correttamente all'app Pure Air di Rowenta.

## Funzione Wi-Fi

Per avviare una nuova associazione, premere il pulsante Wi-Fi  per 5 secondi.

- Quando la spia è accesa, il prodotto è associato/connesso.
- Quando la spia lampeggia velocemente e quindi lentamente, il prodotto è in fase di associazione/connessione ai server/ al Wi-Fi.
- Quando la spia è spenta, il prodotto non è connesso.

## Ripristino del prodotto

Per ripristinare il prodotto: premere contemporaneamente i pulsanti Wi-Fi + ventola per 5 secondi (valido per il reset entro 5 minuti dall'inserimento del prodotto nella presa di corrente per evitare interventi errati da parte dell'utente). Verrà emesso un segnale acustico che indica che il ripristino è stato eseguito correttamente.

## Problemi di connessione

In caso di problemi di associazione tra l'apparecchio e la rete Wi-Fi domestica, fare riferimento alle informazioni riportate nel seguente link:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Il dispositivo non è compatibile con le reti Wi-Fi a 5 GHz.

## MANUTENZIONE E PULIZIA

Spegnere sempre l'apparecchio e scollegarlo prima di eseguire qualsiasi operazione di manutenzione o di pulizia.

Utilizzare un panno umido per pulire la superficie del prodotto. Pulire le griglie di ingresso (8) e uscita (3) dell'aria con una spazzola o un panno morbidi.

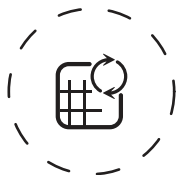
**Importante:** Non utilizzare materiali abrasivi in quanto potrebbero danneggiare la superficie del prodotto.

### Sostituzione del filtro

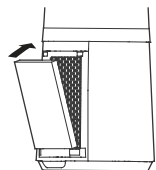
1 Modello di filtro: XD6520F0 (inclusi 2 set)



2 L'indicatore si accende quando è necessario sostituire il filtro particolato.



3 Sostituire con un nuovo filtro



4 Tenere premuto il pulsante di oscillazione per 5 secondi per spegnere l'indicatore di sostituzione del filtro.



#### Ripristino forzato:

Se è stato sostituito un filtro prima della fine del suo ciclo di vita, forzare il ripristino del ciclo di sostituzione del filtro:

Tenere premuto il pulsante di oscillazione per 5 secondi .

**IMPORTANTE:** si consiglia di sostituire i filtri non appena si attiva l'indicatore di sostituzione filtro per evitare malfunzionamenti del prodotto.

| Filtri                                 | Azione                                                                                                           | Cicli                                                     |
|----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| Prefiltro                              | Pulire con un aspirapolvere                                                                                      | Ogni 2 settimane                                          |
| Filtro antiparticolato (rif: XD6520F0) | Sostituire quando  si accende | Ogni 6 mesi (in media, in base all'ambiente di utilizzo). |



#### « SUGGERIMENTI PER LA SOSTITUZIONE DEI FILTRI »

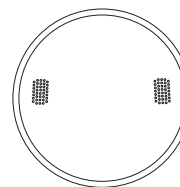
- Evitare di manipolare i filtri usati se si soffre di allergie o asma.
- Indossare i guanti durante la sostituzione dei filtri o lavarsi bene le mani dopo.
- Mettere i filtri usati direttamente in un sacchetto chiuso a tenuta d'aria prima di gettarli via per evitare la diffusione di sostanze inquinanti.

## SENSORE DI INQUINAMENTO

Gli ingressi del sensore di particelle devono essere puliti regolarmente (ogni 2 mesi) e correttamente.

Prima di pulire gli ingressi del sensore, spegnere e scollegare l'apparecchio e seguire le raccomandazioni riportate di seguito:

Pulire gli ingressi del sensore, situati vicino al supporto del telecomando (4), utilizzando una spazzola morbida o un aspirapolvere.



**IMPORTANTE:** NON utilizzare prodotti detergenti sul sensore di particelle. Potrebbero alterarne le prestazioni.



#### « COME OTTENERE UN'ARIA PIÙ PULITA NEGLI AMBIENTI INTERNI »

Oltre all'utilizzo dell'apparecchio, ecco alcuni suggerimenti su come migliorare la qualità dell'aria negli ambienti interni:

- Arieggiare le camere per almeno 10 minuti al giorno, in estate e in inverno.
- Effettuare la manutenzione del sistema di ventilazione domestico.
- Limitare l'uso di prodotti per la casa.
- Non fumare al chiuso.
- Evitare le fragranze per la casa, i bastoncini d'incenso, le candele profumate, ecc.
- Arieggiare le camere ogni volta che viene svolto un lavoro in casa e per diverse settimane dopo.
- Evita le piante verdi che sono allergeniche o necessitano di annaffiature frequenti.

## CONSERVAZIONE

Quando non si utilizza l'apparecchio, riporlo in un luogo fresco e asciutto a temperatura ambiente e al riparo dalla polvere al fine di evitare l'ostruzione del sensore e dei filtri.

## IN CASO DI PROBLEMI

- Non smontare mai l'apparecchio autonomamente. Un apparecchio riparato in modo scorretto può essere pericoloso.
- Prima di contattare un centro di assistenza autorizzato, consultare la tabella di risoluzione dei problemi riportata di seguito:

| Problema                      | Controllo                                    | Soluzione                                                                            |
|-------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
| L'apparecchio non si accende. | Il cavo di alimentazione è collegato?        | Collegare il cavo di alimentazione a una presa di corrente con la tensione corretta. |
|                               | Tutte le spie sono spente?                   | Collegare il cavo di alimentazione a una presa di corrente con la tensione corretta. |
|                               | Si è verificata un'interruzione di corrente? | È possibile utilizzare il purificatore dopo il ripristino della corrente.            |

| Problema                                                                           | Controllo                                                                                                                                                                                                | Soluzione                                                                                                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Il flusso d'aria non cambia automaticamente.</b>                                | "L'apparecchio è in modalità manuale?"                                                                                                                                                                   | Selezionare la modalità di funzionamento corretta.                                                                                                                             |
| <b>Il flusso d'aria è diminuito sensibilmente.</b>                                 | "Il filtro deve essere pulito o sostituito?"                                                                                                                                                             | Controllare la frequenza di sostituzione del filtro e, se necessario, sostituirlo.                                                                                             |
| <b>Si sente un odore sgradevole proveniente dalla griglia di uscita dell'aria.</b> | La spia indica ancora una scarsa qualità dell'aria?                                                                                                                                                      | Controllare la frequenza di sostituzione del filtro e, se necessario, sostituirlo.                                                                                             |
| <b>L'indicatore della qualità dell'aria non cambia colore.</b>                     | Il sensore è coperto di polvere?                                                                                                                                                                         | Pulire il sensore con una spazzola morbida.                                                                                                                                    |
| <b>Il purificatore non si collega.</b>                                             | Il telefono è collegato alla rete Wi-Fi personale all'inizio del processo?                                                                                                                               | Verificare di essere collegati alla rete Wi-Fi personale.                                                                                                                      |
|                                                                                    | Il purificatore sembra non collegarsi?                                                                                                                                                                   | Verificare che l'apparecchio sia collegato alla presa di corrente e acceso.                                                                                                    |
|                                                                                    | Il LED del Wi-Fi del purificatore non lampeggia?                                                                                                                                                         | Tenere premuto il pulsante Wi-Fi per 5 secondi.                                                                                                                                |
|                                                                                    | La prima associazione non ha funzionato?                                                                                                                                                                 | Riavviare il prodotto per riprovare.                                                                                                                                           |
|                                                                                    | Il telefono è collegato al Wi-Fi ma non lo è il purificatore?                                                                                                                                            | Assicurarsi che i due dispositivi siano sufficientemente vicini l'uno all'altro e vicini al router Wi-Fi.                                                                      |
| <b>Perché l'associazione non ha funzionato?</b>                                    | Il telefono non si collega al Wi-Fi?                                                                                                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>•Verificare che il router Wi-Fi sia collegato a Internet</li> <li>•Verificare che la password Wi-Fi non sia stata modificata</li> </ul> |
|                                                                                    | Verificare la compatibilità: <a href="https://www.compatibility.groupe-seb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupe-seb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Tipo di crittografia supportato: WPA_1/WPA_2, TPK; PSK, AES<br>Reti supportate: 2,4GHz                                                                                         |

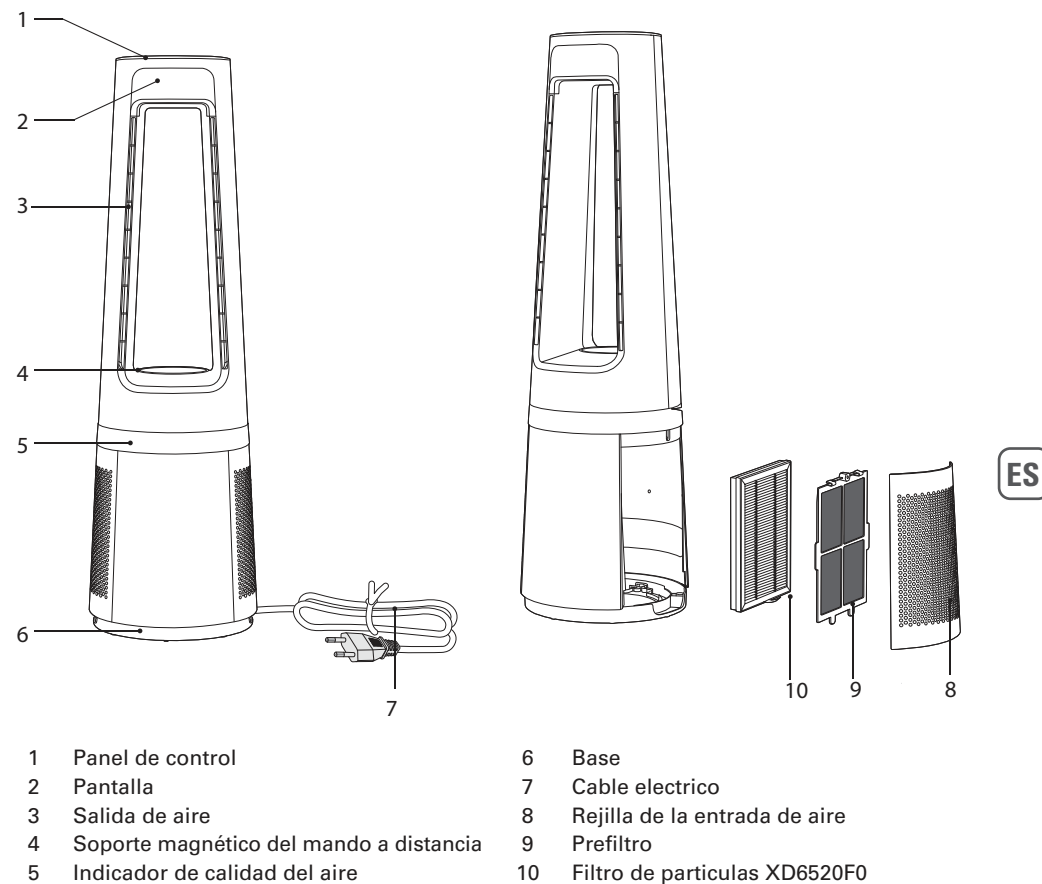
**IMPORTANTE: IN CASO DI ANOMALIA O PERDITA DI CONNESSIONE, SCOLLEGARE DALLA PRESA IL PURIFICATORE PER ALCUNI MINUTI E QUINDI RICOLLEGARLO.**

## GARANZIA

Non usare l'apparecchio e contattare un centro di assistenza autorizzato se:

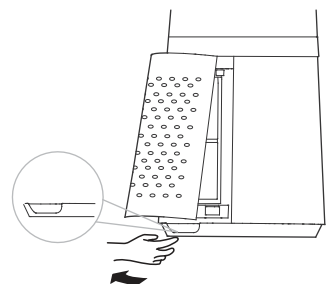
- L'apparecchio è caduto.
- L'apparecchio o il cavo di alimentazione sono danneggiati.
- L'apparecchio non funziona più in modo corretto.
- Per l'elenco dei centri di assistenza autorizzati, consultare la scheda della garanzia internazionale Rowenta.
- [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## DESCRIPCIÓN

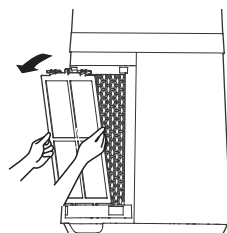


## INSTALACIÓN

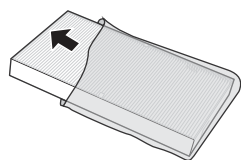
1 Retira la rejilla de entrada de aire.



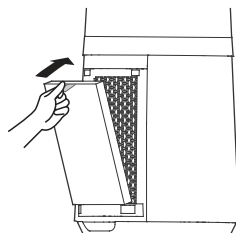
2 Saca el prefiltro.  
Presiona la pieza elevada en ambos lados para tirar de ella hacia fuera y extrae el prefiltro.



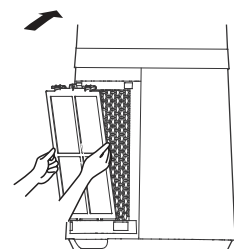
3 Retira la película protectora del filtro de partículas.



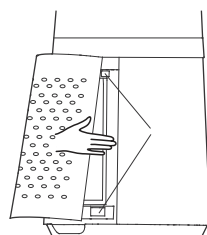
4 Instala el filtro de partículas.



5 Instala el prefiltro.  
Alinea la posición de la ranura en la parte inferior y encaja la pestaña superior en forma de U.

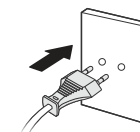


6 Instala la rejilla de entrada de aire.  
Alinea las dos pestañas superiores y presionalas firmemente; a continuación, presiona los dos lados de la parte inferior, encaja despacio y con cuidado la rejilla de entrada de aire.



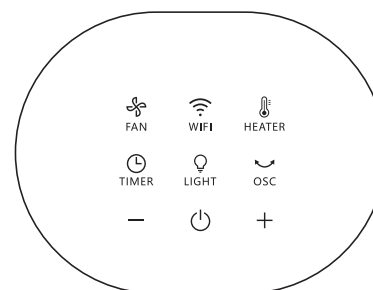
7 Repite en el otro lado

8 Enchufa el aparato al suministro eléctrico

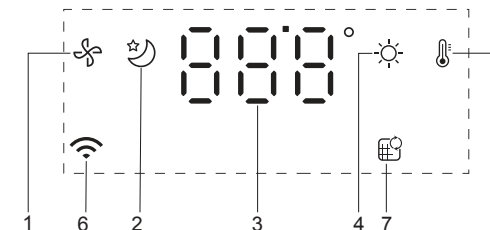


## INSTRUCCIONES

Panel de control

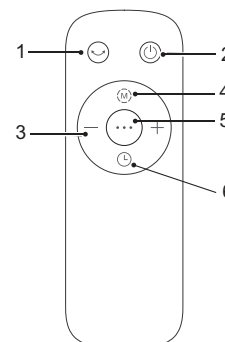


Pantalla

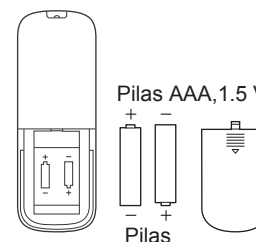


1. Modo de ventilador
2. Modo nocturno automático
3. Velocidades/Temperatura/Temporizador/Inicio programado/ángulo de oscilación
4. Modo diurno automático
5. Modo de calefactor
6. Wi-Fi
7. Indicador de sustitución del filtro

Mando a distancia



1. Oscilación
2. ENCENDER/APAGAR
3. Velocidades/Temperatura/Temporizador/Inicio programado/ángulo de oscilación
4. Modos
5. Modo de ventilador/calefactor
6. Temporizador/Programación diferida



Utiliza pilas alcalinas de tipo AAA.  
Se incluyen 2 pilas con el aparato.

| Botón                                                                               | Función Descripción                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | ENCENDER/APAGAR                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|    | <p><b>Pulsa para activar la función de ventilador.</b> El producto estará en modo automático de forma predeterminada.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>En el modo automático, la velocidad del ventilador se ajustará automáticamente (entre 2 y 8) según la temperatura ambiente y el nivel de contaminación.</li> <li>Pulsa una segunda vez para activar el modo nocturno automático: la velocidad del ventilador se ajusta para ir bajando (del 3 al 2 a los 30 min) y las luces se apagan.</li> <li>Pulsa + o – para cambiar al modo manual y seleccionar la velocidad deseada.</li> </ul> |
|    | <p><b>Pulsa para activar la función de calefactor.</b> El producto estará en modo automático de forma predeterminada.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>En el modo automático, la temperatura objetivo es de 19 °C.</li> <li>Pulsa una segunda vez para activar el modo nocturno automático: la temperatura objetivo es de 17 °C y las luces se apagan.</li> <li>Pulsa + o – para cambiar al modo manual. La temperatura máxima de funcionamiento es 35 °C.</li> </ul>                                                                                                                          |
|    | Pulsa para ajustar manualmente la velocidad del ventilador, la temperatura objetivo del calentador, el ángulo de oscilación, el temporizador y el inicio retardado.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|    | <p>Pulsa para activar o desactivar la función de oscilación. A continuación, pulsa + o – para seleccionar el ángulo deseado (30°, 60° o 90°).</p> <p><b>Restablecimiento del filtro:</b> Mantén pulsado (5 s) para restablecer el filtro. El pitido indica que se ha completado el restablecimiento.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|    | <p><b>Temporizador:</b> Pulsa una vez para activar el temporizador. A continuación, pulsa + o – para programar el apagado automático tras un periodo de entre 1 y 12 h.</p> <p><b>Inicio programado:</b> Si el aparato está apagado, pulsa el botón para programar el inicio programado y pulsa + o – para encender el aparato tras un periodo de entre 1 y 12 h.</p> <p><b>Restablecimiento del temporizador:</b> Mantén pulsado (5 s) para detener el temporizador antes de que finalice.</p>                                                                                                          |
|  | <p><b>En modo ventilador:</b> la luz indica la calidad del aire (índice de 5 colores que varía de azul a rojo según el nivel de contaminación en la habitación).</p> <p><b>En modo calentador:</b> la luz siempre es roja.</p> <p>En ambos modos, pulsa dos veces para apagarla.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

**Nota:** En el primer uso, el ajuste predeterminado del producto es función de ventilador en modo automático.

Si está enchufado, el producto guardará el último modo después de cada uso.

**Importante:** En el modo de espera, el producto mostrará « o » en la pantalla.

#### ADVERTENCIA

- No cubras nunca el aparato, ya que podría provocar sobrecalentamiento en los modos de calefactor y ventilador.
- En caso de sobrecalentamiento, apaga y desenchufa el aparato para dejar que se enfríe.
- Puedes volver a enchufar y usar el aparato cuando se haya enfriado.

## INDICACIÓN DE LA CALIDAD DEL AIRE

El indicador de calidad del aire es la luz de anillo situado en la base del producto (5), que funciona en modo de purificación/ventilador. El LED indicará el nivel de calidad del aire:

| Calidad del Aire       | Color del indicador de calidad del aire |
|------------------------|-----------------------------------------|
| Excelente              | Azul                                    |
| Contaminación ligera   | Verde                                   |
| Contaminación moderada | Amarillo                                |
| Contaminación alta     | Naranja                                 |
| Contaminación extrema  | Rojo                                    |

El LED permanecerá en rojo en el modo de calefacción.

## CÓMO CONECTAR EL PURIFICADOR A INTERNET

Descarga la aplicación «Pure Air by Rowenta» y sigue las instrucciones de tu smartphone:

1. Inicia sesión para crear una cuenta de Rowenta si eres usuario nuevo. O bien inicia sesión en la aplicación si ya tienes una cuenta.
  2. Permanece cerca del purificador durante el emparejamiento (2 metros como máximo) y asegúrate de que se encuentra cerca de una señal Wi-Fi potente.
  3. Comprueba que el teléfono está conectado a la red Wi-Fi local.
  4. Enciende el purificador y mantén pulsado el botón Wi-Fi durante 5 segundos (oirás un «ding» y el indicador Wi-Fi parpadeará para señalar que el purificador se ha conectado correctamente a la red Wi-Fi).
  5. Selecciona la red Wi-Fi e introduce la contraseña de red para conectarte a ella.
  6. ¡Ya está!
- El indicador Wi-Fi se ilumina para señalar que el purificador se ha conectado correctamente a la aplicación Pure Air by Rowenta.

ES

### Función Wi-Fi

Para iniciar un nuevo emparejamiento, pulsa el botón Wi-Fi  durante 5 segundos.

- Cuando la luz se encienda, el producto estará emparejado/conectado.
- Si la luz parpadea rápidamente y luego despacio, el producto se está emparejando/conectando a la conexión Wi-Fi/servidores.
- Si la luz está apagada, el aparato no está conectado.

### Restablecimiento del producto

Para restablecer el producto, mantén pulsados los botones Wi-Fi y Fan durante 5 segundos (válido para restablecer en 5 minutos después de enchufar el producto para evitar el mal funcionamiento por parte del usuario). Oirás un pitido que indica que el restablecimiento se ha realizado correctamente.

### Problemas de conexión

En caso de problemas de emparejamiento entre el dispositivo y la red Wi-Fi doméstica, consulta la información que aparece en el siguiente enlace:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

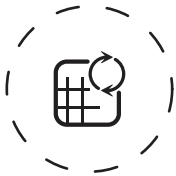
El aparato no es compatible con redes Wi-Fi de 5 GHz.

## MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

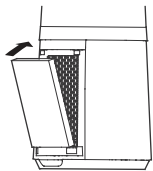
Apaga siempre el aparato y desenchúfalo antes de realizar tareas de mantenimiento o limpieza. Utiliza un paño húmedo para limpiar la superficie del producto. Limpia la entrada (8) y la salida (3) de aire con un cepillo o un pano suave.  
**Nota importante: No utilices materiales abrasivos, ya que podrían dañar la superficie del producto.**

### Sustitución del filtro

- 1 Modo de filtro: XD6520F0  
(2 juegos incluidos).
- 2 El indicador se ilumina cuando es necesario sustituir el filtro de partículas.



- 3 Pon un filtro nuevo.
- 4 Mantén pulsado el botón de oscilación durante 5 s para apagar la luz indicadora de sustitución del filtro.



**Restablecimiento forzoso:**  
Si has sustituido un filtro antes de que finalice su vida útil, fuerza el reinicio del ciclo de sustitución del filtro:  
Mantén pulsado el botón de oscilación durante 5 segundos. ⤴

**IMPORTANTE:** Se recomienda cambiar los filtros en cuanto se active el indicador de sustitución del filtro para evitar un fallo de funcionamiento del producto.

| Filtros                              | Acción                                                                                                          | Ciclos                                            |
|--------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| Prefiltro                            | Limpiar con la aspiradora                                                                                       | Cada 2 semanas                                    |
| Filtro de partículas (ref: XD6520F0) | Sustituir cuando  se ilumina | Cada 6 meses (de media, según el entorno de uso). |

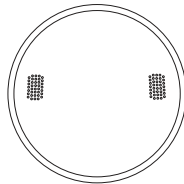


#### « CONSEJOS PARA CAMBIAR LOS FILTROS »

- Evita manipular los filtros si padeces de alergia o asma.
- Usa guantes cuando cambies los filtros o lávate bien las manos después.
- Coloca los filtros usados directamente en una bolsa cerrada y hermética antes de desecharlos para evitar la propagación de contaminantes.

## SENSOR DE CONTAMINACIÓN

Las entradas del sensor de partículas deben limpiarse regularmente (cada 2 meses) y de forma adecuada. Asegúrese de apagar y desenchufar el aparato antes de limpiar las entradas del sensor y siga las siguientes recomendaciones:  
Limpie las entradas del sensor, situadas cerca del soporte del mando a distancia (4), con un cepillo suave o una aspiradora.



**IMPORTANTE:** NO utilices productos de limpieza en el sensor de partículas. Esto podría afectar a su rendimiento.



#### « CÓMO CONSEGUIR UN AIRE INTERIOR MÁS LIMPIO »

Además de utilizar el aparato, aquí tienes algunos consejos para mejorar la calidad del aire interior:

- Ventila las habitaciones durante al menos 10 minutos todos los días, en verano e invierno.
- Mantén el sistema de ventilación.
- Limita el uso de productos domésticos.
- No fumes en interiores.
- Evita usar ambientadores domésticos, incienso, velas perfumadas, etc.
- Ventila siempre que estés realizando algún trabajo en casa y durante varias semanas después.
- Evite las plantas verdes que son alergénicas o necesitan riego frecuente.

## ALMACENAMIENTO

Cuando no estés usando el aparato, guárdalo en un lugar fresco y seco, sin polvo y en condiciones ambientales para evitar que se obstruyan el sensor y los filtros.

## EN CASO DE QUE SE PRODUZCA UN PROBLEMA

- No desmontes el aparato por ti mismo. Un aparato mal reparado puede ser peligroso para el usuario.
- Consulta la siguiente tabla de resolución de problemas antes de ponerte en contacto con el servicio técnico oficial:

| Problema                                    | Comprobación                                        | Solución                                                               |
|---------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| El aparato no se enciende.                  | ¿Está conectado el cable de alimentación?           | Conecta el cable de alimentación a un enchufe con el voltaje correcto. |
|                                             | ¿Están apagados todos los elementos de la pantalla? | Conecta el cable de alimentación a un enchufe con el voltaje correcto. |
|                                             | ¿Ha habido algún corte del suministro eléctrico?    | Puedes utilizar el purificador una vez que se recupere el suministro.  |
| El flujo de aire no cambia automáticamente. | ¿Está el aparato en modo manual?                    | Selecciona el modo de funcionamiento correcto.                         |

| Problema                                                  | Comprobación                                                                                                                                                                                           | Solución                                                                                                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| El flujo es mucho más débil que antes.                    | ¿Es necesario limpiar o sustituir el filtro?                                                                                                                                                           | Comprueba la frecuencia de sustitución del filtro; sustitúyelo si es necesario.                                                                                              |
| Hay un olor desagradable procedente de la salida de aire. | ¿Sigue indicando la luz una mala calidad del aire?                                                                                                                                                     | Comprueba la frecuencia de sustitución del filtro; sustitúyelo si es necesario.                                                                                              |
| El indicador de calidad del aire no cambia de color.      | ¿El sensor está cubierta de polvo?                                                                                                                                                                     | Limpia el sensor con un cepillo suave.                                                                                                                                       |
| El purificador no se conecta.                             | ¿El teléfono está conectado a la red Wi-Fi personal al principio del proceso?                                                                                                                          | Comprueba que estás conectado a la red Wi-Fi personal.                                                                                                                       |
|                                                           | ¿Parece que el purificador no se conecta?                                                                                                                                                              | Comprueba que el purificador está correctamente enchufado y encendido.                                                                                                       |
|                                                           | ¿El indicador de Wi-Fi del purificador no parpadea?                                                                                                                                                    | Mantén pulsado el botón Wi-Fi durante 5 segundos.                                                                                                                            |
|                                                           | ¿No ha funcionado el primer emparejamiento?                                                                                                                                                            | Reinicia el producto para volver a intentarlo.                                                                                                                               |
|                                                           | ¿El teléfono está conectado a la red Wi-Fi pero no al purificador?                                                                                                                                     | Asegúrate de que los dos dispositivos están lo suficientemente cerca uno de otro y cerca del router Wi-Fi.                                                                   |
| ¿Por qué no funciona el emparejamiento?                   | ¿El teléfono no se conecta a la red Wi-Fi?                                                                                                                                                             | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Comprueba que el router Wi-Fi está conectado a Internet.</li> <li>• Comprueba que la contraseña de Wi-Fi no ha cambiado.</li> </ul> |
|                                                           | Comprueba la compatibilidad: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Tipo de cifrado admitido: WPA_1/WPA_2,TIPK; PSK, AES<br>Redes admitidas: 2,4GHz                                                                                              |

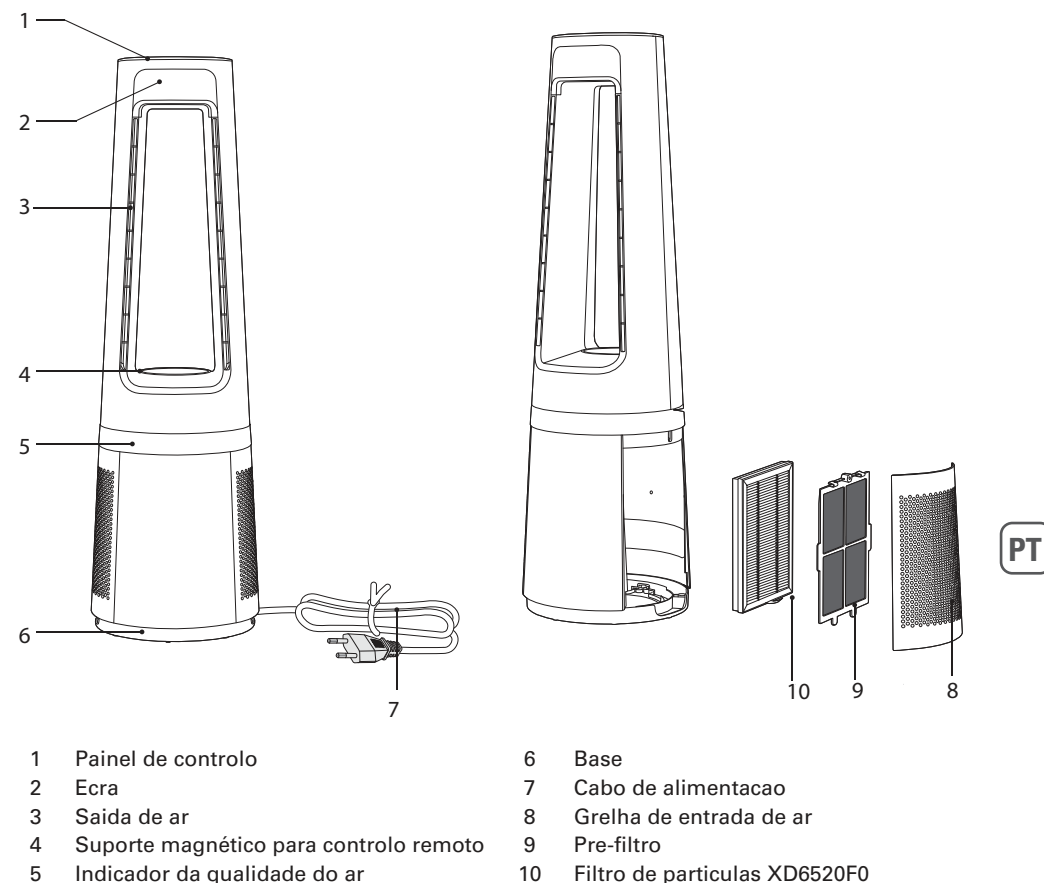
**IMPORTANTE: EN CASO DE ANOMALÍA O PÉRDIDA DE CONEXIÓN, DESENCHUFA EL PURIFICADOR DURANTE UNOS MINUTOS Y VUELVE A ENCHUFARLO.**

## GARANTÍA

No utilices el aparato y ponte en contacto con el servicio técnico oficial si:

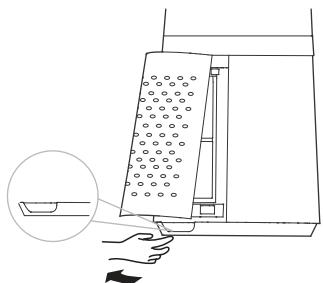
- El aparato se ha caído.
- El aparato o el cable eléctrico están dañados.
- El aparato ya no funciona correctamente.
- Encontrarás una lista de centros de servicio técnico oficial en la tarjeta de garantía internacional de Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## DESCRIÇÃO

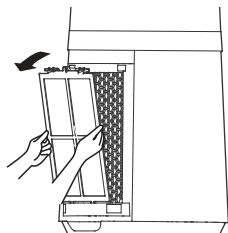


## INSTALAÇÃO

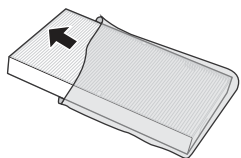
1 Retire a grelha de entrada de ar.



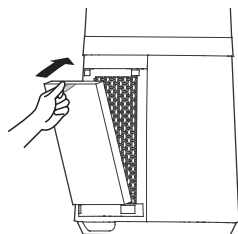
2 Retire o pré-filtro.  
Pressione a parte superior de ambos os lados para a retirar e, em seguida, retire o pré-filtro.



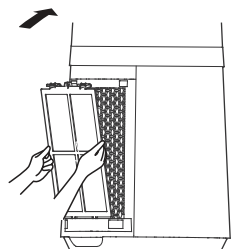
3 Retire a película protetora do filtro de partículas.



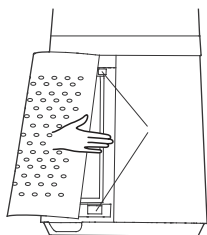
4 Instale o filtro de partículas.



5 Instale o pré-filtro.  
Alinhe a posição da ranhura na parte inferior e insira a pega superior em forma de U.

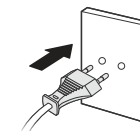


6 Instale a grelha de entrada de ar.  
Alinhe as duas pegas superiores, pressione-as firmemente e, em seguida, pressione os dois lados na parte inferior. Insira lenta e cuidadosamente a grelha de entrada de ar.



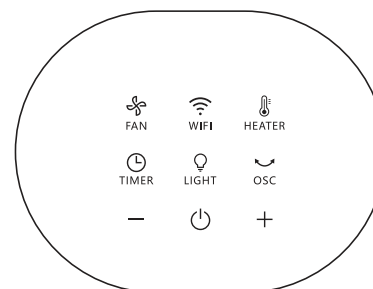
7 Repita do outro lado

8 Ligue o aparelho à fonte de alimentação

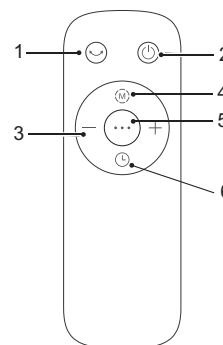


## INSTRUÇÕES

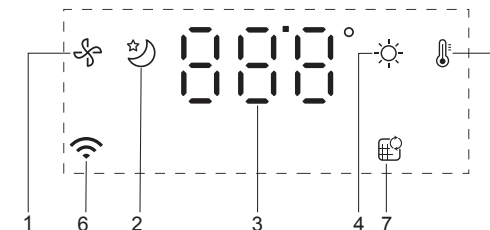
Painel de controlo



Comando

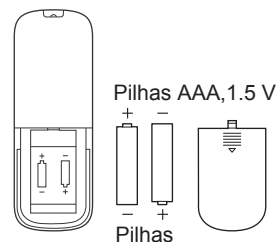


Ecrã



1. Modo de ventoinha
2. Modo noturno automático
3. Velocidades/Temperatura/Temporizador/Início diferido/ângulo de oscilação
4. Modo dia automático
5. Modo de aquecedor
6. Wi-Fi
7. Indicador de substituição do filtro

1. Oscilação
2. LIGAR/DESLIGAR
3. Velocidades/Temperatura/Temporizador/Início diferido/ângulo de oscilação
4. Modos
5. Modo de ventoinha/aquecedor
6. Temporizador/Início diferido



Utilize pilhas alcalinas do tipo «AAA». 2 pilhas estão incluídas com o aparelho.

PT

| Botão                                                                               | Descrição da função do botão                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | LIGAR/DESLIGAR                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|    | <p><b>Prima para ativar a função de ventoinha.</b> O produto está no modo automático por predefinição.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>No modo automático, a velocidade da ventoinha ajusta-se de acordo com a temperatura ambiente e o nível de poluição (velocidades de 2 a 8).</li> <li>Prima uma segunda vez para ativar o modo noturno automático: a velocidade da ventoinha é reduzida (velocidades de 3 para 2 após 30 minutos) e as luzes são desligadas.</li> <li>Prima + ou - para mudar para o modo manual e selecionar a velocidade pretendida.</li> </ul> |
|    | <p><b>Prima para ativar a função de aquecedor.</b> O produto está no modo automático por predefinição.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Durante o modo automático, a temperatura alvo é de 19 °C.</li> <li>Prima uma segunda vez para ativar o modo noturno automático: a temperatura alvo é de 17 °C e as luzes são desligadas.</li> <li>Prima o botão + ou - para mudar para o modo manual. A temperatura máxima de funcionamento é de 35 °C.</li> </ul>                                                                                                              |
|    | Prima para definir manualmente a velocidade da ventoinha, a temperatura alvo do aquecedor, o ângulo de oscilação, o temporizador e o início diferido.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|    | <p>Prima para ativar ou interromper a função de oscilação. Em seguida, prima + ou - para selecionar o ângulo pretendido (30° – 60° – 90°).</p> <p><b>Repor o filtro:</b> prima continuamente (5 segundos) para repor o filtro. O aviso sonoro indica que a reposição foi concluída.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|    | <p><b>Temporizador:</b> prima uma vez para ativar o temporizador. Em seguida, prima o botão + ou - para programar a desativação automática entre 1 e 12 horas.</p> <p><b>Início diferido:</b> quando o aparelho estiver desligado, prima o botão para programar o início diferido e, em seguida, prima o botão + ou - para ligar o aparelho 1 a 12 horas mais tarde.</p> <p><b>Repor o temporizador:</b> prima continuamente (5 segundos) para interromper o temporizador antes de este terminar.</p>                                                                             |
|  | <p><b>No modo de ventoinha:</b> a luz indica a qualidade do ar (índice de 5 cores que varia entre o azul e o vermelho, dependendo do nível de poluição na divisão).</p> <p><b>No modo de aquecimento:</b> a luz está sempre vermelha.</p> <p>Nos dois modos, prima duas vezes para desligar a luz.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                            |

**NOTA:** na primeira utilização, o aparelho está predefinido para o modo de ventoinha automático. Quando ligado à corrente, o produto guarda o último modo utilizado.

**Importante:** quando estiver no modo de poupança de energia, o aparelho irá apresentar «o» no ecrã.

#### AVISO

- Nunca cubra o aparelho, pois pode provocar sobreaquecimento no modo de aquecimento ou no modo de ventoinha.
- Em caso de sobreaquecimento, desligue o aparelho e retire a ficha da corrente para deixá-lo arrefecer.
- Depois de o aparelho arrefecer, pode ligá-lo e utilizá-lo novamente.

## INDICADOR DA QUALIDADE DO AR

O indicador da qualidade do ar é a luz circular na base do aparelho (5) e funciona no modo de purificação/ventoinha. O LED indica o nível de qualidade do ar:

| Qualidade do ar   | Cor do indicador da qualidade do ar |
|-------------------|-------------------------------------|
| Excelente         | Azul                                |
| Ligeira poluição  | Verde                               |
| Poluição moderada | Amarelo                             |
| Muita poluição    | Cor-de-laranja                      |
| Poluição extrema  | Vermelho                            |

O LED permanece vermelho no modo de aquecedor.

## COMO LIGAR O PURIFICADOR À INTERNET

Transfira a aplicação «Pure Air da Rowenta» e siga as instruções apresentadas no seu smartphone:

- Registe-se para criar a sua conta Rowenta se não tiver uma. Ou inicie sessão na aplicação se já tiver uma conta.
- Certifique-se de que fica perto do purificador durante o emparelhamento (distância máxima de 2 metros) e certifique-se de que o purificador está localizado perto de um sinal Wi-Fi forte.
- Certifique-se de que o telemóvel está ligado à sua rede Wi-Fi.
- Ligue o purificador e mantenha o botão de Wi-Fi pressionado durante 5 segundos (ouvirá o som «bip» e o indicador de Wi-Fi piscará para indicar que o purificador foi ligado com êxito ao Wi-Fi.)
- Escolha a sua rede Wi-Fi e introduza a palavra-passe da rede para estabelecer ligação à rede Wi-Fi local.
- E já está!  
O indicador de Wi-Fi acende-se para indicar que o purificador foi ligado com sucesso à aplicação Pure Air da Rowenta.

## Função de Wi-Fi

Para iniciar um novo emparelhamento, prima o botão de Wi-Fi  durante 5 segundos.

- Quando a luz está acesa, o aparelho está emparelhado/ligado.
- Quando a luz pisca rapidamente e depois lentamente, o aparelho está a emparelhar/a ligar-se aos servidores de Wi-Fi.
- Quando a luz está apagada, o aparelho não está ligado.

## Reiniciar o aparelho

Para repor o produto: prima em simultâneo os botões Wi-Fi + Ventoinha durante 5 segundos (válido para ser reiniciado no prazo de 5 minutos após o produto ser ligado à corrente, para evitar que o utilizador o utilize indevidamente). Será emitido um aviso sonoro, indicando que a reposição foi bem-sucedida.

## Problemas de ligação

Em caso de problemas de emparelhamento entre o aparelho e a sua rede Wi-Fi doméstica, consulte as informações listadas na seguinte ligação:  
<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

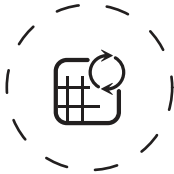
O aparelho não é compatível com redes Wi-Fi de 5 GHz.

## MANUTENÇÃO E LIMPEZA

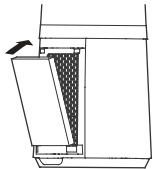
Desligue sempre o aparelho e retire a ficha da tomada antes de proceder a qualquer manutenção ou limpeza.  
Utilize um pano húmido para limpar a superfície do produto. Limpe a entrada (8) e a saída (3) de ar com uma escova macia ou um pano.  
Importante: Não utilize quaisquer materiais abrasivos, pois podem danificar a superfície do produto.

### Substituição do filtro

- 1 Modelo do filtro: XD6520F0 (incluindo 2 conjuntos).
- 2 O indicador acende-se quando é necessário substituir o filtro de partículas.



- 3 Substitua o filtro por um novo
- 4 Prima continuamente o botão de oscilação durante 5 segundos para desligar a luz indicadora de substituição do filtro



**Reposição forçada:**  
Se tiver substituído um filtro antes do fim da vida útil, force a reposição do ciclo de substituição do filtro:  
Mantenha o botão de oscilação premido durante 5 segundos.

**IMPORTANTE:** é aconselhável substituir os filtros assim que o indicador de alerta de substituição de filtros for acionado para evitar um mau funcionamento do aparelho.

| Filtros                               | Ação                                                                                                                           | Ciclos                                                                           |
|---------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|
| pré-filtro                            | Limpe o com um aspirador a                                                                                                     | cada 2 semanas                                                                   |
| Filtro de partículas (ref.: XD6520F0) | Substitua-o quando o indicador  o indicador | Estiver aceso a cada 6 meses (em média, de acordo com o ambiente de utilização). |

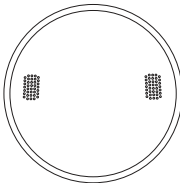


**« SUGESTÕES PARA SUBSTITUIR OS FILTROS »**

- Evite manusear os filtros usados se sofrer de alergias ou asma.
- Utilize luvas para substituir os filtros ou lave bem as mãos depois da substituição.
- Coloque os filtros usados diretamente num saco fechado e estanque antes de os deitar fora para evitar a propagação de poluentes.

## SENSOR DE POLUIÇÃO

As entradas do sensor de partículas devem ser limpas regularmente (de 2 em 2 meses) e de forma correcta. Antes de proceder à limpeza das entradas do sensor, é necessário desligar e retirar a ficha da tomada e seguir as recomendações seguintes:  
Limpar as entradas do sensor, situadas perto do suporte do telecomando (4), com uma escova macia ou um aspirador.



**IMPORTANTE:** NÃO utilize produtos de limpeza no sensor de partículas. Isto pode alterar o seu desempenho.



**« COMO CONSEGUIR UM AR INTERIOR MAIS LIMPO »**  
Para além de utilizar o aparelho, seguem-se algumas sugestões para melhorar a qualidade do ar interior:

- Ventile as divisões todos os dias durante, pelo menos, 10 min, no verão e no inverno.
- Efetue manutenções ao seu sistema de ventilação.
- Limite a utilização de produtos domésticos.
- Não fume dentro de casa.
- Evite utilizar fragrâncias, incensos, velas perfumadas, etc. em casa.
- Ventile a sua casa sempre que for realizado algum trabalho e, posteriormente, durante várias semanas.
- Evite plantas verdes que são alergênicas ou precisam de rega frequente.

PT

## ARMAZENAMENTO

Quando o aparelho não estiver a ser utilizado, guarde-o num local fresco e seco com uma boa temperatura ambiente e sem pó, de forma a evitar a obstrução do sensor e dos filtros.

## EM CASO DE PROBLEMAS

- Não desmonte o aparelho sozinho. Um aparelho mal reparado pode ser perigoso para o utilizador.
- Verifique a tabela de resolução de problemas abaixo antes de contactar um Serviço de Assistência Técnica Autorizado:

| Problema                                | Verifique                                            | Solução                                                         |
|-----------------------------------------|------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|
| O aparelho não liga.                    | O cabo de alimentação está ligado à corrente?        | Ligue o cabo de alimentação a uma ficha com a tensão correta.   |
|                                         | Todos os elementos de visualização estão desligados? | Ligue o cabo de alimentação a uma ficha com a tensão correta.   |
|                                         | Houve uma falha de energia?                          | Pode utilizar o purificador assim que a energia for restaurada. |
| O fluxo de ar não muda automaticamente. | O aparelho está no modo manual?                      | Selecione o modo de funcionamento correto.                      |

| Problema                                         | Verifique                                                                                                                                                                                              | Solução                                                                                                                                                                   |
|--------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| O fluxo é muito mais fraco do que antes.         | O filtro precisa de ser limpo ou substituído?                                                                                                                                                          | Verifique as frequências de substituição do filtro e substitua-o se necessário.                                                                                           |
| É libertado um odor desagradável da saída de ar. | A luz continua a indicar fraca qualidade do ar?                                                                                                                                                        | Verifique as frequências de substituição do filtro e substitua-o se necessário.                                                                                           |
| O indicador da qualidade do ar não muda de cor.  | O sensor está coberto de pó?                                                                                                                                                                           | Limpe o sensor com uma escova macia.                                                                                                                                      |
| O purificador não se liga ao Wi-Fi               | O seu telemóvel estava ligado à sua rede Wi-Fi pessoal no início do processo?                                                                                                                          | Verifique se está ligado à sua rede Wi-Fi pessoal.                                                                                                                        |
|                                                  | O purificador não se liga ao Wi-Fi?                                                                                                                                                                    | Verifique se o purificador está ligado à corrente e ativado.                                                                                                              |
|                                                  | O LED do Wi-Fi do purificador não está a piscar?                                                                                                                                                       | Mantenha o botão de Wi-Fi premido durante 5 segundos.                                                                                                                     |
|                                                  | O primeiro emparelhamento não funcionou?                                                                                                                                                               | Reinicie o aparelho para tentar novamente.                                                                                                                                |
|                                                  | O seu telemóvel está ligado ao Wi-Fi, mas não ao purificador?                                                                                                                                          | Certifique-se de que os dois dispositivos estão suficientemente próximos um do outro e perto do router de Wi-Fi.                                                          |
|                                                  | O seu telemóvel não se está a ligar ao Wi-Fi?                                                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>•Verifique se o router de Wi-Fi está ligado à Internet</li> <li>•Verifique se a palavra-passe do Wi-Fi não foi alterada</li> </ul> |
| Por que é que o emparelhamento não funcionou?    | Verifique a compatibilidade: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Tipo de encriptação suportada: WPA_1/WPA_2,TIPK; PSK, AES<br>Redes suportadas: 2,4GHz                                                                                     |

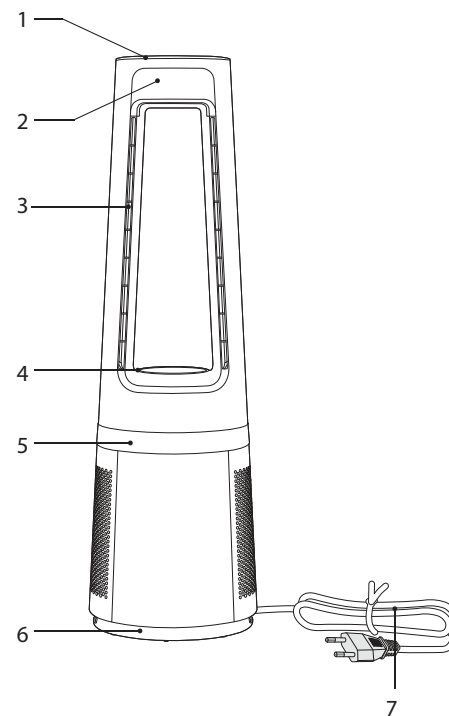
**IMPORTANTE: EM CASO DE ANOMALIA OU PERDA DE LIGAÇÃO, DESLIGUE O PURIFICADOR DA CORRENTE DURANTE ALGUNS MINUTOS E DEPOIS VOLTE A LIGÁ-LO.**

## GARANTIA

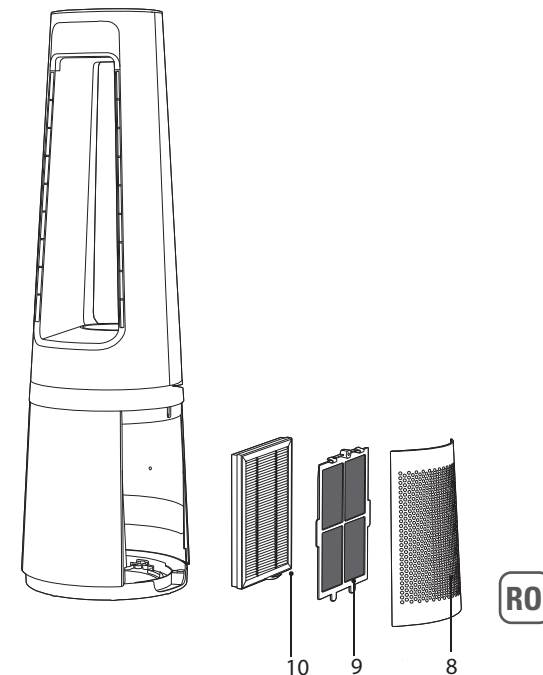
Não utilize o aparelho e contacte o Serviço de Assistência Técnica Autorizado caso:

- o aparelho tenha caído;
  - o aparelho ou o cabo de alimentação estejam danificados;
  - o aparelho já não funcione corretamente.
- Poderá encontrar uma lista de Serviços de Assistência Técnica Autorizados no folheto de garantia internacional da Rowenta. [www.rowenta.pt](http://www.rowenta.pt)

## DESCRIERE



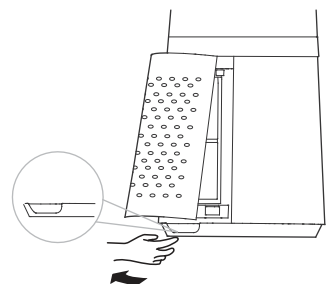
- 1 Panou de comand
- 2 Ecran
- 3 Grilaj de evacuare a aerului
- 4 Suport magnetic pentru telecomandă
- 5 Indicator calitate aer
- 6 Bază
- 7 Cablu de alimentare



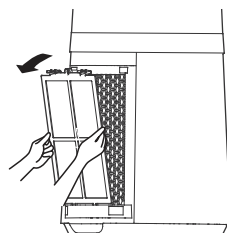
- 6 Bază
- 7 Cablu de alimentare
- 8 Grilaj de admisie a aerului
- 9 Pre-filtru
- 10 Filtru de particule XD6520F0

## INSTALARE

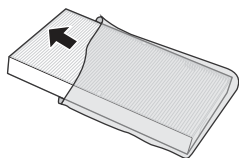
1 Scoateți grilajul de admisie a aerului.



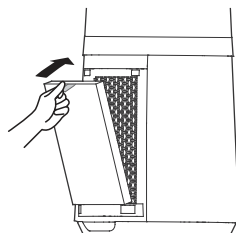
2 Scoateți pre-filtrul.  
Apăsați partea proeminentă de pe ambele laturi pentru a o trage în afară și a scoate pre-filtrul.



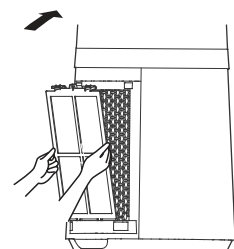
3 Scoateți pelicula protectoare a filtrului de particule.



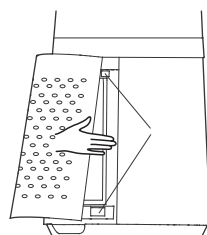
4 Instalați filtrul de particule.



5 Instalați pre-filtrul.  
Aliniați poziția fantei de pe partea inferioară și prindeți catarama superioară în formă de U.

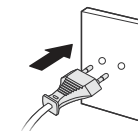


6 Instalați grilajul de admisie a aerului.  
Aliniați cele două cataramae superioare și apăsați-le bine, apoi apăsați cele două laturi în partea inferioară, apoi închideți ușor grilajul de admisie a aerului.



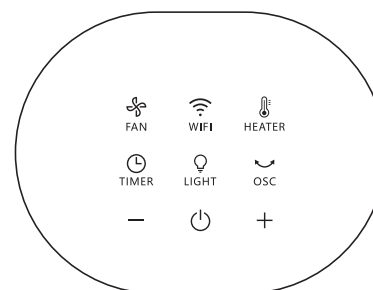
7 Repetați pe cealaltă parte

8 Alimentare electrică la priză.

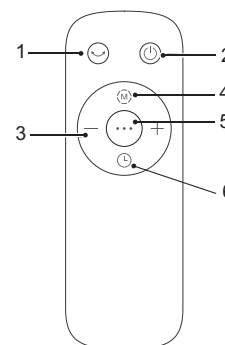


## INSTRUCȚIUNI

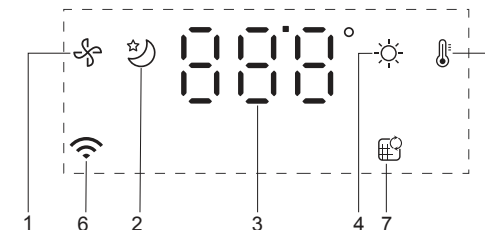
Panou de comandă



Telecomandă

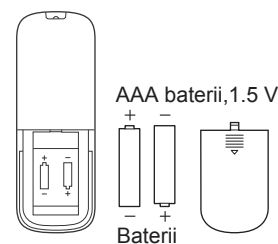


Ecran



1. Mod de ventilare
2. Mod auto noapte
3. Viteze / Temperatură / Temporizator / Pornire întârziată / Unghiul de oscilare
4. Mod auto zi
5. Mod de încălzire
6. Wi-Fi
7. Indicator de înlocuire a filtrului

1. Oscilare
2. PORNIT/OPRIT
3. Viteze / Temperatură / Temporizator / Pornire întârziată / unghiul de oscilare
4. Mod
5. Mod de ventilare / încălzire
6. Temporizator/Pornire întârziată



Utilizați baterii alcaline tip „AAA”.

RO

| Butoanelor                                                                          | Descrierea funcțiilor butoanelor                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | PORNIT/OPRIT                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|    | <p><b>Apăsați pentru a activa funcția de ventilare.</b> Implicit, produsul va fi în modul Auto.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>În modul Auto, viteza ventilatorului se ajustează singură în funcție de temperatura ambientală și nivelul de poluare (viteze de la 2 la 8).</li> <li>Apăsați din nou pentru a activa modul Auto noapte: viteza ventilatorului este ajustată descrescător (viteze de la 3 la 2, după 30 min.) și luminile sunt oprite.</li> <li>Apăsați + sau - pentru a comuta la modul manual și pentru a selecta viteza dorită.</li> </ul> |
|    | <p><b>Apăsați pentru a activa funcția de încălzire.</b> Implicit, produsul va fi în modul Auto.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>În modul Auto, temperatura țintă este 19°C.</li> <li>Apăsați din nou pentru a activa modul Auto noapte: temperatura țintă este 17°C și luminile sunt oprite.</li> <li>Apăsați + sau - pentru a comuta la modul manual. Temperatura maximă de funcționare este 35°C.</li> </ul>                                                                                                                                               |
|    | Apăsați pentru a seta manual viteza ventilatorului, temperatura țintă de încălzire, unghiul de oscilare. temporizatorul și pornirea întârziată.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|    | <p>Apăsați pentru a activa sau dezactiva funcția de oscilare. Apoi apăsați + sau - pentru a selecta unghiul dorit (30°- 60°- 90°).</p> <p><b>Resetarea filtrului:</b> Apăsați lung (5 s) pentru a reseta filtrul. Semnalul sonor indică faptul că resetarea a fost finalizată.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|   | <p><b>Temporizator:</b> Apăsați o dată pentru a activa temporizatorul. Apoi apăsați + sau - pentru a programa oprirea automată între 1 h și 12 h.</p> <p><b>Pornire întârziată:</b> Atunci când aparatul este OPRIT, apăsați butonul pentru a programa pornirea întârziată, apoi apăsați + sau - pentru a porni aparatul cu 1 h până la 12 h mai târziu.</p> <p><b>Resetarea cronometrului:</b> Apăsați lung (5 s) pentru a opri cronometrul înainte de finalizare.</p>                                                                                                 |
|  | <p><b>În modul de ventilare:</b> indicatorul luminos este un indicator de calitate a aerului (indice cu 5 culori, de la albastru la roșu, în funcție de nivelul de poluare din încăpere).</p> <p><b>În modul încălzire:</b> indicatorul luminos este mereu roșu.</p> <p>În ambele moduri, apăsați de două ori pentru a opri indicatorul luminos.</p>                                                                                                                                                                                                                    |

**N.B.:** la prima utilizare, setarea implicită a produsului este funcția de ventilare în modul auto.

Când este conectat, produsul va salva ultimul mod după fiecare utilizare.

**Important:** În modul Standby, produsul va afișa « o » pe ecran.

#### AVERTISMENT

- Nu acoperiți niciodată aparatul; acest lucru poate cauza supraîncălzirea atât în modul ventilare, cât și încălzire.
- În caz de supraîncălzire, opriți și scoateți aparatul din priză pentru a-l lăsa să se răcească.
- Odată ce s-a răcit aparatul, îl puteți reconecta și folosi din nou.

## INDICAREA CALITĂȚII AERULUI

Indicatorul de calitate a aerului este indicatorul circular luminos de la baza produsul (5), funcționând pe modul ventilare/purificare. Ledul va indica nivelul calității aerului:

| Calitatea aerului | Culoare indicator de calitate a aerului |
|-------------------|-----------------------------------------|
| Excelent          | Albastru                                |
| Poluare ușoară    | Verde                                   |
| Poluare moderată  | Galben                                  |
| Poluare ridicată  | Portocaliu                              |
| Poluare extremă   | Roșu                                    |

Ledul va rămâne roșu în modul încălzire.

## CONECTAREA PURIFICATORULUI LA INTERNET

Descărcați aplicația „Pure Air by Rowenta” și urmați instrucțiunile de pe smartphone-ul dvs :

1. Dacă sunteți utilizator nou, înregistrați-vă pentru a vă crea un cont Rowenta. Sau conectați-vă în aplicație dacă deja aveți un cont.
2. Asigurați-vă că sunteți aproape de purificator în timpul asocierii (maximum 2 metri) și că purificatorul este în apropierea unui semnal Wi-Fi puternic.
3. Verificați dacă telefonul dvs. este conectat la rețeaua Wi-Fi locală.
4. Porniți purificatorul și țineți apăsat butonul Wi-Fi timp de 5 secunde (veți auzi sunetul „ding”, iar indicatorul Wi-Fi se va aprinde intermitent pentru a indica faptul că purificatorul dvs. s-a conectat cu succes la Wi-Fi.)
5. Alegeți rețeaua Wi-Fi și introduceți parola de rețea pentru a vă conecta la rețeaua dvs. locală Wi-Fi.
6. Ați terminat!  
Indicatorul Wi-Fi se aprinde pentru a indica faptul că purificatorul dvs. s-a conectat cu succes la aplicația Pure Air by Rowenta.

## Funcția Wi-Fi

Pentru a începe o nouă asociere, apăsați pe butonul Wi-Fi  timp de 5 secunde.

- Când indicatorul luminos este aprins, produsul este asociat/conectat.
- Când indicatorul luminos clipește intermitent rapid, apoi lent, produsul se asociază/conectează la Wi-Fi/serve.
- Când indicatorul luminos este stins, produsul nu este conectat.

## Resetarea produsului

Pentru a reseta produsul: apăsați împreună butoanele Wi-Fi + Ventilare timp de 5 secunde (valabil pentru resetare în termen de 5 minute după ce produsul este conectat la priză pentru a evita operarea greșită de către utilizator). Veți auzi sunetul „bip” care indică că resetarea a avut succes.

## Probleme de conexiune

Dacă apar probleme de asociere între aparat și rețeaua Wi-Fi din casă, consultați informațiile enumerate în linkul următor:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Produsul nu este compatibil cu rețelele Wi-Fi de 5 Ghz.

## ÎNTREȚINERE ȘI CURĂȚARE

Oprii întotdeauna aparatul și scoateți-l din priză înainte de a efectua orice operație de întreținere sau curățare.

Folosiți o lavetă umedă pentru a curăța suprafața produsului. Curățați admisia (8) și evacuarea (3) folosind o perie sau o cârpă moale.

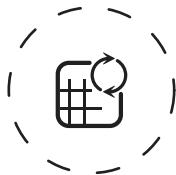
**Important:** Nu folosiți materiale abrazive, deoarece acestea pot deteriora suprafața produsului.

### Înlocuirea filtrului

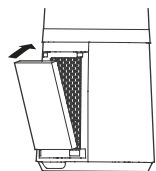
1 Modelul filtrului: XD6520F0 (include 2 seturi).



2 Indicatorul luminos se aprinde când filtrul de particule trebuie schimbat.



3 Înlocuirea unui filtru nou



4 Apăsați lung butonul oscilare timp de 5 secunde pentru a opri indicatorul luminos pentru înlocuirea filtrului.



**Resetare forțat:**

Dacă ați înlocuit un filtru înainte de terminarea duratei sale de viață, forțați resetarea ciclului de înlocuire a filtrului:

Țineți apăsat butonul oscilare timp de 5 de secunde.

**IMPORTANT:** se recomandă să schimbați filtrele imediat ce indicatorul de alertă pentru înlocuirea acestora se activează, pentru a evita defectarea produsului.

| Filtre                               | Acțiune                         | Cicluri                                                         |
|--------------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------------------------------------|
| Pre-filtru                           | Curățare cu aspiratorul         | O dată la 2 săptămâni                                           |
| Filtru de particule (ref.: XD6520F0) | Se înlocuiește când este aprins | O dată la 6 luni (în medie, în funcție de mediul de utilizare). |



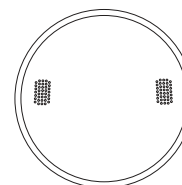
### „ SFATURI PENTRU SCHIMBAREA FILTRELOR ”

- Evitați manipularea filtrelor uzate dacă suferiți de alergii sau astm.
- Purtați mănuși atunci când înlocuiți filtrele sau spălați-vă bine pe mâini după aceea.
- Puneți filtrele uzate într-o pungă închisă ermetic înainte de a le arunca pentru a evita împrăștierea poluanților.

## SENZORII DE POLUARE

Intrările la senzorul de particule trebuie curățate în mod regulat (la fiecare 2 luni) și în mod corespunzător. Asigurați-vă că oprii și scoateți aparatul din priză înainte de a curăța intrările senzorului și urmați recomandările de mai jos:

Curățați orificiile de admisie ale senzorului, situate lângă suportul telecomenzii (4), folosind o perie moale sau un aspirator.



**IMPORTANTE:** NU utilizați produse de curățare pentru senzorul de particule. Acest lucru i-ar putea modifica performanța.



### „ CUM SĂ OBTINEȚI UN AER MAI CURAT ÎN INTERIOR ”

În afara utilizării aparatului dvs., iată câteva recomandări pentru a îmbunătăți calitatea aerului dvs. din interior:

- Aerisiți încăperile timp de cel puțin 10 min. în fiecare zi, vara și iarna.
- Întrețineți sistemul de ventilație.
- Limitați utilizarea produselor de uz casnic.
- Nu fumați înăuntru.
- Evitați parfumurile de interior, bețișoarele parfumate, lumânările parfumate etc.
- Aerisiți ori de câte ori se efectuează lucrări în locuința dvs. și timp de câteva săptămâni după aceea.

## DEPOZITAREA

Atunci când nu utilizați aparatul, depozitați-l într-un loc uscat și răcoros, în condiții ambientale și fără praf, pentru a evita înfundarea senzorilor și filtrelor.

## ÎN CAZUL APARIȚIEI UNEI PROBLEME

- Nu dezasamblați singur aparatul. Un aparat reparat necorespunzător poate fi periculos pentru utilizator.
- Verificați tabelul pentru depanare de mai jos înainte de a contacta un centru de service autorizat:

| Problemă                             | Verificați                               | Soluția                                                                        |
|--------------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|
| Aparatul nu pornește.                | Cablul de alimentare este conectat?      | Conectați cablul de alimentare la o priză cu tensiunea corectă.                |
|                                      | Toate elementele afișajului sunt oprite? | Conectați cablul de alimentare la o priză cu tensiunea corectă.                |
|                                      | Aveți o pană de curent?                  | Puteți utiliza purificatorul de îndată ce revine alimentarea cu electricitate. |
| Fluxul de aer nu se schimbă automat. | Aparatul este în modul manual?           | Selectați modul corect de funcționare.                                         |

| Problemă                                                   | Verificați                                                                                                                                                                                             | Soluția                                                                                                                                                                    |
|------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Fluxul este mult mai slab decât înainte.                   | Filtrul trebuie curățat sau înlocuit?                                                                                                                                                                  | Verificați frecvența de înlocuire a filtrului și înlocuiți filtrul dacă este necesar.                                                                                      |
| Din grilajul de evacuare a aerului iese miros neplăcut.    | Lumina încă indică o calitate a aerului slabă?                                                                                                                                                         | Verificați frecvența de înlocuire a filtrului și înlocuiți filtrul dacă este necesar.                                                                                      |
| Indicatorul de calitate a aerului nu își schimbă culoarea. | Senzorul este acoperit cu praf?                                                                                                                                                                        | Curățați senzorul cu o perie moale.                                                                                                                                        |
| Purificatorul nu se conectează.                            | Telefonul este conectat la rețeaua Wi-Fi personală de la începutul procesului?                                                                                                                         | Verificați dacă v-ați conectat la rețeaua Wi-Fi personală.                                                                                                                 |
|                                                            | Purificatorul nu se conectează?                                                                                                                                                                        | Verificați dacă este conectat corespunzător la priză și este pornit.                                                                                                       |
|                                                            | Ledul Wi-Fi al purificatorului nu luminează intermitent?                                                                                                                                               | Țineți apăsat butonul Wi-Fi timp de 5 secunde.                                                                                                                             |
|                                                            | Prima asociere nu a funcționat?                                                                                                                                                                        | Reporniți produsul pentru a încerca din nou.                                                                                                                               |
|                                                            | Telefonul este conectat la Wi-Fi, dar nu și purificatorul?                                                                                                                                             | Asigurați-vă că cele două dispozitive sunt suficient de aproape unul de altul și de routerul Wi-Fi.                                                                        |
| De ce nu a funcționat asocierea?                           | Telefonul nu se conectează la Wi-Fi?                                                                                                                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Verificați dacă routerul dvs. Wi-Fi este conectat la Internet</li> <li>• Verificați dacă parola Wi-Fi a fost schimbată</li> </ul> |
|                                                            | Verificați compatibilitatea: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Tipul de criptare acceptat: WPA_1/WPA_2, TPK; PSK, AES<br>Rețelele acceptate: 2,4GHz                                                                                       |

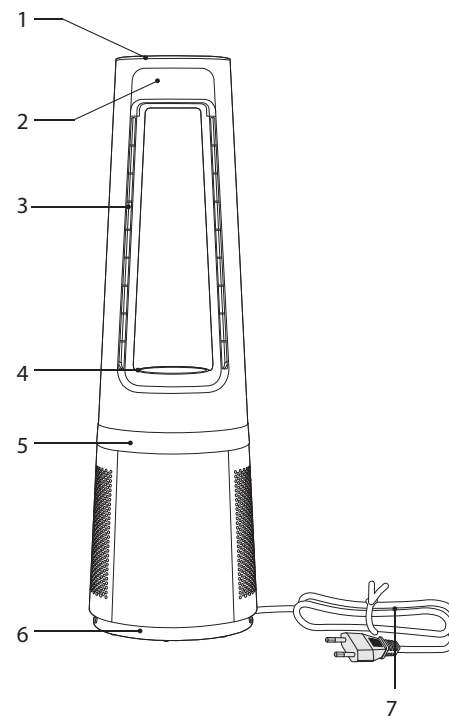
**IMPORTANT: ÎN CAZ DE ANOMALIE SAU PIERDERE A CONEXIUNII, SCOATEȚI PURIFICATORUL DIN PRIZĂ TIMP DE CÂTEVA MINUTE ȘI APOI CONECTAȚI-L DIN NOU.**

## GARANȚIE

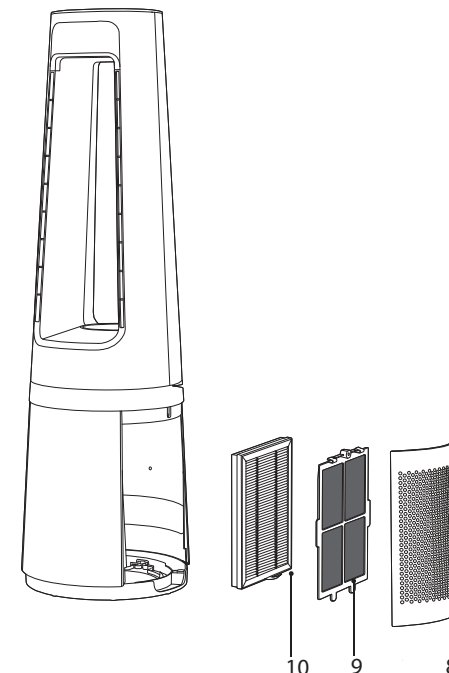
Întrerupeți utilizarea aparatului și contactați un centru de service autorizat dacă:

- aparatul a fost scăpat pe jos;
- aparatul sau cablul de alimentare sunt deteriorate;
- aparatul nu mai funcționează corespunzător.
- Puteți găsi o listă a centrelor de service autorizate pe certificatul de garanție internațională Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## ОПИСАНИЕ



- 1 Контролен панел
- 2 Екран
- 3 Изход за въздух
- 4 Държач за дистанционно управление с магнит
- 5 Индикатор за качеството на въздуха
- 6 Основа
- 7 Захранващ кабел

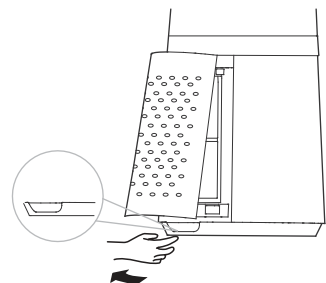


- 6 Основа
- 7 Захранващ кабел
- 8 Решетка на входа за
- 9 Предфилтър елемент
- 10 Филтър за фини частици XD6520F0

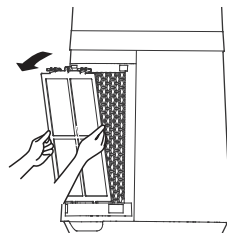
BG

## МОНТАЖ

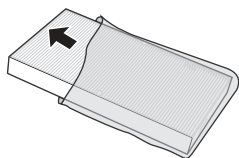
1 Отстранете решетката на входа за въздух.



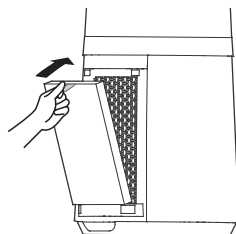
2 Извадете предфилтърния елемент. Натиснете повдигнатата част от двете страни, за да я извадите навън, и извадете предфилтърния елемент.



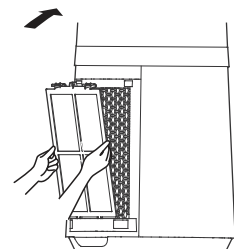
3 Отстранете предпазния слой от филтъра за фини частици.



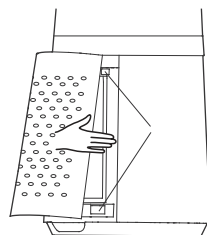
4 Монтирайте филтъра за фини частици.



5 Монтирайте предфилтърния елемент. Подравнете позицията на отвора в долната част и закопчайте горната U-образна закопчалка.

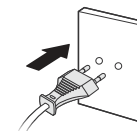


6 Монтирайте решетката на входа за въздух. Подравнете горните две закопчалки и ги натиснете здраво, след което натиснете двете страни в долната част и бавно и внимателно закопчайте решетката на входа за въздух.



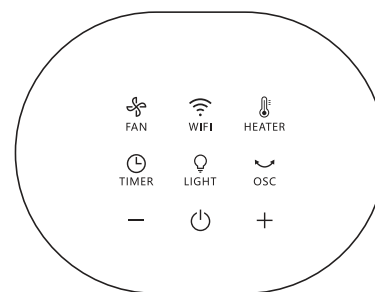
7 Повторете от другата страна

8 Включете кабела в захранването.

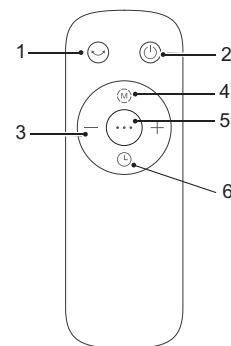


## ИНСТРУКЦИИ

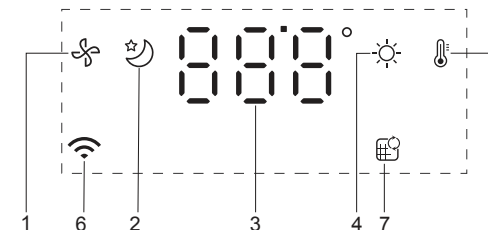
Контролен панел



Дистанционно управление



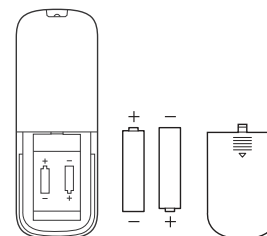
Екран



1. Режим на вентилатор
2. Автоматичен нощен режим
3. Скорости/температура/таймер/отложен старт/ъгъла на осцилация
4. автоматичен дневен режим
5. Режим на нагревател
6. Wi-Fi
7. Индикатор за смяна на филтър

1. Осцилация
2. ВКЛ./ИЗКЛ.
3. Скорости/температура/таймер/отложен старт/ъгъла на осцилация
4. Режими
5. Режим на вентилатор/нагревател
6. Таймер/отложен старт

Използвайте алкални батерии от тип «AAA» 1,5V.



| бутон                                                                               | Описание на функция на бутон                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | ВКЛ./ИЗКЛ.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|    | <p><b>Натиснете, за да активирате функцията на вентилатора.</b> По подразбиране продуктът ще бъде в автоматичен режим.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>В режим Auto (Автоматичен) скоростта на вентилатора ще се регулира сама спрямо температурата на околната среда и нивото на замърсяване (скорости от 2 до 8).</li> <li>Натиснете втори път, за да активирате нощния режим Auto (Автоматичен): скоростта на вентилатора се регулира с намаляване (скорости от 3 до 2 след 30 минути) и лампичките са изключени.</li> <li>Натиснете + или – , за да превключите към ръчен режим, и изберете желаната скорост.</li> </ul> |
|    | <p><b>Натиснете, за да активирате функцията на нагревателя.</b> По подразбиране продуктът ще бъде в автоматичен режим.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>В режим Auto (Автоматичен) целевата температура е 19°C.</li> <li>Натиснете втори път, за да активирате нощния режим Auto (Автоматичен): целевата температура е 17°C и лампичките са изключени.</li> <li>Натиснете + или – , за да превключите към ръчен режим. Максималната работна температура е 35°C.</li> </ul>                                                                                                                                                    |
|    | Натиснете, за да зададете ръчно скоростта на вентилатора, целевата температура на нагревателя, ъгъла на осцилация, таймера и отложения старт.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|    | <p>Натиснете, за да активирате или спрете функцията за осцилация. След това натиснете + или – , за да изберете желания ъгъл (30° – 60° – 90°).</p> <p><b>Нулиране на филтъра:</b> Натиснете продължително (за 5 s), за да нулирате филтъра. Звуковият сигнал указва, че нулирането е завършено.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|    | <p><b>Таймер:</b> Натиснете веднъж, за да активирате таймера. След това натиснете + или – , за да програмирате автоматичното изключване от 1 h до 12 h.</p> <p><b>Отложен старт:</b> Когато уредът е ИЗКЛЮЧЕН, натиснете бутона, за да програмирате отложения старт, след което натиснете + или – , за да включите уреда от 1 h до 12 h по-късно.</p> <p><b>Нулиране на таймера:</b> Задръжте натиснат (за 5 s), за да спрете таймера преди изтичане.</p>                                                                                                                                                                               |
|  | <p><b>В режим Fan (Вентилатор):</b> лампичката е индикатор за качеството на въздуха (5-цветен показател, вариращ от синьо до червено, в зависимост от нивото на замърсяване в стаята).</p> <p><b>В режим Heater (Нагревател):</b> лампичката свети постоянно в червено. Натиснете два пъти, за да изключите лампичката, и в двата режима.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

**Забележка:** при първата употреба настройката по подразбиране на продукта за функцията на вентилатора е в автоматичен режим.

При включване на щепсела в контакта продуктът ще запазва последния си режим след всяка употреба.

**Важно:** В режим на готовност продуктът ще покаже « o » на екрана.

#### ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Никога не покривайте уреда, това може да причини прегряване както в режим на нагревател, така и в режим на вентилатор.
- В случай на прегряване изключете уреда и извадете щепсела от контакта, за да се охлади.
- След като уредът се охлади, можете да включите щепсела и да го използвате отново.

## ИНДИКАЦИЯ ЗА КАЧЕСТВОТО НА ВЪЗДУХА

При работа в режим на пречистване/вентилатор индикаторът за качеството на въздуха е кръглата лампичка в основата на продукта (5). Светодиодът ще указва нивото на качество на въздуха:

| Качество на въздуха   | Индикатор за качеството на въздуха – цвят |
|-----------------------|-------------------------------------------|
| Отлично               | Син                                       |
| Леко замърсяване      | Зелен                                     |
| Умерено замърсяване   | Жълт                                      |
| Силно замърсяване     | Оранжев                                   |
| Екстремно замърсяване | Червен                                    |

В режим на нагревател светодиодът ще свети постоянно в червено.

## КАК ДА СВЪРЖЕТЕ ПРЕЧИСТВАТЕЛЯ КЪМ ИНТЕРНЕТ

Изгледете приложението «Pure Air by Rowenta» и следвайте инструкциите на смартфона Ви:

- Влезте, за да създадете своя акаунт в Rowenta, ако сте нови потребители. Или влезте в приложението, ако вече имате акаунт.
  - Стойте близо до пречиствателя по време на вдвояването (на максимум 2 метра) и че сте поставили пречиствателя близо до силен Wi-Fi сигнал.
  - Уверете се, че телефонът Ви е свързан с Вашата локална Wi-Fi мрежа.
  - Включете своя пречиствател и задръжте бутона за Wi-Fi натиснат в продължение на 5 секунди (ще чуете «звън» и индикаторът за Wi-Fi ще започне да мига, за да покаже, че пречиствателят Ви е успешно свързан към Wi-Fi.)
  - Изберете своята Wi-Fi мрежа и въведете паролата на мрежата, за да се свържете към Вашата локална Wi-Fi мрежа.
  - И сте готови!
- Индикаторът за Wi-Fi светва, за да покаже, че Вашият пречиствател е успешно свързан към приложението Pure air by Rowenta.

BG

### Wi-Fi функция

За да стартирате ново вдвояване, натиснете бутона за Wi-Fi  в продължение на 5 секунди.

- Когато светлинният индикатор свети, продуктът е вдвоен/свързан.
- Когато светлинният индикатор мига бързо и след това бавно, продуктът се вдвоява/свързва с Wi-Fi/свървите.
- Когато светлинният индикатор не свети, продуктът не е свързан.

### Нулиране на продукта

За да нулирате продукта: натиснете едновременно бутоните за Wi-Fi + вентилатор за 5 секунди (валиден за нулиране в рамките на 5 минути след включването на продукта, за да се избегне неправилна работа от страна на потребителя). Тогава ще чуете звуков сигнал, указващ, че нулирането е било успешно.

### Проблеми при свързване

В случай на проблеми със вдвояването между уреда и Вашата домашна Wi-Fi мрежа, направете справка с информацията, посочена на следната връзка:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Уредът не е съвместим с Wi-Fi мрежи от 5 Ghz.

## Натиснете веднъж, за да активирате декоративната светлина.

Винаги изключвайте захранването на уреда и го изключвайте от контакта преди извършване на операция по поддръжка или почистване.

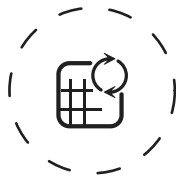
Използвайте влажна кърпа, за да почистите повърхността на продукта. Почистете входа (8) и изхода (3) за въздух чрез мека четка или кърпа. Важно: никога не използвайте абразивни продукти, тъй като те може да увредят повърхността на продукта.

### Смяна на филтър

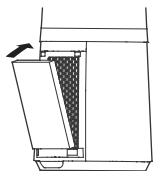
1 Модел на филтъра: XD6520F0 (включително 2 комплекта)



2 Индикаторът светва, когато е необходимо да смените филтъра за фини частици.



3 Сменете с нов филтър



4 Натиснете продължително бутона за осцилация за 5 секунди, за да изключите индикаторната лампичка за смяна на филтъра



#### Принудително нулиране:

При смяна на филтър преди края на експлоатационния му живот извършете принудително нулиране на цикъла за смяна на филтър:

Задръжте натиснат бутона за осцилация за 5 секунди

**ВАЖНО:** препоръчително е да смените филтрите веднага щом индикаторът за предупреждение за смяна на филтъра се задейства, за да избегнете неизправност на продукта.

| Филтри                                  | Действие                           | Цикли                                                     |
|-----------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| Предфилтърен елемент                    | елемент Почистване с прахосмукачка | На всеки 2 седмици                                        |
| Филтър за фини частици (реф.: XD6520F0) | Сменете, когато  светне            | На всеки 6 месеца (средно, спрямо средата на използване). |



#### « СЪВЕТИ ЗА СМЯНА НА ФИЛТРИ »

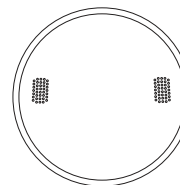
- Избягвайте боравенето с използвани филтри, ако страдате от алергии или астма.
- Носете ръкавици, когато смените филтрите, или измивайте ръцете си добре след това.
- Поставете използваните филтри директно в плътно затворена торба, преди да ги изхвърлите, за да избегнете замърсяване.

## СЕНЗОР ЗА ЗАМЪРСЯВАНЕ

Входните отвори на сензора за частици трябва да се почистват редовно (на всеки 2 месеца) и правилно.

Не забравяйте да изключите и извадите от контакта уреда, преди да почистите входовете на сензора, и следвайте препоръките по-долу:

Почистете входовете на сензора, разположени в близост до опората на дистанционното управление (4), с помощта на мека четка или прахосмукачка.



**ВАЖНО:** НЕ използвайте почистващи продукти върху сензора за фини частици. Това може да повлияе на работата му.



#### « КАК ДА ПОСТИГНЕТЕ ПО-ЧИСТ ВЪЗДУХ НА ЗАКРИТО »

В допълнение към работата с Вашия уред ето и няколко съвета за това как да подобрите качеството на въздуха на закрито

- Проветрявайте стаите за поне 10 минути всеки ден през лятото и през зимата.
- Поддържайте вентилационната си система.
- Ограничете употребата на домакински продукти.
- Не пушете вътре.
- Избягвайте използването на ароматизатори за въздух, ароматни клечки, ароматизирани свещи и др.
- Проветрявайте винаги когато извършвате дадена ремонтна работа у дома, както и в продължение на няколко седмици след това.

## СЪХРАНЕНИЕ

Когато не използвате уреда, го съхранявайте на хладно, сухо място с okolни условия на средата и без прах, за да предотвратите запущването на сензора и филтрите.

## В СЛУЧАЙ НА ПРОБЛЕМ

- Не разглобявайте уреда сами. Лошо ремонтираният уред може да бъде опасен за потребителя.
- Направете справка с таблицата за отстраняване на неизправности по-долу, преди да се свържете с оторизиран сервизен център:

| Проблем               | Проверка                                    | Решение                                                                            |
|-----------------------|---------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| Уредът не се включва. | Захранващият кабел свързан ли е?            | Свържете захранващия кабел към контакт с правилното напрежение.                    |
|                       | Изключени ли са всички елементи по дисплея? | Свържете захранващия кабел към контакт с правилното напрежение.                    |
|                       | Има ли спиране в електрозахранването?       | Можете да използвате Вашия пречиствател, след като захранването бъде възстановено. |

| Проблем                                                 | Проверка                                                                                                                                                                                              | Решение                                                                                                                                                             |
|---------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Въздушният поток не се променя автоматично.             | Уредът в ръчен режим ли е?                                                                                                                                                                            | Изберете правилния режим на работа.                                                                                                                                 |
| Потоът е много слаб от преди.                           | Филтърът има ли нужда от почистване или смяна?                                                                                                                                                        | Проверете честотата на смяна на филтъра и го сменете, ако е необходимо.                                                                                             |
| Има неприятна миризма, идваща от изхода за въздух.      | Светлинният индикатор още ли показва лошо качество на въздуха?                                                                                                                                        | Проверете честотата на смяна на филтъра и го сменете, ако е необходимо.                                                                                             |
| Индикаторът за качество на въздуха не променя цвета си. | Покрит ли е сензорът с прах?                                                                                                                                                                          | Почистете сензора със суха кърпа.                                                                                                                                   |
| Пречиствателят не се свързва                            | В началото на процеса Вашият телефон свързан ли е към Вашата домашна Wi-Fi мрежа?                                                                                                                     | Уверете се, че сте свързани към Вашата домашна Wi-Fi мрежа.                                                                                                         |
|                                                         | Пречиствателят не се свързва?                                                                                                                                                                         | Проверете дали пречиствателят е включен в контакта и включен от бутона.                                                                                             |
|                                                         | Светодиодът за Wi-Fi на Вашия пречиствател не мига?                                                                                                                                                   | Задръжте натиснат бутона за Wi-Fi в продължение на 5 секунди.                                                                                                       |
|                                                         | Първото сдвояване не беше успешно?                                                                                                                                                                    | Рестартирайте продукта за повторен опит.                                                                                                                            |
|                                                         | Моят телефон е свързан към Wi-Fi, но не към пречиствателя?                                                                                                                                            | Уверете се, че двете устройства са достатъчно близо едно до друго и близо до Wi-Fi рутера.                                                                          |
| Защо сдвояването не беше успешно?                       | Моят телефон не се свързва към Wi-Fi?                                                                                                                                                                 | <ul style="list-style-type: none"> <li>Проверете дали Вашият Wi-Fi рутер е свързан към интернет</li> <li>Проверете дали паролата за Wi-Fi не е променена</li> </ul> |
|                                                         | Проверете съвместимостта: <a href="https://www.compatibility.groupe-seb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupe-seb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Поддържан тип криптиране: WPA_1/WPA_2, TTKP; PSK, AES<br>Поддържани мрежи: 2,4GHz                                                                                   |

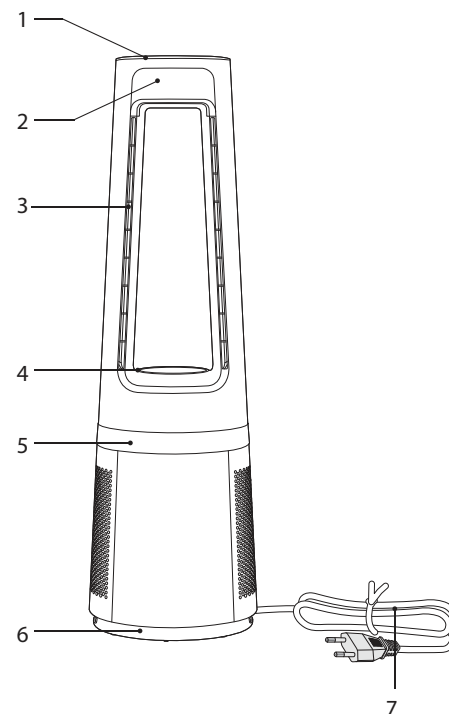
**ВАЖНО: В СЛУЧАЙ НА АНОМАЛИЯ ИЛИ ПРЕКЪСНАТА ВРЪЗКА, МОЛЯ, ИЗКЛЮЧЕТЕ ПРЕЧИСТВАТЕЛЯ ОТ КОНТАКТА В ПРОДЪЛЖЕНИЕ НА НЯКОЛКО МИНУТИ И СЛЕД ТОВА ОТНОВО ГО ВКЛЮЧЕТЕ.**

## РЕЦИКЛИРАНЕ

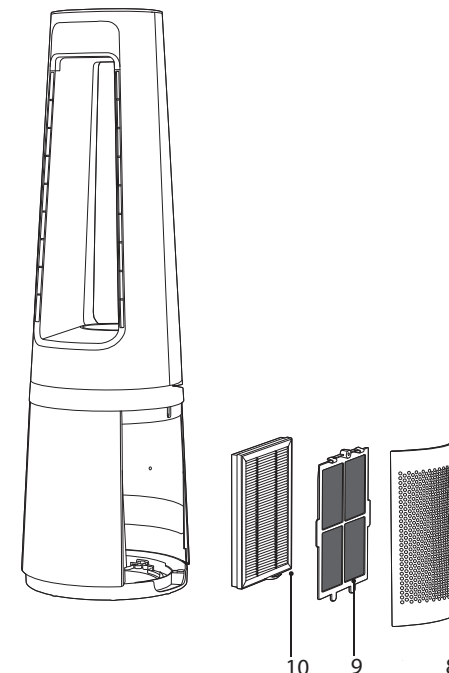
Не използвайте уреда и се свържете с одобрен сервизен център, ако:

- Уредът Ви е бил изпуснат на земята;
- Уредът Ви или захранващият му кабел е повреден;
- Уредът Ви вече не работи правилно.
- Можете да намерите списък на одобрените сервизни центрове на международната гаранционна карта на Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## OPIS



- 1 Nadzorna plošča
- 2 Zaslon
- 3 Odprtina za odvod zraka
- 4 Magnetno držalo za daljinski upravljalnik
- 5 Indikator kakovosti zraka
- 6 Podstavek
- 7 Napajalni kabel

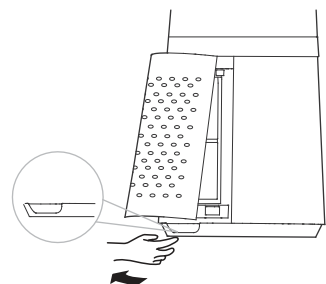


- 6 Podstavek
- 7 Napajalni kabel
- 8 Mreža za dotok zraka
- 9 Predfilter
- 10 Filter delcev XD6520F0

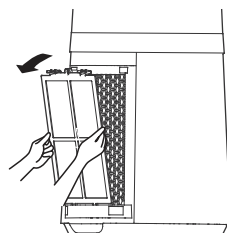
SL

## NAMESTITEV

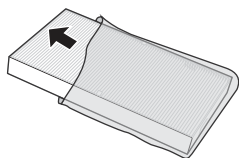
1 Odstranite mrežo za dotok zraka.



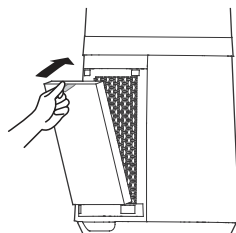
2 Odstranite predfilter.  
Pritisnite dvignjeni del na obeh straneh in ga povlecite navzven ter odstranite predfilter.



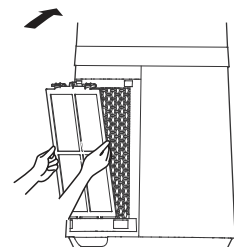
3 Odstranite zaščitno folijo filtra delcev.



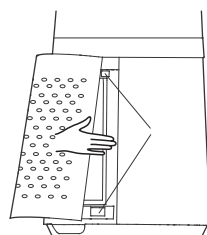
4 Namestite filter delcev.



5 Namestite predfilter.  
Poravnajte položaj spodnje reže in zapnite zgornjo zaponko v obliki črke U.

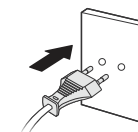


6 Namestite mrežo za dotok zraka.  
Poravnajte zgornji dve zaponki in ju močno pritisnite, nato pritisnite stranski zaponki na spodnjem delu ter počasi in nežno pritrdite mrežo za dotok zraka.



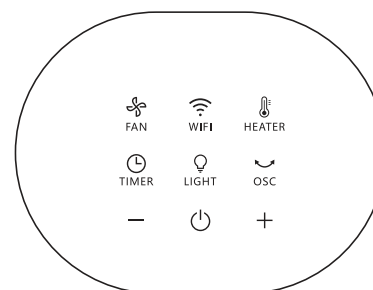
7 Ponovite na drugi strani

8 Napravo priključite v električno napajanje.

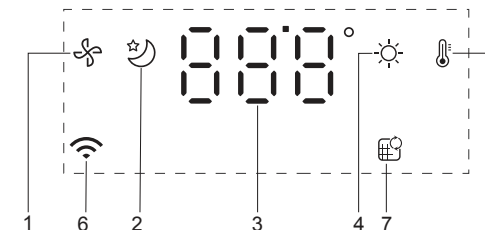


## NAVODILA

Nadzorna plošča

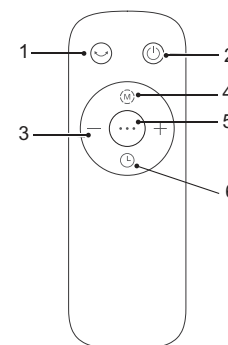


Zaslon

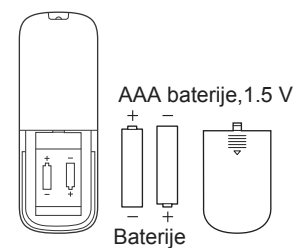


1. Način ventilatorja
2. Samodejni nočni način
3. Hitrosti/temperatura/časovnik/vklop z zakasnitvijo/kot oscilacije
4. Samodejni dnevni način
5. Način gretja
6. Wi-Fi
7. Indikator zamenjave filtra

Daljsinski upravljalnik



1. Nihanje
2. VKLOP/IZKLOP
3. Hitrosti/temperatura/časovnik/vklop z zakasnitvijo/kot oscilacije
4. Načini
5. Način ventilatorja/gretja
6. Časovnik/vklop z zakasnitvijo



Uporabljajte alkalne baterije tipa AAA.

SL

| Gumb                                                                                | Opis funkcij gumb                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | VKLOP/IZKLOP                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|    | <p><b>Pritisnite, da aktivirate funkcijo ventilatorja.</b> Izdelek bo privzeto deloval v samodejnem načinu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>V načinu Auto se bo hitrost ventilatorja prilagodila sobni temperaturi in onesnaženosti zraka (hitrosti od 2 do 8).</li> <li>Pritisnite drugič, da aktivirate samodejni nočni način: hitrost ventilatorja se bo postopoma znižala (s hitrosti 3 na 2 po 30 minutah) in lučke so ugasnjene.</li> <li>Pritisnite + ali –, da vklopite ročni način in nastavite želeno hitrost.</li> </ul> |
|    | <p><b>Pritisnite, da aktivirate funkcijo gretja.</b> Izdelek bo privzeto deloval v samodejnem načinu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>V samodejnem načinu je ciljna temperatura 19 °C.</li> <li>Pritisnite drugič, da aktivirate samodejni nočni način: ciljna temperatura tega načina je 17°C. Lučke so izklopljene.</li> <li>Pritisnite + ali –, da preklopite v ročni način. Najvišja temperatura delovanja je 35 °C.</li> </ul>                                                                                                 |
|    | S pritiskom lahko ročno nastavite hitrost ventilatorja, ciljno temperaturo gretja, kot oscilacije, časovnik in vklop z zakasnitvijo.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|    | <p>S pritiskom vklopite ali izklopite oscilacijo.</p> <p>Nato pritisnite + ali –, da nastavite zelen kot čiščenja (30°, 60°, 90°).</p> <p><b>Ponastavitev filtriranja:</b> Filter ponastavite z dolgim pritiskom (5 sekunde). Ko zaslišite pisk, ste ponastavitev uspešno zaključili.</p>                                                                                                                                                                                                                                                      |
|    | <p><b>Časovnik:</b> Z enim pritiskom aktivirate časovnik. Nato pritisnite + ali –, da nastavite samodejni izklop od 1 do 12 ur pozneje.</p> <p><b>Vklop z zakasnitvijo:</b> Ko je naprava izklopljena, pritisnite gumb za nastavitev vklopa z zakasnitvijo, nato pritisnite + ali – in nastavite vklop naprave od 1 do 12 ur pozneje.</p> <p><b>Ponastavitev časovnika:</b> Pridržite gumb (5 sekunde), da časovnik ustavite.</p>                                                                                                              |
|  | <p><b>V načinu ventilatorja:</b> lučka je indikator kakovosti zraka (ima 5 nivojev, ki se glede na onesnaženost zraka v sobi spreminjajo od rdeče do modre).</p> <p><b>V načinu gretja:</b> lučka je vedno rdeča.</p> <p>V obeh načinih lahko gumb pritisnete dvakrat in tako izklopite lučko.</p>                                                                                                                                                                                                                                             |

**Opomba:** Pri prvi uporabi je izdelek privzeto v samodejnem načinu ventilatorja.

Ko je izdelek priključen, se po vsaki uporabi shrani nazadnje uporabljen način.

**Pomembno:** Ko je izdelek v načinu pripravljenosti, bo na zaslonu prikazan simbol o.

#### OPOZORILO

- Naprave nikoli ne prekrivajte, saj lahko tako v načinu gretja kot v načinu ventilatorja pride do pregrevanja.
- Če pride do pregrevanja, napravo izklopite in izključite iz vtičnice ter počakajte, da se ohladi.
- Ko se naprava ohladi, jo lahko znova uporabite.

## INDIKATOR KAKOVOSTI ZRAKA

Indikator kakovosti zraka je krožna lučka na dnu izdelka (5), ki prikazuje način čiščenja/ventilatorja. Lučka LED označuje raven kakovosti zraka :

| Kakovost zraka              | Barva indikatorja kakovosti zraka |
|-----------------------------|-----------------------------------|
| Odlična                     | Modra                             |
| Rahla onesnaženost          | Zelena                            |
| Zmerna onesnaženost         | Rumena                            |
| Visoka onesnaženost         | Oranžna                           |
| Izjemno visoka onesnaženost | Rdeča                             |

Lučka LED bo rdeča, ko je naprava v načinu gretja.

## NAVODILA ZA POVEZOVANJE ČISTILNIKA Z INTERNETOM

Prenesite aplikacijo « Pure Air By Rowenta » in sledite navodilom v pametnem telefonu:

1. Ustvarite račun Rowenta, če ga še nimate. Če že imate račun, se prijavite v aplikacijo.
2. Med postopkom seznanjanja ostanite v bližini čistilnika (na največ 2 metrih razdalje) in poskrbite, da je čistilnik v bližini močnega signala Wi-Fi.
3. Prepričajte se, da je telefon povezan z lokalnim omrežjem Wi-Fi.
4. Vklopite čistilnik in 5 sekunde pridržite gumb Wi-Fi (zaslišali boste pisk in indikator Wi-Fi na zaslonu bo zasvetil)
5. Izberite omrežje Wi-Fi in vnesite njegovo geslo, da se povežete z lokalnim omrežjem Wi-Fi.
6. Postopek je končan.

Indikator za Wi-Fi zasveti na zaslonu, kar označuje, da je čistilnik uspešno povezan z aplikacijo Pure Air.

### Funkcija povezave Wi-Fi

Za začetek novega postopka seznanjanja pritisnite gumb za Wi-Fi  in ga pridržite 5 sekunde.

- Ko zasveti lučka, je izdelek seznanjen/povezan.
- Če lučka najprej utripa hitro in nato počasi, se izdelek seznanja/povezuje s strežniki povezave Wi-Fi.
- Če lučka ne sveti, izdelek ni povezan.

### Ponastavitev izdelka

Za ponastavitev izdelka 5 sekund hkrati pridržite gumb za Wi-Fi in gumb za ventilator (velja za ponastavitev v 5 minutah po priključitvi izdelka, da se prepreči napačno delovanje s strani uporabnika). Ko zaslišite pisk, ste ponastavitev uspešno zaključili.

### Težave s povezavo

V primeru težav s povezovanjem med aparatom in domačim omrežjem Wi-Fi glejte informacije, navedene na naslednji povezavi:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Naprava ni združljiva z omrežji Wi-Fi 5 GHz.

## VZDRŽEVANJE IN ČIŠČENJE

Preden izvajate postopke vzdrževanja ali čiščenja naprave, jo vedno izklopite in izključite iz električnega omrežja.

Za čiščenje površine izdelka uporabite vlažno krpo. Odprtino za dovod (8) in odvod (3) zraka očistite z mehko krpo.

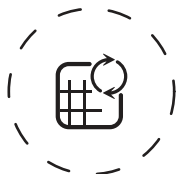
**Pomembno:** Ne uporabljajte abrazivnih sredstev, saj lahko poškodujejo površino izdelka.

### Zamenjava filtra

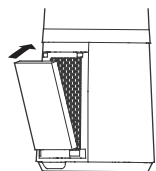
1 Model filtra: XD6520F0  
(dva kompleta).



2 Ko zasveti indikator, morate zamenjati filter delcev.



3 Namestite nov filter.



4 Indikator za zamenjavo filtra izklopite z dolgim pritiskom (5 sekunde) gumba za oscilacijo.



**Vsiljena ponastavitev:**

Če ste filter zamenjali pred koncem življenjske dobe, opravite vsiljeno ponastavitev cikla zamenjave filtra:

5 sekunde pridržite gumba za oscilacijo .

**POMEMBNO:** Filter zamenjajte takoj, ko se prikaže indikator za zamenjavo filtra, da ne pride do okvare izdelka.

| Filtri                                        | Opravo                                                                                                           | Cikli                                                      |
|-----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|
| Predfilter                                    | Očistite s sesalnikom                                                                                            | Enkrat na dva tedna                                        |
| Filter delcev (referenčna številka: XD6520F0) | Zamenjajte, ko zasveti  lučka | Enkrat na pol leta (povprečno; odvisno od okolja uporabe). |



#### « NASVETI ZA ZAMENJAVO FILTRA »

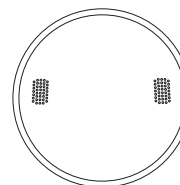
- Izogibajte se rokovanju z rabljenimi filtri, če imate težave z alergijami ali astmo.
- Pri menjavanju filtrov nosite rokavice ali si po menjavi temeljito umijte roke.
- Rabljene filtre pred zavrženjem položite v zrakotesno vrečo, s čimer boste preprečili širjenje delcev, ki onesnažujejo zrak.

## SENZORJI ONESNAŽENJA

Vhodne odprtine senzorja delcev je treba redno (vsaka 2 meseca) in pravilno čistiti.

Pred čiščenjem dovodov senzorja obvezno izklopite in izključite aparat iz električnega omrežja ter upoštevajte spodnja priporočila:

Z mehko krtačo ali sesalcem očistite dovode za senzor, ki se nahajajo v bližini podpore za daljinski upravljalnik (4).



**POMEMBNO:** Za čiščenje senzorjev za delce NE uporabljajte čistilnih sredstev. Čistilna sredstva lahko vplivajo na delovanje čistilnika.



#### « NASVETI ZA ČISTEJŠI ZRAK V NOTRANJIH PROSTORIH »

Poleg uporabe naprave vam ponujamo še nekaj nasvetov za boljšo kakovost zraka v vaših prostorih.

- Vsak dan, pozimi in poleti, zračite prostore vsaj 10 minut dnevno.
- Vzdržujte prezračevalni sistem.
- Omejite uporabo gospodinjskih izdelkov.
- Ne kadite v zaprtih prostorih.
- Izogibajte se dišavam za dom, dišečim palčkam, odišavljenim svečam itd.
- Med izvajanjem del in še več tednov po končanih delih temeljito zračite stanovanje

## SHRANJEVANJE

Ko naprave ne uporabljate, jo shranjujte v hladnem in suhem prostoru pri sobni temperaturi. Poskrbite, da prah ne zamaši senzorja in filtrov.

## V PRIMERU TEŽAVE

- Naprave nikoli ne razstavljajte sami. Slabo popravljena naprava je lahko nevarna za uporabnika.
- Preden se obrnete na pooblaščen servis, glejte spodnjo tabelo za odpravljanje težav:

| Težava                | Preverite naslednje                      | Rešitev                                                                |
|-----------------------|------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| Naprava se ne vklopi. | Ali je napajalni kabel priključen?       | Priključite napajalni kabel v vtičnico z ustrezno napetostjo.          |
|                       | Ali so vsi elementi zaslona izklopljeni? | Pritisnite gumb za vklop in izberite želeno funkcijo.                  |
|                       | Ali je prišlo do izpada elektrike?       | Čistilnik zraka boste lahko ponovno uporabljali, ko se elektrika vrne. |
|                       | Ali so sprednja vrata zaprta?            | Pravilno zaprite sprednja vrata.                                       |

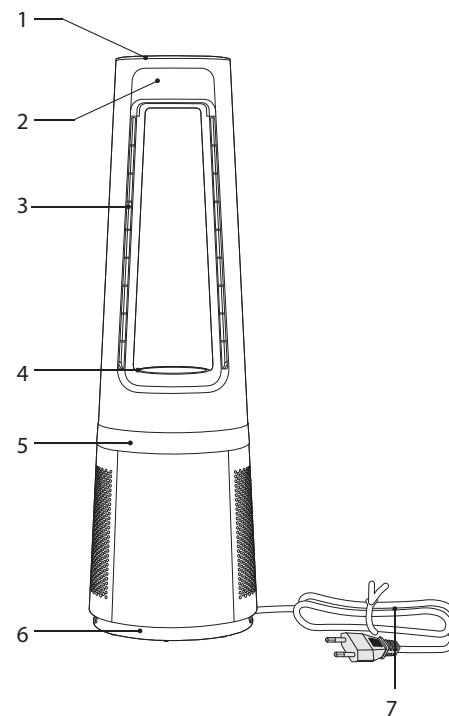
| Težava                                                     | Preverite naslednje                                 | Rešitev                                                                                     |
|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Pretok zraka se ne spremeni samodejno.</b>              | Ali je naprava v tišem načinu ali načinu BOOST?     | Izberite ustrezen način delovanja AutoDay ali Auto Night.                                   |
| <b>Pretok je veliko šibkejši kot prej.</b>                 | Ali je treba očistiti ali zamenjati filter?         | Preverite pogostost čiščenja in zamenjave filtra ter po potrebi očistite/zamenjajte filtre. |
| <b>Iz odprtine za odvod zraka prihaja neprijeten vonj.</b> | Ali je treba očistiti ali zamenjati filter?         | Preverite pogostost čiščenja in zamenjave filtra ter po potrebi očistite/zamenjajte filtre. |
| <b>Lučka za kakovost zraka ne spreminja barve.</b>         | Ali je leča senzorja prekrita s prahom?             | Očistite lečo senzorja.                                                                     |
|                                                            | Ali lučka še vedno označuje slabo kakovost zraka?   | Nastavite občutljivost senzorja na «nizko» ali «srednje».                                   |
|                                                            | Ali lučka še vedno označuje odlično kakovost zraka? | Nastavite občutljivost senzorja na «visoko» ali «srednje».                                  |

## GARANCIJA

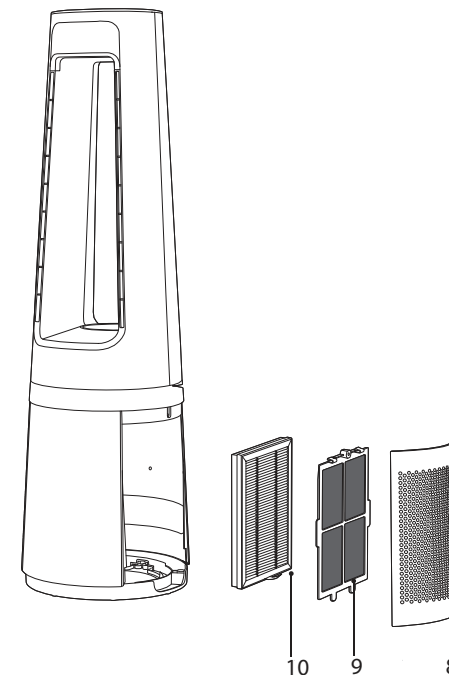
Obrnite se na pooblaščen servisni center, če:

- je naprava doživela padec;
- sta naprava ali njen napajalni kabel poškodovana;
- naprava ne deluje pravilno.

## OPIS



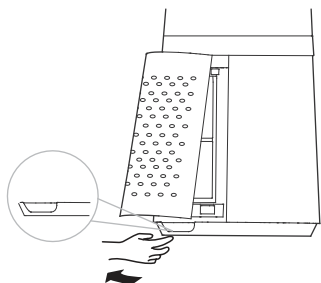
- 1 Upravljačka ploča
- 2 Zaslon
- 3 Izlaz zraka
- 4 Magnetski držač daljinskog upravljača
- 5 Indikator kvalitete zraka



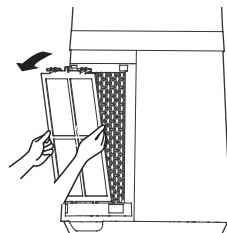
- 6 Postolje
- 7 Kabel za napajanje
- 8 Rešetka otvora za ulaz zraka
- 9 Predfilter
- 10 Filter za čestice XD6520F0

## INSTALACIJA

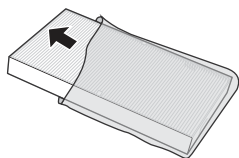
1 Skinite rešetku otvora za ulaz zraka.



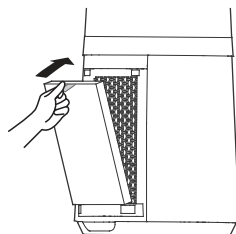
2 Izvadite predfilter.  
Pritisnite izdignuti dio na obje strane kako biste ga izvukli van i izvadite predfilter.



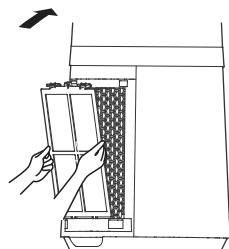
3 Skinite zaštitni film s filtera za čestice.



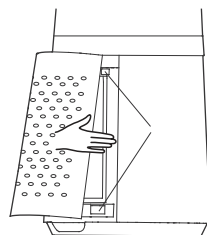
4 Postavite filter za čestice.



5 Postavite predfilter.  
Poravnajte položaj utora na dnu i zatvorite gornju kopču u obliku slova U.

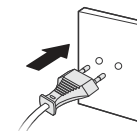


6 Postavite rešetku otvora za ulaz zraka.  
Poravnajte dvije gornje kopče i čvrsto ih pritisnite, a zatim pritisnite dvije strane na donjem dijelu te polako i nježno pričvrstite rešetku otvora za ulaz zraka.



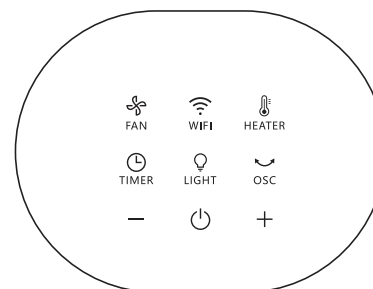
7 Ponovite na drugoj strani

8 Priključite izvor napajanja

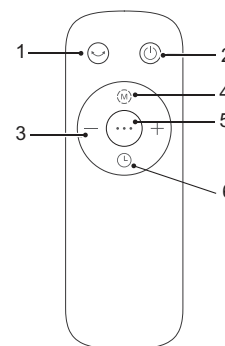


## UPUTE

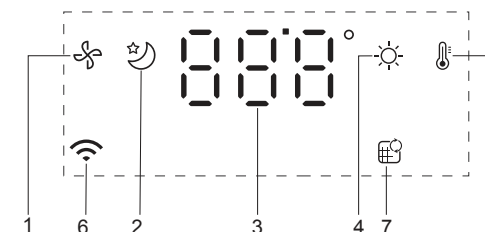
Upravljačka ploča



Daljinski upravljač



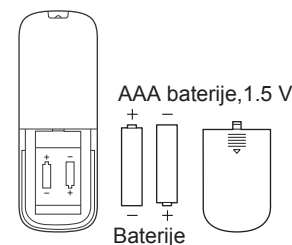
Zaslon



1. Način za ventilaciju
2. Automatski noćni način rada
3. Brzine / temperatura / mjerač vremena / odgođeno pokretanje / oscilacijski kut
4. Automatski dnevni način rada
5. Način za grijanje
6. Wi-Fi
7. Indikator za zamjenu filtera

1. Oscilacija
2. UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE
3. Brzine / temperatura / mjerač vremena / odgođeno pokretanje / oscilacijski kut
4. Načini
5. Način za ventilaciju/grijanje
6. Mjerač vremena/Odgođeno pokretanje

HR



Rabite AAA alkalne baterije.

| Tipka                                                                               | Opis funkcije                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|    | <p><b>Pritisnite kako biste aktivirali funkciju ventilacije.</b> Proizvod će prema zadanim postavkama biti u automatskom načinu rada.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>U automatskom načinu rada brzina ventilatora prilagođavat će se u skladu s temperaturom okoline i razinom zagađenja (brzine od 2 do 8).</li> <li>Pritisnite još jednom i aktivirajte automatski noćni način rada: brzina ventilatora prilagođava se silazno (brzine od 3 do 2 nakon 30 minuta) i svjetla se isključuju.</li> <li>Pritisnite + ili – da biste prešli na ručni način rada i odaberite željenu brzinu.</li> </ul> |
|    | <p><b>Pritisnite kako biste aktivirali funkciju grijanja.</b> Proizvod će prema zadanim postavkama biti u automatskom načinu rada.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>U automatskom načinu rada ciljna temperatura iznosi 19 °C.</li> <li>Pritisnite još jednom i aktivirajte automatski noćni način rada: ciljna temperatura iznosi 17 °C i svjetla se isključuju.</li> <li>Pritisnite + ili – da biste prešli na ručni način rada. Maksimalna radna temperatura iznosi 35 °C.</li> </ul>                                                                                                              |
|    | Pritisnite da biste ručno postavili brzinu ventilatora, ciljnu temperaturu grijača, oscilacijski kut, mjerač vremena i odgođeno pokretanje.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|    | <p>Pritisnite da biste aktivirali ili zaustavili oscilacijsku funkciju. Zatim pritisnite + ili – da biste odabrali željeni kut (30° – 60° – 90°).</p> <p><b>Ponovno postavljanje filtera:</b> pritisnite i dugo držite (5 s) da biste ponovno postavili filter. Zvučni signal „bip“ označava da je ponovno postavljanje dovršeno.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|    | <p><b>Mjerač vremena:</b> pritisnite jednom da biste aktivirali mjerač vremena. Zatim pritisnite + ili – da biste programirali automatsko isključivanje u razmaku od 1 h do 12 h.</p> <p><b>Odgođeno pokretanje:</b> kada je uređaj isključen, pritisnite tipku da biste programirali odgođeno pokretanje, a zatim pritisnite + ili – da bi se uređaj uključio od 1 h do 12 h kasnije.</p> <p><b>Ponovno postavljanje mjerača vremena:</b> pritisnite i dugo držite (5 s) da biste zaustavili mjerač vremena prije nego što istekne</p>                                                                         |
|  | <p><b>U načinu ventilatora:</b> svjetlo je indikator kvalitete zraka (indeks od pet boja prostire se od plave do crvene ovisno o razini zagađenja u prostoriji).</p> <p><b>U načinu grijača:</b> svjetlo je uvijek crveno.</p> <p>U oba načina pritisnite dvaput da biste isključili svjetlo.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |

**Napomena:** pri prvoj uporabi proizvod je prema zadanim postavkama postavljen na funkciju ventilacije u automatskom načinu rada.

Kad je uključen u struju, proizvod će nakon svake uporabe spremati zadnji način rada.

**Važno:** kada je uređaj u načinu mirovanja, proizvod će na zaslonu prikazati « o ».

#### UPOZORENJE

- Nikad nemojte prekrivati uređaj, to može uzrokovati pregrijavanje i u načinu za grijanje i u načinu za ventilaciju.
- Ako se uređaj pregrije, isključite ga i iskopčajte iz struje kako bi se ohladio.
- Kad se uređaj ohladi, možete ga ponovo ukopčati u struju i rabiti.

## INDIKATOR KVALITETE ZRAKA

Indikator kvalitete zraka prstenasto je svjetlo na osnovi proizvoda (5) koji radi u načinu pročišćavanja/ventilatora. LED svjetlo označavat će razinu kvalitete zraka:

| Kvaliteta zraka    | Boja indikatora kvalitete zraka |
|--------------------|---------------------------------|
| Odlično            | Plava                           |
| Blago zagađenje    | Zelena                          |
| Umjereno zagađenje | Žuta                            |
| Visoko zagađenje   | Narančasta                      |
| Iznimno zagađenje  | Crvena                          |

LED svjetlo ostat će crveno u načinu grijača.

## KAKO POVEZATI PROČIŠĆIVAČ S INTERNETOM

Preuzmite aplikaciju «Pure Air By Rowenta» i slijedite upute na svom pametnom telefonu:

- Ako ste novi korisnik, prijavite se za izradu svog Rowenta korisničkog računa. Ako već imate račun, prijavite se u aplikaciju.
- Budite blizu pročišćivača tijekom uparivanja (na udaljenosti od maksimalno 2 metra) i pobrinite se za to da je pročišćivač u blizini jakog Wi-Fi signala.
- Provjerite je li vaš telefon povezan s lokalnom Wi-Fi mrežom.
- Uključite pročišćivač zraka i držite tipku za Wi-Fi mrežu pritisnutu 5 sekunde (začut će se zvučni signal „ding“ i indikator za Wi-Fi mrežu počeo će treperiti na zaslonu)
- Odaberite Wi-Fi mrežu i unesite mrežnu lozinku za povezivanje s lokalnom Wi-Fi mrežom.
- I gotovi ste!  
Indikator za Wi-Fi mrežu svijetlit će na zaslonu i označavati uspješno povezivanje vašeg pročišćivača s aplikacijom Pure Air.

## Funkcija Wi-Fi mreže

Za pokretanje novog uparivanja pritisnite tipku za Wi-Fi  mrežu i držite je 5 sekunde.

- Kada je svjetlo uključeno, proizvod je uparen/povezan.
- Kada svijetlo treperi brzo, a zatim sporije, proizvod se uparuje/povezuje s Wi-Fi mrežom / poslužiteljima.
- Kada je svjetlo isključeno, proizvod nije povezan.

## Ponovno postavljanje proizvoda

Da biste ponovno postavili proizvod: zajedno pritisnite tipke za Wi-Fi mrežu + ventilator i držite ih 5 sekundi (vrijedi za poništavanje u roku od 5 minuta nakon što je proizvod uključen u struju kako bi se izbjeglo pogrešno korištenje od strane korisnika). Začut će se zvučni signal „bip“ koji označava da je ponovno postavljanje uspješno provedeno.

## Problemi s vezom

U slučaju problema s uparivanjem između uređaja i vaše domaće Wi-Fi mreže, pogledajte informacije navedene na sljedećoj poveznici:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Uređaj nije kompatibilan s Wi-Fi mrežama od 5 GHz.

## ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

Uređaj uvijek isključite i iskopčajte iz napajanja prije bilo kakvog održavanja ili čišćenja. Površinu proizvoda očistite vlažnom krpom. Očistite otvor za ulaz (8) i izlaz zraka (3) mekom četkom ili krpom.

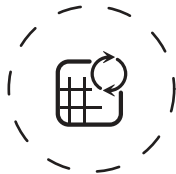
**Važno:** Nemojte rabiti nikakva abrazivna sredstva jer ona mogu oštetiti površinu proizvoda.

### Zamjena filtera

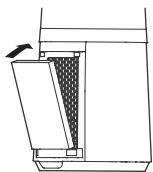
1 Model filtera: XD6520F0  
(2 kompleta)



2 Indikator svijetli kad je potrebno zamijeniti filter za čestice.



3 Postavite novi filter



4 Pritisnite i dugo držite tipku oscilatora 5 sekunde da biste isključili svjetlo indikatora za zamjenu filtera



**Prisilno ponovno postavljanje:**

Ako ste zamijenili filter prije nego što mu je istekao vijek trajanja, obavite prisilno ponovno postavljanje ciklusa za zamjenu filtera:

Tipku oscilatora vremena držite pritisnutom 5 sekunde

**VAŽNO:** preporučuje se promijeniti filtere čim se uključi indikator za upozorenje o zamjeni filtera kako ne bi došlo do kvara uređaja.

| Filteri                           | Radnja                     | Ciklusi                                                                   |
|-----------------------------------|----------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| Predfilter                        | Očistite usisivačem        | Svaka 2 tjedna                                                            |
| Filter za čestice (ref: XD6520F0) | Zamijenite  kad zasvijetli | Svakih 6 mjeseci (u prosjeku, ovisno o okruženju u kojem se uređaj rabi). |



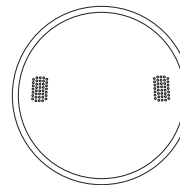
#### «SAVJETI ZA ZAMJENU FILTERA»

- Izbjegavajte rukovanje istrošenim filterima ako bolujete od alergije ili astme.
- Nosite rukavice tijekom zamjene filtera ili nakon zamjene dobro operite ruke.
- Iskorištene filtere stavite izravno u zatvorenu, hermetički nepropusnu vrećicu prije nego što ih bacite kako biste izbjegli širenje onečišćivača.

## SENZORI ZA ZAGAĐENJE

Ulaze senzora čestica treba čistiti redovito (svaka 2 mjeseca) i na odgovarajući način.

Obavezno isključite i odspojite uređaj prije čišćenja ulaza senzora i slijedite preporuke u nastavku: Očistite ulaze senzora, koji se nalaze u blizini držača daljinskog upravljača (4), pomoću meke četke ili usisavača.



**VAŽNO:** NEMOJTE rabiti sredstva za čišćenje na senzoru čestica. Time biste mogli utjecati na njegov rad.



#### « KAKO POSTIĆI ČIŠĆI ZRAK U ZATVORENOM PROSTORU »

Uz savjete za uporabu uređaja dajemo vam i nekoliko savjeta za poboljšavanje kvalitete zraka u zatvorenom prostoru:

- Svakoga dana i ljeti i zimi prostorije prozračujte najmanje 10 minuta.
- Održavajte ventilacijski sustav.
- Ograničite uporabu sredstava za čišćenje doma.
- Nemojte pušiti u zatvorenom prostoru.
- Izbjegavajte uporabu mirisa za prostor, mirisnih štapića, mirisnih svijeća itd.
- Prozračujte kad god se u vašem domu obavljaju radovi i nekoliko tjedana nakon toga.

## SPREMANJE

Kad uređaj ne rabite, spremite ga na hladnom i suhom mjestu odgovarajućih uvjeta okoline bez prašine da biste spriječili začepljenje senzora i filtera.

## U SLUČAJU PROBLEMA

- Uređaj nikad nemojte rastavljati sami. Nedovoljno popravljen uređaj može biti uzrok opasnosti za korisnika.
- Provjerite tablicu za otklanjanje poteškoća prije nego što kontaktirate ovlaštenu servisnu centar:

| Problem                      | Provjerite                               | Rješenje                                                           |
|------------------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Uređaj se ne može uključiti. | Je li priključen kabel za napajanje?     | Kabel za napajanje priključite u utikač ispravnog napona.          |
|                              | Jesu li svi elementi zaslona isključeni? | Pritisnite gumb za pokretanje i odaberite željenu funkciju.        |
|                              | Je li nestalo struje?                    | Pročišćivač možete rabiti kad se ponovo uspostavi opskrba strujom. |
|                              | Jesu li prednja vrata zatvorena?         | Pravilno zatvorite prednja vrata.                                  |

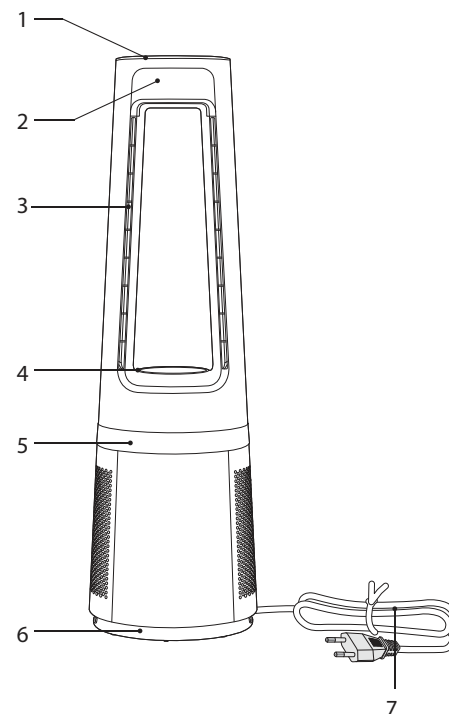
| Problem                                         | Provjerite                                             | Rješenje                                                                                         |
|-------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Protok zraka ne se mijenja automatski.</b>   | Je li uređaj u tihom ili boost načinu rada?            | Odaberite ispravan način rada AutoDay ili Auto Night.                                            |
| <b>Protok je mnogo slabiji nego prije.</b>      | Treba li očistiti ili zamijeniti filter?               | Provjerite učestalost čišćenja i zamjene filtera i očistite/zamijenite filter/e ako je potrebno. |
| <b>Iz otvora za zrak dolazi neugodan miris.</b> | Treba li očistiti ili zamijeniti filter?               | Provjerite učestalost čišćenja i zamjene filtera i očistite/zamijenite filter/e ako je potrebno. |
| <b>Svjetlo kvalitete zraka ne mijenja boju.</b> | Je li leća senzora prekrivena prašinom?                | Očistite leću senzora.                                                                           |
|                                                 | Pokazuje li indikator i dalje lošu kvalitetu zraka?    | Postavite osjetljivost senzora na „nisko” ili „srednje”                                          |
|                                                 | Pokazuje li indikator i dalje odličnu kvalitetu zraka? | Postavite osjetljivost senzora na „visoko” ili „srednje”                                         |

## JAMSTVO

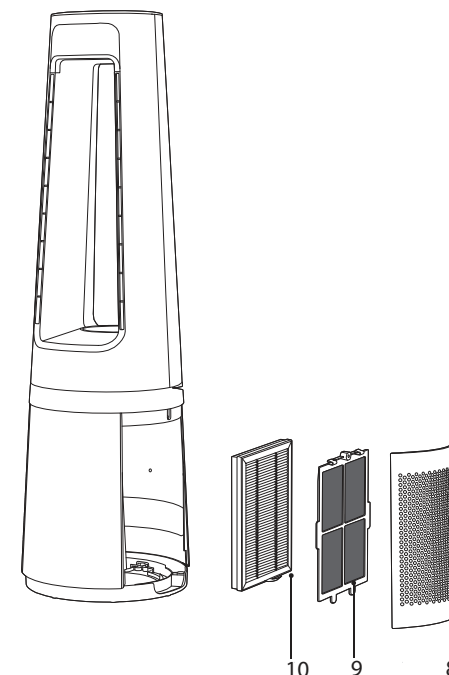
Kontaktirajte s ovlaštenim servisnim centrom ako:

- je vaš uređaj pao;
- su vaš uređaj ili kabel za napajanje oštećeni;
- vaš uređaj ne radi ispravno.

## OPIS



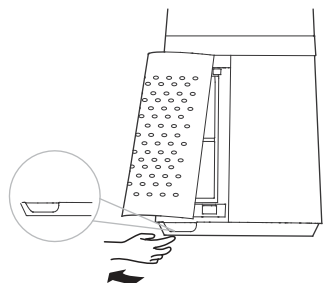
- 1 Kontrolna tabla
- 2 Ekran
- 3 Izlaz za vazduh
- 4 Magnetni držač za daljinski upravljač
- 5 Indikator kvaliteta vazduha



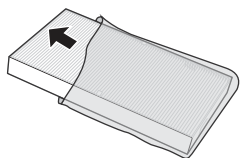
- 6 Baza
- 7 Kabl za napajanje
- 8 Rešetka ulaza za vazduh
- 9 Prefilter
- 10 Filter za čestice XD6520F0

## INSTALACIJA

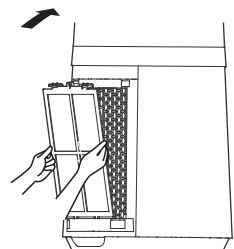
1 Uklonite rešetku ulaza za vazduh.



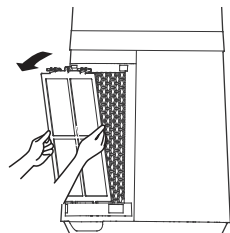
3 Uklonite zaštitnu foliju sa filtera za čestice.



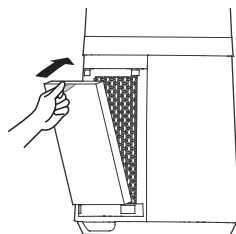
5 Instalirajte predfilter.  
Poravnajte položaj prereza na dnu i zaključajte gornju kopču u obliku slova „U“.



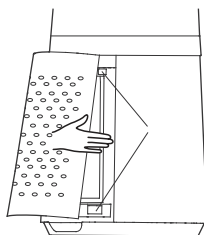
2 Izvadite predfilter.  
Pritisnite podignuti deo sa obe strane da biste ga izvukli napolje, pa izvadite predfilter.



4 Instalirajte filter za čestice.

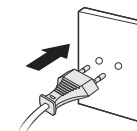


6 Instalirajte rešetku ulaza za vazduh.  
Poravnajte gornje dve kopče i čvrsto ih pritisnite, pa pritisnite dve stranice sa donje strane i polako i pažljivo zaključajte mrežu ulaza za vazduh.



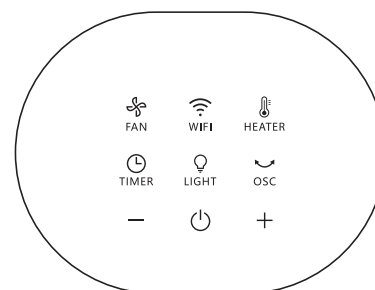
7 Ponoviti na drugoj strani

8 Priključite napajanje.

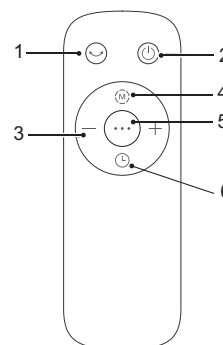


## UPUTSTVA

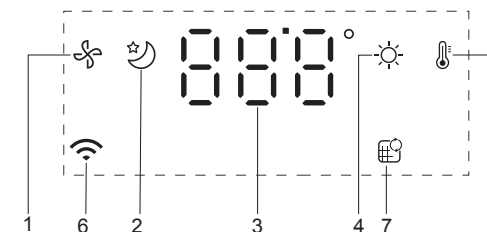
Kontrolna tabla



Daljinski upravljač

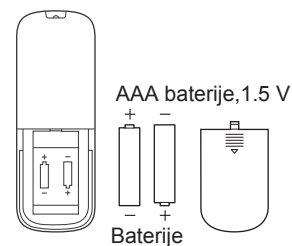


«Ekran»



1. Režim ventilatora
2. Automatski noćni režim
3. Brzine / Temperatura / Tajmer / Odloženi početak / ugao oscilacije
4. Automatski dnevni režim
5. Režim grejanja
6. Wi-Fi
7. Indikator za zamenu filtera

1. Oscilovanje
2. UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE
3. Brzine / Temperatura / Tajmer / Odloženi početak / ugao oscilacije
4. Režim
5. Režim ventilatora / grejača
6. Tajmer/Odloženi početak



Koristite alkalne baterije tipa AAA.

SR

| Dugmadi                                                                             | Opis funkcija                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|    | <p><b>Pritisnite da aktivirate funkciju ventilatora.</b> Proizvod će podrazumevano biti u automatskom režimu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>U automatskom režimu brzina ventilatora će se prilagoditi prema temperaturi prostora i nivou zagađenosti (brzine od 2 do 8).</li> <li>Pritisnite drugi put da biste pokrenuli automatski noćni režim: brzina ventilatora se prilagođava opadajući (brzine od 3 do 2 nakon 30 min.), a svetla su isključena.</li> <li>Pritisnite dugmad + ili – da biste prebacili na ručni režim i izabrali željenu brzinu.</li> </ul> |
|    | <p><b>Pritisnite da aktivirate funkciju grejača.</b> Proizvod će podrazumevano biti u automatskom režimu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>U automatskom režimu ciljna temperatura iznosi 19 °C.</li> <li>Pritisnite drugi put da biste aktivirali automatski noćni režim: ciljna temperatura je 17 °C, a svetla su isključena.</li> <li>Pritisnite dugmad + ili – da biste prebacili na ručni režim. Maksimalna radna temperatura je 35 °C.</li> </ul>                                                                                                               |
|    | Pritisnite da biste ručno podesili brzinu ventilatora, ciljnu temperaturu grejanja, ugao oscilacije, tajmer i odloženo pokretanje.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|    | <p>Pritisnite da biste aktivirali ili zaustavili funkciju oscilacije. Zatim pritisnite dugmad + ili – da biste izabrali željeni ugao (30° - 60° - 90°).</p> <p><b>Ponovno pokretanje filtera:</b> dugo držite pritisnuto (5 s) da biste ponovo pokrenuli filter. Zvuk pištanja ukazuje da je ponovno pokretanje završeno.</p>                                                                                                                                                                                                                                                   |
|    | <p><b>Tajmer:</b> pritisnite jednom da biste pokrenuli tajmer. Zatim pritisnite dugmad + ili – da biste programirali automatsko isključivanje od 1 sata do 12 sati.</p> <p><b>Odloženo pokretanje:</b> kada je uređaj ISKLJUČEN, pritisnite dugme da biste programirali odloženo pokretanje, a zatim pritisnite dugmad + ili – da biste uključili uređaj od 1 sata do 12 sati.</p> <p><b>Ponovno pokretanje tajmera:</b> dugo držite pritisnuto (5 s) da biste zaustavili tajmer pre završetka.</p>                                                                             |
|  | <p><b>U režimu ventilatora:</b> svetlo predstavlja indikator kvaliteta vazduha (indeks od 5 boja u rasponu od plave do crvene zavisno od nivoa zagađenja u prostoriji).</p> <p><b>U režimu grejanja:</b> svetlo je uvek crveno.</p> <p>U oba režima, pritisnite dvaput da biste isključili svetlo.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                          |

**Napomena:** pri prvoj upotrebi, podrazumevana postavka proizvoda je funkcija ventilatora u automatskom režimu.

Kada je uključen, proizvod će sačuvati svoj poslednji režim nakon svake upotrebe.

**Važno:** kada je u režimu mirovanja, proizvod prikazuje „o“ na ekranu.

#### UPOZORENJE

- Nikada ne pokrivajte aparat, to može dovesti do pregrevanja u režimu grejanja i ventilatora.
- U slučaju pregrevanja, isključite aparat i izvucite utikač iz struje da se ohladi.
- Kada se aparat ohladi, možete ga ponovo uključiti i ponovo koristiti.

## INDIKATOR KVALITETA VAZDUHA

Indikator kvaliteta vazduha je prstenasto svetlo na bazi proizvoda (5) koje radi u režimu prečišćavanja/ventilatora. LED svetlo će ukazivati na nivo kvaliteta vazduha:

| Kvalitet vazduha    | Boja indikatora kvaliteta vazduha |
|---------------------|-----------------------------------|
| Odličan             | Plava                             |
| Malo zagađenje      | Zelena                            |
| Umereno zagađenje   | Žuta                              |
| Veliko zagađenje    | Narandžasta                       |
| Ekstremno zagađenje | Crvena                            |

LED svetlo će ostati crveno u režimu grejanja.

## KAKO POVEZATI VAŠ PREČISTAČ NA INTERNET

Preuzmite aplikaciju «Pure Air By Rowenta» i pratite uputstva na svom pametni telefon:

- Prijavite se da biste kreirali Rowenta nalog ako ste novi korisnik. Ili se prijavite u aplikaciji ako već imate nalog.
- Uverite se da stojite blizu prečišćivača tokom uparivanja (na udaljenosti od najviše 2 metra), kao i da je prečišćivač u blizini jakog Wi-Fi signala..
- Uverite se da je telefon povezan sa lokalnom Wi-Fi mrežom.
- Uključite prečišćivač i držite taster za Wi-Fi na 5 sekunde (ćućete zvuk zvona i Wi-Fi indikator će treperiti kao znak da je prečišćivač uspešno povezan na Wi-Fi mrežu).
- Izaberite vašu Wi-Fi mrežu i unesite mrežnu lozinku da biste se povezali na lokalnu Wi-Fi mrežu.
- Gotovo!  
Wi-Fi indikator će se uključiti kao znak da je prečišćivač uspešno povezan na Pure Air aplikaciju.

## Wi-Fi funkcija

Da biste pokrenuli novo uparivanje, pritisnite dugme Wi-Fi  na 5 sekunde.

- Kada je lampica uključena, proizvod je uparen/povezan.
- Kada svetlo treperi brzo, a zatim sporo, proizvod se uparuje/povezuje na Wi-Fi/servere.
- Kada je lampica uključena, proizvod nije povezan.

## Ponovno pokretanje proizvoda

Da biste ponovo pokrenuli proizvod: pritisnite zajedno dugmad Wi-Fi + Fan (ventilator) u trajanju od 5 sekundi (važi za resetovanje u roku od 5 minuta nakon što je proizvod priključen kako bi se izbeglo pogrešno rukovanje od strane korisnika). Zaćućete pištanje koje ukazuje da je ponovno pokretanje bilo uspešno.

## Problemi sa vezom

U slučaju problema uparivanja između uređaja i vaše domaće Wi-Fi mreže, pogledajte informacije navedene na sledećem linku:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Uređaj nije kompatibilan sa Wi-Fi mrežama od 5 GHz.

## ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

Obavezno isključite i iskopčajte aparat iz utičnice pre nego što započnete bilo kakvo održavanje ili išćenje.

Koristite vlažnu krpu da biste očistili površinu proizvoda. Očistite otvor za ulaz vazduha (8) i izlaz vazduha (3) pomoću meke četke ili krpe.

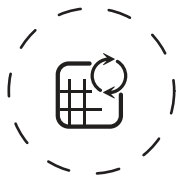
Važno: Nemojte da koristite abrazivne materijale koji bi mogli da oštete površinu proizvoda.

### Zamena filtera

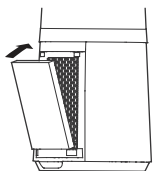
1 Model filtera: XD6520F0  
(uključuje 2 kompleta)



2 Indikator svetli ako je potrebno zameniti filter za čestice.



3 Stavite novi filter



4 Držite dugo pritisnuto dugme za oscilaciju u trajanju od 5 sekunde da biste isključili indikator za zamenu filtera



**Nomeatnuto resetovanje:**

Ako ste zamenili filter pre nego što mu je istekao vek trajanja, nameatnute resetovanje ciklusa zamene filtera:

Držite taster za oscilaciju 5 sekunde.

**VAŽNO:** Preporučljivo je da promenite filtere čim se aktivira indikator upozorenja za zamenu filtera kako biste izbegli kvar proizvoda.

| Filteri                            | Postupak              | Ciklusi                                                                     |
|------------------------------------|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------|
| Predfilter                         | Čistiti usisivačem    | Jednom u 2 nedelje                                                          |
| Filter za čestice (ref.: XD6520F0) | Zameniti  kada svetli | Jednom u 6 meseci (u proseku, u zavisnosti od okruženja u kome se koristi). |



#### «SAVETI ZA ZAMENU FILTERA:

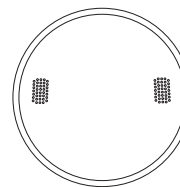
- Izbegavajte da rukujete filterima ako bolujete od alergija ili astme.
- Nosite rukavice prilikom zamene filtera ili temeljno operite ruke nakon zamene.
- Ubacite iskorišćene filtere direktno u hermetički zatvorenu kesu pre nego što ih bacite da biste sprečili širenje zagađivača.

## SENZOR ZAGAĐENJA

Ulazne otvore senzora čestica treba redovno čistiti (svaka 2 meseca) i na odgovarajući način.

Obavezno isključite i isključite uređaj pre čišćenja senzorskih ulaza i sledite dole navedene preporuke:

Očistite ulaze senzora, koji se nalaze blizu držača daljinskog upravljača (4), mekom četkom ili usisivačem.



**VAŽNO:** NEMOJTE koristiti proizvode za čišćenje na senzoru čestica. Može da poremeti funkcionisanje.



#### « KAKO POSTIĆI ČISTIJI UNUTRAŠNJI VAZDUH »

Pored uputstava za korišćenje aparata, evo i nekoliko saveta kako da poboljšate kvalitet vazduha u unutrašnjim prostorijama:

- Svakodnevno provetravajte prostorije najmanje 10 minuta i leti i zimi.
- Održavajte svoj ventilacioni sistem.
- Ograničite upotrebu proizvoda za domaćinstvo.
- Nemojte pušiti u zatvorenom prostoru.
- Izbegavajte mirise za osvežavanje doma, mirišljave štapiće, mirisne sveće itd.
- Provetravajte kad god se obavlja bilo kakav posao u vašem domu i nekoliko sedmica nakon toga.

## SKLADIŠTENJE

Kada ne koristite uređaj, čuvajte ga na hladnom i suvom mestu na sobnoj temperaturi i daleko od prašine da biste izbegli začepljenje senzora i filtera.

## U SLUČAJU PROBLEMA

- Nemojte rastavljati sami aparat. Loše popravljen aparat može biti opasan za korisnika.
- Pogledajte tabelu za rešavanje problema u nastavku pre nego što kontaktirate odobreni servisni centar:

| Problem                                 | Provera                                    | Rešenje                                                            |
|-----------------------------------------|--------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| Aparat se ne ukljućuje.                 | Da li je kabl za napajanje povezan?        | Prikljućite kabl za napajanje u utičnicu sa odgovarajućim naponom. |
|                                         | Da li su elementi prikaza iskljućeni?      | Prikljućite kabl za napajanje u utičnicu sa odgovarajućim naponom. |
|                                         | Da li je došlo do nestanka struje?         | Moći ćete da koristite prečišćivač kada ponovo dođe struja.        |
| Vazdušna struja se ne menja automatski. | Da li se aparat nalazi u manuelnom režimu? | Izaberite pravilan režim rada.                                     |

| Problem                                      | Provera                                                                                                                                                                                             | Rešenje                                                                                                                                                               |
|----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Vazдушna struja je dosta slabija nego pre.   | Da li je potrebno očistiti ili zameniti filter?                                                                                                                                                     | Proverite učestalost zamene filtera i zamenite filter ako je potrebno.                                                                                                |
| Iz izlaza za vazduh dopire neprijatan miris. | Da li lampica i dalje ukazuje na loš kvalitet vazduha?                                                                                                                                              | Proverite učestalost zamene filtera i zamenite filter ako je potrebno.                                                                                                |
| Indikator kvaliteta vazduha ne menja boju.   | Da li je senzor prekriven prašinom?                                                                                                                                                                 | Očistite senzor suvom krpom.                                                                                                                                          |
| Prečišćivač se ne povezuje                   | Da li ste povezali telefon na vašu ličnu Wi-Fi mrežu na početku postupka?                                                                                                                           | Proverite da li ste povezani na vašu ličnu Wi-Fi mrežu.                                                                                                               |
|                                              | Izgleda da se prečišćivač ne povezuje?                                                                                                                                                              | Proverite da li je prečišćivač priključen u struju i uključen.                                                                                                        |
|                                              | LED lampica za Wi-Fi na prečišćivaču ne treperi?                                                                                                                                                    | Držite taster za Wi-Fi 5 sekunde. Ponovo pokrenite da biste opet pokušali.                                                                                            |
|                                              | Početno uparivanje nije uspelo?                                                                                                                                                                     | Restartujte proizvod da bi se ponovo pokrenuo.                                                                                                                        |
|                                              | Moj telefon je povezan na Wi-Fi mrežu, ali prečišćivač nije?                                                                                                                                        | Uverite se da su oba uređaja dovoljno blizu jedan drugom i Wi-Fi ruteru.                                                                                              |
|                                              | Moj telefon se ne povezuje na Wi-Fi mrežu?                                                                                                                                                          | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Proverite da li je vaš Wi-Fi ruter povezan na internet</li> <li>• Proverite da se lozinka za Wi-Fi nije promenila</li> </ul> |
| Zašto uparivanje ne radi?                    | Proverite kompatibilnost: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Podržani tip šifrovanja: WPA_1/WPA_2, TPK; PSK, AES<br>podržane mreže: 2,4GHz                                                                                         |

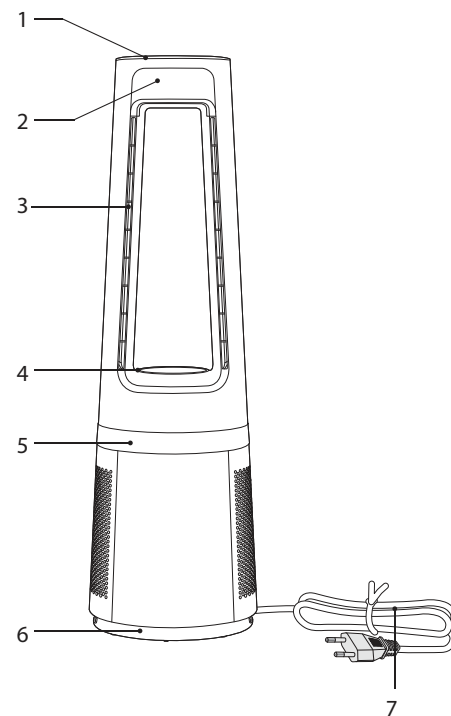
**VAŽNO: U SLUČAJU ANOMALIJE ILI GUBITKA VEZE, MOLIMO VAS ISKLJUČITE VAŠ PREČIŠĆIVAČ ZA NEKOLIKO MINUTA A ONDA GA PONOVO UKLJUČITE.**

## GARANCIJA

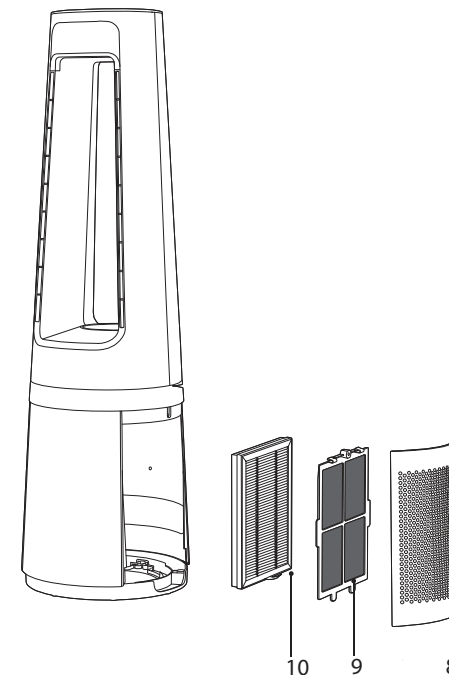
Nemojte koristiti aparat i kontaktirajte odobreni servisni centar ako:

- Ispustili ste aparat;
- Oštećen je aparat ili kabl za napajanje;
- Aparat više ne radi ispravno.
- Spisak odobrenih servisnih centara možete pronaći na međunarodnim garantnim listovima kompanije Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## OPIS



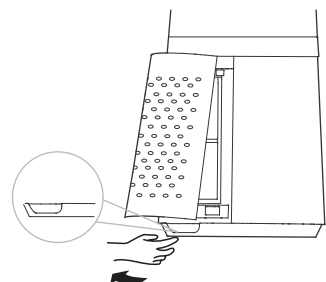
- 1 Upravljačka ploča
- 2 Ekran
- 3 Izlaz zraka
- 4 Magnetni držač daljinskog upravljača
- 5 Indikator kvaliteta zraka



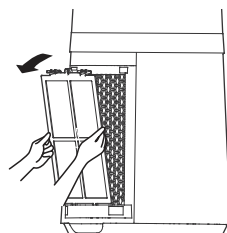
- 6 Postolje
- 7 Kabal za napajanje
- 8 Rešetka otvora za ulaz zraka
- 9 Prefilter
- 10 Filter za čestice XD6520F0

## INSTALIRANJE

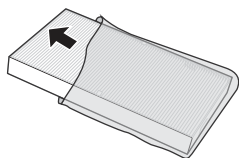
1 Skinite rešetku otvora za ulaz zraka.



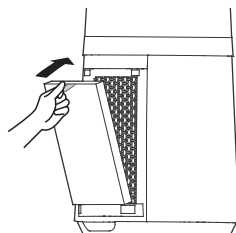
2 Izvadite predfilter.  
Pritisnite izdignuti dio na obje strane kako biste ga izvukli vani i izvadite predfilter.



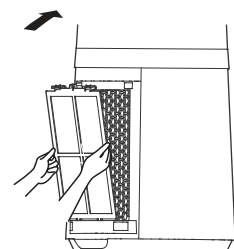
3 Skinite zaštitni film s filtera za čestice.



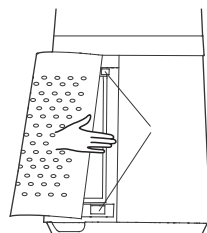
4 Postavite filter za čestice.



5 Postavite predfilter.  
Poravnajte položaj utora na dnu i zatvorite gornju kopču u obliku slova U.

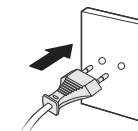


6 Postavite rešetku otvora za ulaz zraka.  
Poravnajte dvije gornje kopče i čvrsto ih pritisnite, a zatim pritisnite dvije strane na donjem dijelu i polako i nježno učvrstite rešetku otvora za ulaz zraka.



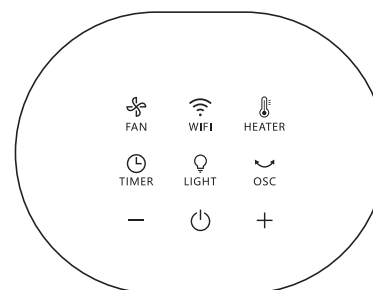
7 Ponovite s druge strane

8 Povežite izvor napajanja

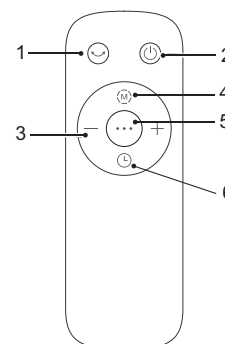


## UPUTE

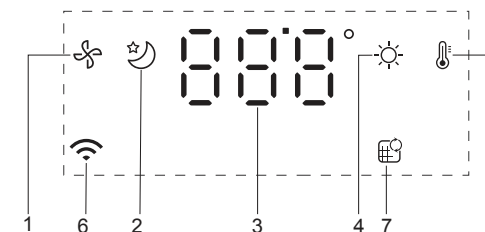
Upravljačka ploča



Daljinski upravljač



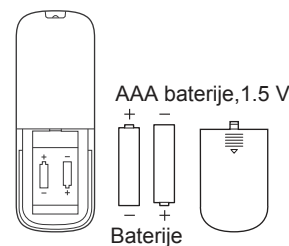
Ekran



1. Način za ventilaciju
2. Automatski noćni način rada
3. Brzine / temperatura / tajmer / odgođeni start / kut oscilacije
4. Automatski dnevni način rada
5. Način za grijanje
6. Wi-Fi
7. Indikator za zamjenu filtera

1. Oscilacija
2. Uključivanje/Isključivanje
3. Brzine / temperatura / tajmer / odgođeni start / kut oscilacije
4. Načini
5. Način za ventilaciju / grijanje
6. Mjerač vremena/Odgođeno pokretanj

BS



AAA baterije, 1.5 V

Baterije

Koristite alkalne baterije tipa «AAA».

| Tipka                                                                               | Opis funkcije                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|    | <p><b>Pritisnite da biste aktivirali funkciju ventilacije.</b> Proizvod će po zadanim postavkama biti u automatskom načinu rada.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>U automatskom načinu rada brzina ventilatora podešava se prema temperaturi okoline i nivou zagađenja (brzine od 2 do 8).</li> <li>Pritisnite još jednom da biste aktivirali automatski noćni način rada: brzina ventilatora se smanjuje (brzine od 3 do 2 nakon 30 min) i svjetla se isključuju.</li> <li>Pritisnite + ili – za prebacivanje u ručni način rada i izaberite željenu brzinu.</li> </ul> |
|    | <p><b>Pritisnite za aktivaciju funkcije grijanja.</b> Proizvod će po zadanim postavkama biti u automatskom načinu rada.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Ciljna temperatura u automatskom načinu rada je 19°C.</li> <li>Pritisnite još jednom da biste aktivirali automatski noćni način rada: ciljna temperatura je 17°C i svjetla se isključuju.</li> <li>Pritisnite + ili – da biste se prebacili na ručni način rada. Maksimalna radna temperatura je 35°C.</li> </ul>                                                                                               |
|    | Pritisnite da biste ručno podesili brzinu ventilatora, ciljnu temperaturu grijača, kut oscilacije, mjerač vremena i odgodu pokretanja.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|    | <p>Pritisnite da biste aktivirali ili zaustavili funkciju oscilacije. Zatim pritisnite + ili – da biste izabrali željeni kut (30° - 60° - 90°).</p> <p><b>Resetovanje filtera:</b> Dugo pritisnite (5 s) da biste resetovali filter. Zvuk «bip» označava da je resetovanje gotovo.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|    | <p><b>Mjerač vremena:</b> Pritisnite jednom za aktivaciju mjerača vremena. Zatim pritisnite + ili – za programiranje automatskog isključivanja na vrijednost između 1 i 12 h.</p> <p><b>Odgodeno pokretanje:</b> Kad je aparat ISKLJUČEN, pritisnite tipku da programirate odgodu pokretanja, a zatim pritisnite + ili – da uključite uređaj u intervalu od 1 h do 12 h kasnije.</p> <p><b>Resetovanje mjerača vremena:</b> Dugo pritisnite (5 s) da biste zaustavili mjerač vremena prije dovršetka.</p>                                                                          |
|  | <p><b>U načinu ventilacije:</b> svjetlo je indikator kvaliteta zraka (indeks od 5 boja od plave do crvene, u skladu sa nivoom zagađenja u prostoriji).</p> <p><b>U načinu grijanja:</b> svjetlo je uvijek crveno.</p> <p>U oba načina pritisnite dvaput da biste isključili svjetlo.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                           |

**Napomena:** kod prve upotrebe zadana postavka proizvoda je funkcija ventilacije u automatskom načinu rada.

Kada je ukopčan u struju, proizvod će nakon svake upotrebe spremi zadnji način rada.

**Važno:** U načinu pripravnosti na ekranu se prikazuje « o ».

#### UPOZORENJE

- Nikada nemojte pokrivati aparat jer to može uzrokovati pregrijavanje u načinu rada za grijanje i ventilaciju.

- Ako se aparat pregrije, isključite ga i iskopčajte ga iz struje da bi se ohladio.

- Kada se aparat ohladio, možete ga ponovo ukopčati i koristiti.

## INDIKACIJA KVALITETA ZRAKA

Indikator kvaliteta zraka je prstenasto svjetlo na bazi proizvoda (5) i uključuje se u načinu za pročišćavanje/ventilaciju. LED indikator pokazuje nivo kvaliteta zraka:

| Kvalitet zraka      | Boja indikatora kvaliteta zraka |
|---------------------|---------------------------------|
| Izvrstan            | Plava                           |
| Malo zagađenje      | Zelena                          |
| Umjereno zagađenje  | Žuta                            |
| Veliko zagađenje    | Narandžasta                     |
| Ekstremno zagađenje | Crvena                          |

LED će svijetliti crveno u načinu grijanja.

## KAKO POVEZATI PROČISTAČ NA INTERNET

Preuzmite aplikaciju «Pure Air By Rowenta» i pratite uputstva na svojem pametnom telefonu:

- Prijavite se kako biste kreirali Rowenta račun ako ste novi korisnik. Ako već imate račun, prijavite se u aplikaciju.
- Pazite da stojite blizu pročišćaća tokom uparivanja (maksimalno 2 metra udaljenosti) i provjerite nalazi li se pročišćać blizu mjesta s jakim signalom Wi-Fi mreže.
- Provjerite da li je telefon povezan na lokalnu Wi-Fi mrežu.
- Uključite pročišćać i pritisnite i držite tipku za Wi-Fi 5 sekunde (čut ćete zvuk «ding» i indikator za Wi-Fi će treptati kako bi se pokazalo da je pročišćać uspješno povezan na Wi-Fi.)
- Izaberite Wi-Fi mrežu i unesite lozinku za mrežu da biste se povezali na lokalnu Wi-Fi mrežu.
- I spremni ste!  
Indikator za Wi-Fi treperi da bi se pokazalo da je pročišćać uspješno povezan sa aplikacijom Pure Air.

## Wi-fi funkcija

Da biste pokrenuli novo uparivanje, držite tipku Wi-Fi pritisnutu  5 sekunde.

- Kada indikator svijetli, proizvod je uparen/povezan.
- Kada indikator treperi brzo, pa sporo, proizvod se uparuje/povezuje sa Wi-Fi serverima.
- Kada je indikator isključen, proizvod nije povezan.

## Resetovanje proizvoda

Da biste resetovali proizvod: tipke za Wi-Fi i ventilator zajedno držite pritisnute 5 sekundi (vrijedi za resetiranje u roku od 5 minuta nakon što je proizvod priključen kako bi se izbjegao pogrešan rad od strane korisnika). Čuje se zvuk «bip» koji označava uspješno resetovanje.

## Problemi sa povezivanjem

Ako tokom povezivanja aparata i kućne Wi-Fi mreže dođe do problema u povezivanju, pogledajte informacije koje su navedene na sljedećoj lokaciji:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Aparat nije kompatibilan sa Wi-Fi mrežama od 5 GHz.

## ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

«Uvijek isključite uređaj i iskopčajte ga iz utičnice prije obavljanja bilo kakvih radnji održavanja ili čišćenja.

Površinu proizvoda čistite vlažnom krpom. Očistite otvor za ulaz (8) i izlaz zraka (3) mekanom četkicom ili krpicom.

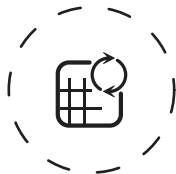
Važno: Nemojte koristiti nikakva abrazivna sredstva jer mogu oštetiti površinu proizvoda.

### Zamjena filtera

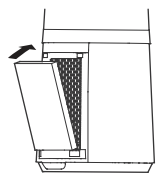
1 Model filtera: XD6520F0  
(uključujući 2 seta)



2 Indikator svijetli kad je potrebno zamijeniti filter za čestice.



3 Postavite novi filter



4 Dugo pritisnite tipku za oscilaciju na 5 sekunde da biste isključili indikator radi zamjene filtera.



**Prisilno resetiranje:**

Ako ste zamijenili filter prije nego što mu je istekao životni vijek, izvršite prisilno resetiranje ciklusa za zamjenu filtera:

Pritisnite i držite tipku za oscilaciju 5 sekunde. 

**VAŽNO:** preporučuje se filtere zamijeniti odmah kada se uključi indikator za upozorenje o zamjeni filtera da ne bi došlo do kvara aparata.

| Filteri                           | Radnja                                                                                                        | Ciklusi                                                        |
|-----------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|
| Predfilter                        | Očistite usisivačem                                                                                           | Svake 2 sedmice                                                |
| Filter za čestice (ref: XD6520F0) | Zamijenite  kad zasvijetli | Every 6 months (on average, according to the use environment). |



#### «SAVJETI ZA ZAMJENU FILTERA»

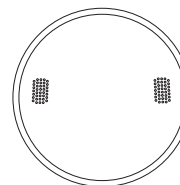
- Izbjegavajte rukovanje iskorištenim filterima ako bolujete od alergije ili astme.
- Nosite rukavice tokom zamjene filtera ili nakon zamjene dobro operite ruke.
- Iskorištene filtere stavite direktno u zatvorenu, hermetički nepropusnu vrećicu prije nego što ih bacite kako biste izbjegli širenje onečišćivača.

## SENZOR ZAGAĐENJA

Ulazne otvore senzora čestica treba redovno čistiti (svaka 2 mjeseca) i na odgovarajući način.

Obavezno isključite i isključite uređaj prije čišćenja ulaza senzora i slijedite dolje navedene preporuke:

Očistite ulaze senzora, koji se nalaze blizu držača daljinskog upravljača (4), mekanom četkom ili usisivačem.



**VAŽNO:** Senzor čestica NEMOJTE čistiti sredstvima za čišćenje. Ona mogu uticati na njegov rad.



#### « KAKO POSTIĆI ČIŠĆI ZRAK U ZATVORENOM PROSTORU »

Pored upotrebe uređaja dajemo vam i nekoliko savjeta za poboljšavanje kvaliteta zraka u zatvorenom prostoru:

- Prozračite sobe najmanje 10 minuta svakog dana ljeti i zimi.
- Održavajte sistem za ventilaciju.
- Ograničite upotrebu sredstava za održavanje doma.
- Ne pušite u zatvorenom prostoru.
- Izbjegavajte korištenje mirisa za prostor, mirisnih štapića, mirisnih svijeća itd.
- Prozračujte kad god se nešto radi u domu i nekoliko sedmica nakon toga.

## SKLADIŠTENJE

Kad ne koristite aparat, držite ga na hladnom i suhom mjestu u okruženju bez prašine da se senzor i filteri ne bi začepili.

## U SLUČAJU PROBLEMA

- Nemojte sami rastavljati aparat. Loše popravljen aparat može biti opasan za korisnika.
- Prije obraćanja ovlaštenom servisnom centru, u nastavku pogledajte tabelu s prijedlozima za rješavanje problema.

| Problem                 | Provjerite                                  | Rješenje                                                                                        |
|-------------------------|---------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Aparat se ne uključuje. | Je li kabal za napajanje priključen?        | Priključite kabl za napajanje u utičnicu s propisanim naponom.                                  |
|                         | Jesu li svi elementi pokazivača isključeni? | Priključite kabl za napajanje u utičnicu s propisanim naponom.                                  |
|                         | Je li nestalo struje?                       | Pročistač zraka možete koristiti nakon što se ponovo uspostavi napajanje električnom energijom. |

BS

| Problem                                                | Provjerite                                                                                                                                                                                           | Rješenje                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Protok zraka se ne mijenja automatski.</b>          | Je li aparat u ručnom načinu rada?                                                                                                                                                                   | Odaberite odgovarajući način rada.                                                                                                                                  |
| <b>Protok zraka je mnogo slabiji nego prije.</b>       | Mora li se filter očistiti ili zamijeniti?                                                                                                                                                           | Provjerite koliko se često čisti i zamijenite filter ako je potrebno.                                                                                               |
| <b>Iz otvora za izlaz zraka izlazi neugodan miris.</b> | Da li lampica još uvijek pokazuje da je kvalitet zraka slab?                                                                                                                                         | Provjerite koliko se često čisti i zamijenite filter ako je potrebno.                                                                                               |
| <b>Indikator za kvalitet zraka ne mijenja boju.</b>    | Da li je senzor prekriven prašinom?                                                                                                                                                                  | Očistite senzor suhom krpom.                                                                                                                                        |
| <b>Pročistač se ne povezuje</b>                        | Je li vaš telefon povezan s ličnom Wi-Fi mrežom na početku postupka?                                                                                                                                 | Provjerite jeste li povezani na ličnu Wi-Fi mrežu.                                                                                                                  |
|                                                        | Čini se da se pročistač ne povezuje?                                                                                                                                                                 | Provjerite je li pročistač priključen na napajanje i uključen.                                                                                                      |
|                                                        | LED lampica Wi-Fi veze na pročistaču ne trepće?                                                                                                                                                      | Držite tipku Wi-Fi 5 sekunde.                                                                                                                                       |
|                                                        | Prvo uparivanje nije uspjelo?                                                                                                                                                                        | Ponovo pokrenite proizvod da biste pokušali ponovo.                                                                                                                 |
|                                                        | Telefon je povezan na Wi-Fi, ali ne s pročistačem?                                                                                                                                                   | Provjerite jesu li dva dovoljno dovoljno blizu jedan drugoga i blizu Wi-Fi rutera.                                                                                  |
|                                                        | Telefon se ne povezuje na Wi-Fi?                                                                                                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Provjerite da li je Wi-Fi ruter povezan na internet</li> <li>• Provjerite da lozinka za Wi-Fi nije promijenjena</li> </ul> |
| <b>Zašto se ne može upariti?</b>                       | Provjerite kompatibilnost: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Podržani tip enkripcije: WPA_1/ WPA_2, TPK; PSK, AES podržane mreže: 2,4GHz                                                                                         |

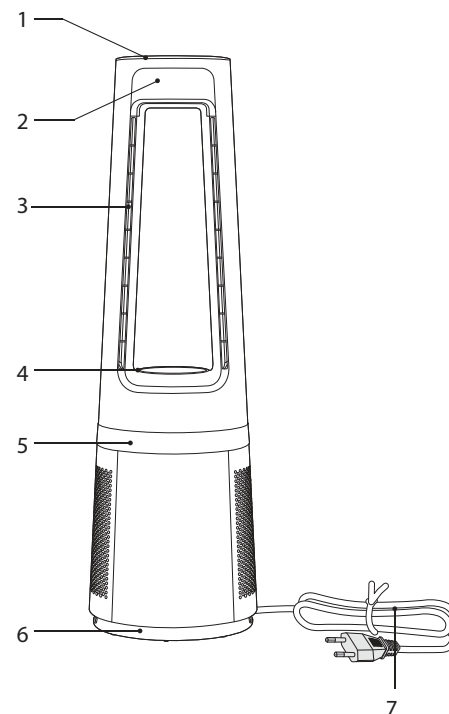
**VAŽNO: AKO JE DOŠLO DO ANOMALIJE ILI GUBITKA VEZE, ISKOPČAJTE PROČISTAČ NA NEKOLIKO MINUTA IZ STRUJE, A ZATIM GA PONOVO UKOPČAJTE.**

## GARANCIJA

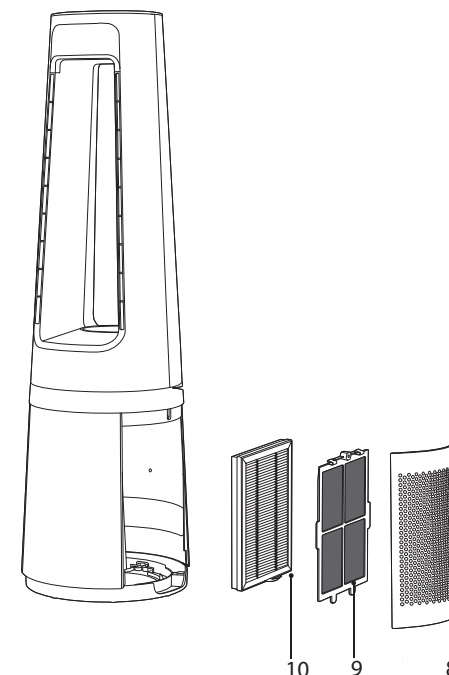
Nemojte koristiti aparat i obratite se ovlaštenom servisnom centru u sljedećim slučajevima:

- uređaj je ispušten na pod;
- uređaj ili pripadajući kabal za napajanje je oštećen;
- uređaj više ne radi pravilno.
- Spisak ovlaštenih servisnih centara možete pronaći na međunarodnoj kartici s garancijom proizvođača Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## POPIS



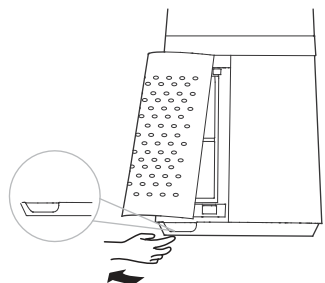
- 1 Ovladaci panel
- 2 Obrazovka
- 3 Vystup vzduchu
- 4 Magnetický držák dálkového ovladače
- 5 Kontrolka kvality vzduchu



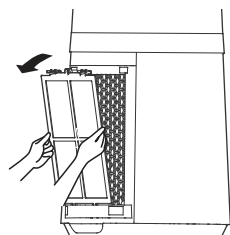
- 6 Zakladna
- 7 Napajeci kabel
- 8 Mřížka přívodu vzduchu
- 9 Předfiltr
- 10 Filtr častic XD6520F0

## INSTALACE

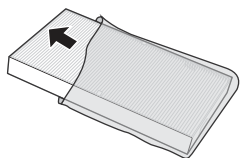
1 Odstraňte mřížku přívodu vzduchu.



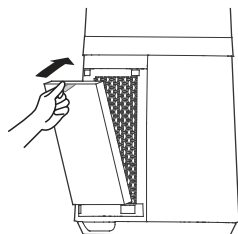
2 Vyměňte předfiltr.  
Stiskněte výčnělky na obou stranách a vytáhněte směrem ven a následně vyjměte předfiltr.



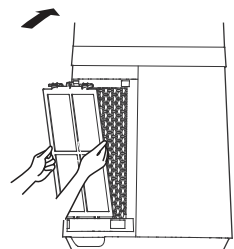
3 Vyjměte ochrannou fólii filtru částic.



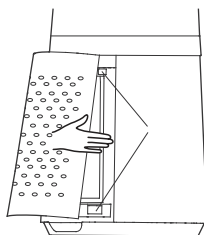
4 Instalujte filtr částic.



5 Instalujte předfiltr.  
Zarovnejte polohu drážky ve spodní části a uzavírejte horní sponu ve tvaru U.

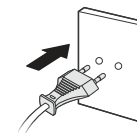


6 Instalujte mřížku přívodu vzduchu.  
Zarovnejte dvě horní spony a pevně je sepněte, poté stlačte dvě strany v dolní části a pomalu a opatrně připněte mřížku přívodu vzduchu.



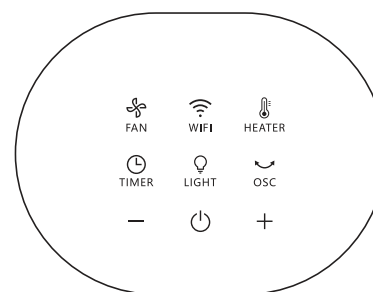
7 Zopakujte i na druhé straně

8 Připojte zdroj napájení

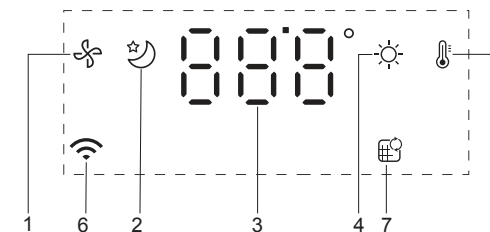


## POKYNY

Ovládací panel

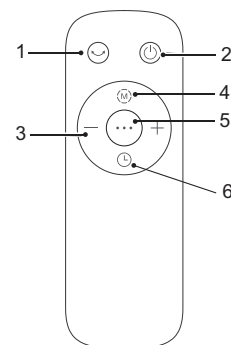


Obrazovka

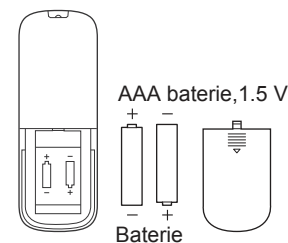


1. Režim ventilátoru
2. Automatický noční režim
3. Rychlosti / teplota / časovač / odložené spuštění / úhel oscilac
4. Automatický denní režim
5. Režim topidla
6. Wi-Fi
7. Kontrolka výměny filtru

Dálkové ovládání



1. Oscilace
2. Vypínač
3. Rychlosti / teplota / časovač / odložené spuštění / úhel oscilac
4. Režim
5. Režim ventilátoru / topidla
6. Časovač/Zpožděný start



Použijte alkalické baterie typu «AAA».

CS

| Tlačítka                                                                            | Popis funkce                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | HLAVNÍ VYPINAC                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|    | <p><b>Stisknutím aktivujete funkci ventilátoru.</b> Ve výchozím nastavení bude výrobek v automatickém režimu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>V automatickém režimu se otáčky ventilátoru nastaví podle okolní teploty a úrovně znečištění (rychlosti 2 až 8).</li> <li>Druhým stisknutím se aktivuje automatický noční režim: rychlost ventilátoru se sníží (rychlosti 3 až 2 po dobu 30 min) a kontrolky zhasnou.</li> <li>Stisknutím tlačítka + nebo – čistíč přepnete na ruční režim a vyberete požadovanou rychlost.</li> </ul> |
|    | <p><b>Stisknutím aktivujete funkci topidla.</b> Ve výchozím nastavení bude výrobek v automatickém režimu.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>V automatickém režimu je cílová teplota 19 °C.</li> <li>Druhým stisknutím se aktivuje automatický noční režim: Cílová teplota je 17 °C a kontrolky jsou zhasnuté.</li> <li>Stisknutím tlačítka + nebo – přepnete na ruční režim. Maximální provozní teplota je 35 °C.</li> </ul>                                                                                                           |
|    | Stisknutím ručně nastavíte otáčky ventilátoru, cílovou teplotu topidla, úhel oscilace, časovač a odložené spuštění.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|    | <p>Stisknutím aktivujete nebo zastavíte funkci oscilace. Poté stisknutím tlačítka + nebo – vyberte požadovaný úhel (30° / 60° / 90°).</p> <p><b>Resetování filtru:</b> Filtr resetujete dlouhým stisknutím (5 s). Zvukový signál oznámí dokončení resetování.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|    | <p><b>Časovač:</b> Jedním stisknutím aktivujete časovač. Stisknutím tlačítka + nebo – naprogramujete automatické vypnutí od 1 h do 12 h.</p> <p><b>Odložené spuštění:</b> Když je spotřebič VYPNUTÝ, stisknutím tlačítka naprogramujete odložené spuštění. Poté stisknutím tlačítka + nebo – nastavíte zapnutí spotřebiče o 1 h až 12 h později.</p> <p><b>Vynulování časovače:</b> Dlouhým stisknutím (5 s) časovač vypnete před uplynutím dané doby.</p>                                                                                      |
|  | <p><b>V režimu ventilátoru:</b> Kontrolka slouží jako ukazatel kvality vzduchu (stupnice s 5 barvami v rozsahu od modré po červenou v závislosti na úrovni znečištění v místnosti).</p> <p><b>V režimu topidla:</b> Kontrolka svítí vždy červeně.</p> <p>V obou režimech kontrolku dvojím stisknutím vypnete.</p>                                                                                                                                                                                                                               |

**Poznámka:** Při prvním použití je ve výchozím nastavení výrobek nastaven na funkci ventilátoru v automatickém režimu.

Po zapojení výrobek po každém použití uloží poslední režim.

**Důležité:** V pohotovostním režimu se na displeji výrobku zobrazí „ o “

#### VAROVÁNÍ

- Spotřebič nikdy nezakrývejte. Mohlo by dojít k přehřátí v režimu topidla i v režimu ventilátoru.
- V případě přehřátí spotřebič vypněte, odpojte ze zásuvky a nechte jej vychladnout.
- Jakmile spotřebič vychladne, můžete jej znovu zapojit a použít.

## UKAZATEL KVALITY VZDUCHU

Kontrolka kvality vzduchu je kruhová kontrolka na základně výrobku (5), která je aktivní v režimu čištění nebo ventilátoru. Kontrolka LED bude signalizovat úroveň kvality vzduchu:

| Kvalita vzduchu     | Ukazatel kvality vzduchu |
|---------------------|--------------------------|
| Vynikající          | Modrý                    |
| Mírně znečištěný    | Zelený                   |
| Středně znečištěný  | Žlutý                    |
| Vysoce znečištěný   | Oranžový                 |
| Extrémně znečištěný | Červený                  |

V režimu topení zůstane kontrolka LED červená.

## JAK PŘIPOJIT ČISTIČ K INTERNETU

Stáhněte si aplikaci „**Pure Air by Rowenta**“ a postupujte podle pokynů na smartphonu:

- Pokud jste novým uživatelem, vytvořte si účet Rowenta. Nebo, pokud již účet máte, se přihlaste do aplikace.
- Během párování stůjte v blízkosti čističe (do 2 metrů) a čistič postavte na místo se silným signálem sítě Wi-Fi.
- Připojte telefon k místní síti Wi-Fi.
- Zapněte čistič a po dobu 5 sekund podržte tlačítko Wi-Fi (uslyšíte zvukové znamení a kontrolka Wi-Fi zabliká na znamení, že se čistič úspěšně připojil k síti).
- Vyberte síť Wi-Fi a zadejte heslo pro připojení k místní síti Wi-Fi.
- A to je vše!  
Kontrolka Wi-Fi se rozsvítí na znamení, že se čistič vzduchu úspěšně připojil k aplikaci Pure air by Rowenta.

## Funkce Wi-Fi

Chcete-li zahájit nové párování, stiskněte na dobu 5 sekund tlačítko  Wi-Fi.

- Když kontrolka svítí, výrobek je spárován/připojen.
- Když kontrolka bliká rychle a potom pomalu, výrobek se páruje/připojuje k síti Wi-Fi / serverům.
- Když kontrolka nesvítí, výrobek není spárován/připojen.

## Resetování výrobku

Chcete-li produkt resetovat, stiskněte najednou na 5 sekund tlačítko Wi-Fi a tlačítko ventilátoru (platný pro resetování do 5 minut po zapojení výrobku do sítě, aby nedošlo k chybné obsluze uživatelem). Poté uslyšíte zvukový signál, který znamená, že resetování proběhlo úspěšně.

## Problémy s připojením

V případě problémů s párováním spotřebiče přes domácí síť Wi-Fi si prostudujte informace uvedené na tomto odkazu:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Přístroj není kompatibilní se sítěmi Wi-Fi 5 GHz.

## ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

Před prováděním údržby nebo čištění spotřebič vždy vypněte a odpojte od sítě.

K čištění povrchu spotřebiče používejte vlhký hadřík. Vyčistěte přívod (8) a výstup vzduchu (3) pomocí měkkého kartáčku nebo hadříku.

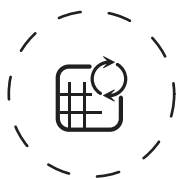
**Důležité:** Nepoužívejte žádné abrazivní prostředky, protože by mohly poškodit povrch spotřebiče.

### Výměna filtru

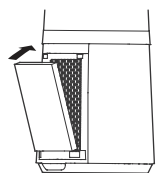
1 Model filtru: XD6520F0  
(včetně 2 sad)



2 Kontrolka se rozsvítí ve chvíli, kdy je potřeba vyměnit filtr částic.



3 Vyměňte filtr za nový



4 Dlouhým stisknutím tlačítka oscilace na 5 sekund vypnete kontrolku pro výměnu filtru.



**Vynucený reset:**

Pokud jste vyměnili filtr před koncem jeho životnosti, vynutíte reset cyklu výměny filtru:

Podržte tlačítka oscilace po dobu 5 sekund.

**DŮLEŽITÉ:** Doporučujeme vyměnit filtry hned po tom, co se aktivuje kontrolka výměny filtru, aby nedošlo k závadě produktu.

| Filtry                       | Akce                          | Cykly                                            |
|------------------------------|-------------------------------|--------------------------------------------------|
| Každé                        | 2 týdny                       | vyčistěte předfiltr pomocí vysavače              |
| Filtr částic (ref: XD6520F0) | Vyměňte, pokud  svítí Každých | 6 měsíců (v průměru, podle prostředí používání). |



#### «TIPY K VÝMĚNĚ FILTRŮ»

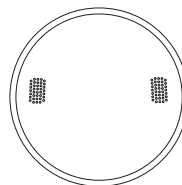
- Nemanipulujte s použitými filtry, pokud trpíte alergiemi nebo astmatem.
- Při výměně filtrů noste rukavice, nebo si následně dobře umyjte ruce.
- Použité filtry vložte přímo do uzavřeného, vzduchotěsného pytle a vyhazujte je, aby nedošlo k šíření znečišťujících látek.

## SNÍMAČ ZNEČIŠTĚNÍ

Vstupy do senzoru částic je třeba pravidelně (každé 2 měsíce) a řádně čistit.

Před čištěním přívodů k senzoru nezapomeňte spotřebič vypnout a odpojit ze zásuvky a dodržujte níže uvedená doporučení:

Vyčistěte přívodní otvory senzoru, které se nacházejí v blízkosti podpěry dálkového ovládání (4), pomocí měkkého kartáče nebo vysavače.



**DŮLEŽITÉ:** Na snímač částic NEPOUŽÍVEJTE čisticí prostředky. Mohlo by to ovlivnit jeho fungování.



#### « JAK DOSÁHNOUT ČISTŠÍHO VNITŘNÍHO VZDUCHU »

Kromě používání vašeho spotřebiče vám nabízíme několik tipů, jak vylepšit kvalitu vnitřního vzduchu:

- Větrejte místnosti po dobu nejméně 10 minut každý den, v létě i v zimě.
- Pečujte o ventilační systém.
- Omezte používání výrobků pro domácnost.
- Nekuřte uvnitř.
- Nepoužívejte vůně, kadidla, vonné svíčky atd.
- Větrejte vždy, když se ve vaší domácnosti provádí nějaká stavební práce / malování, a několik týdnů poté.

## STORAGE

Pokud spotřebič nepoužíváte, uložte jej na chladném, suchém místě s pokojovou teplotou, kde se nepraší, aby nedošlo k ucpaní snímače a filtrů.

## V PŘÍPADĚ PROBLÉMU

- Spotřebič sami nerozebírejte. Špatně opravený spotřebič může být pro uživatele nebezpečný.
- Před kontaktováním autorizovaného servisního střediska zkontrolujte následující tabulku pro řešení problémů:

| Problém               | Kontrola                                 | Řešení                                                 |
|-----------------------|------------------------------------------|--------------------------------------------------------|
| Spotřebič se nezapne. | Je připojen napájecí kabel?              | Napájecí kabel zapojte do zásuvky se správným napětím. |
|                       | Jsou všechny zobrazovací prvky zhasnuté? | Napájecí kabel zapojte do zásuvky se správným napětím. |
|                       | Dochází k výpadku elektrické energie?    | Po opětovném zapnutí napájení můžete čistič použít.    |

CS

113

112

| Problém                                             | Kontrola                                                                                                                                                                                              | Řešení                                                                                                                                                               |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Průtok vzduchu se automaticky nemění.</b>        | Je spotřebič v manuálním režimu?                                                                                                                                                                      | Vyberte správný provozní režim.                                                                                                                                      |
| <b>Foukání výrazně zesláblo.</b>                    | Je třeba vyčistit nebo vyměnit filtr?                                                                                                                                                                 | Zkontrolujte frekvenci výměn filtrů a v případě potřeby filtry vyměňte.                                                                                              |
| <b>Z výstupu vzduchu vychází nepříjemný zápach.</b> | Signalizuje kontrolka stále špatnou kvalitu vzduchu?                                                                                                                                                  | Zkontrolujte frekvenci výměn filtrů a v případě potřeby filtry vyměňte.                                                                                              |
| <b>Kontrolka kvality vzduchu nemění barvu.</b>      | Je snímač pokrytý prachem?                                                                                                                                                                            | Vyčistěte snímač suchým hadříkem.                                                                                                                                    |
| <b>Čistič se nepřipojuje</b>                        | Je váš telefon na začátku procesu připojen k vaší síti Wi-Fi?                                                                                                                                         | Ověřte si, že jste připojeni k síti Wi-Fi.                                                                                                                           |
|                                                     | Čistič se nepřipojuje?                                                                                                                                                                                | Zkontrolujte, zda je čistič zapojený do elektriny a zapnutý.                                                                                                         |
|                                                     | Kontrolka Wi-Fi na čističi neblíká?                                                                                                                                                                   | Podržte tlačítko Wi-Fi po dobu 5 sekund.                                                                                                                             |
|                                                     | První párování nefungovalo?                                                                                                                                                                           | Restartujte zařízení a zkuste to znovu.                                                                                                                              |
|                                                     | Můj telefon je připojen k Wi-Fi, ale ne k čističi?                                                                                                                                                    | Ujistěte se, že obě zařízení jsou v těsné blízkosti a poblíž Wi-Fi routeru.                                                                                          |
| <b>Proč párování nefungovalo?</b>                   | Můj telefon se nepřipojuje k Wi-Fi?                                                                                                                                                                   | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Zkontrolujte, zda je Wi-Fi router připojen k internetu.</li> <li>• Zkontrolujte, zda se nezměnilo heslo k Wi-Fi.</li> </ul> |
|                                                     | Zkontrolujte kompatibilitu: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Podporovaný typ šifrování: WPA_1/WPA_2, TIPS; PSK, AES<br>Podporované sítě: 2,4 GHz                                                                                  |

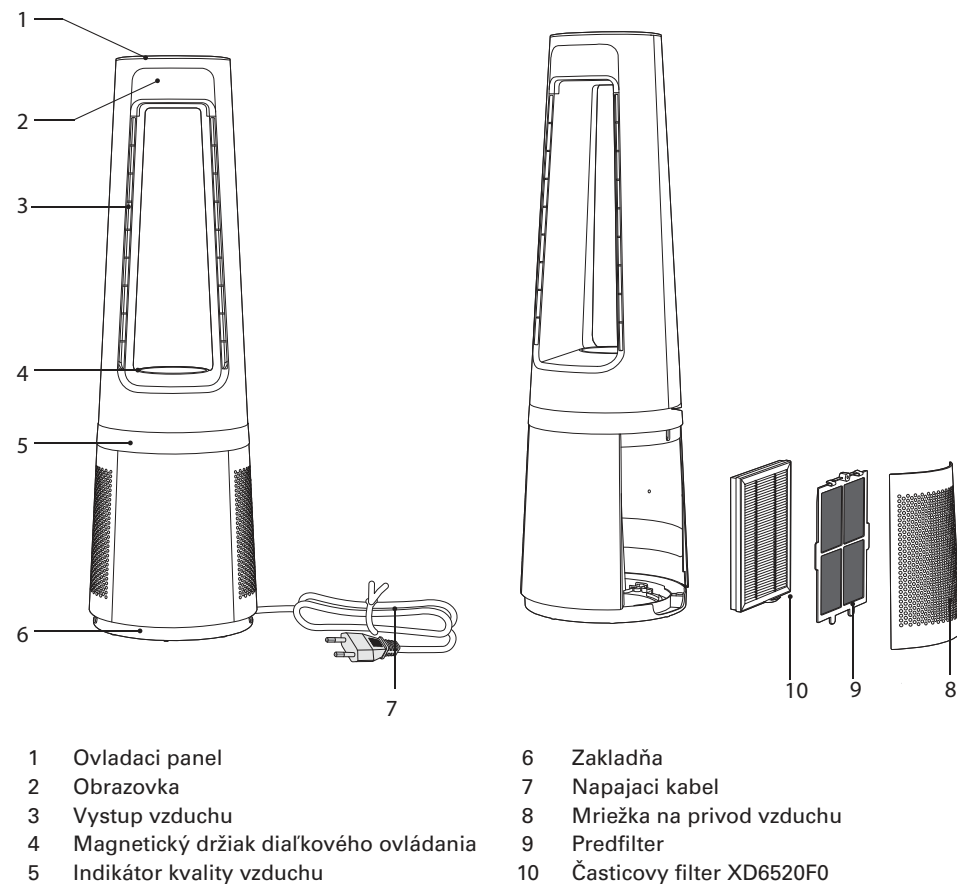
**DŮLEŽITÉ: V PŘÍPADĚ ANOMÁLIE NEBO ZTRÁTY PŘIPOJENÍ ODPOJTE NA NĚKOLIK MINUT ČISTIČ OD ELEKTRINY A POTÉ JEJ ZNOVU PŘIPOJTE.**

## ZÁRUKA

V následujících případech přestaňte spotřebič používat a obraťte se na autorizované servisní středisko:

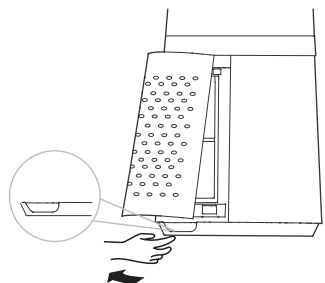
- Spotřebič spadl na zem;
- Spotřebič nebo jeho napájecí kabel jsou poškozené;
- Spotřebič již nefunguje správně.
- Seznam autorizovaných servisních středisek naleznete na mezinárodním záručním listu společnosti Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## POPIS

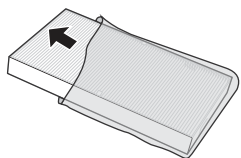


## INŠTALÁCIA

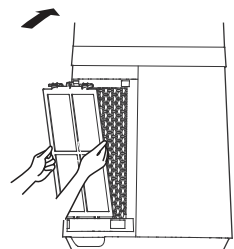
1 Odstráňte mriežku na prívod vzduchu.



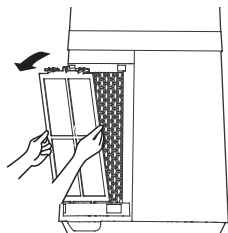
3 Z časticového filtra odstráňte ochrannú fóliu.



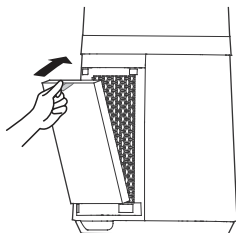
5 Nainštalujte predfilter.  
Vyrovnajte polohu slotu v dolnej časti  
a zapnite hornú sponu v tvare U.



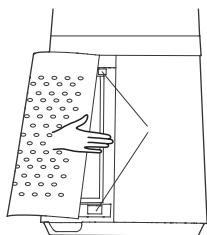
2 Vyberte predfilter.  
Zdvihnutú časť vytiahnite von  
stlačením na oboch stranách a  
vytiahnite predfilter.



4 inštalujte časticový filter.

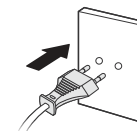


6 Namontujte mriežku na prívod  
vzduchu.  
Vyrovnajte a pevne zatlačte dve  
horné spony, následne stlačte dve  
bočné strany v dolnej časti, pomaly  
a jemne zaklapnite mriežku na  
prívod vzduchu.



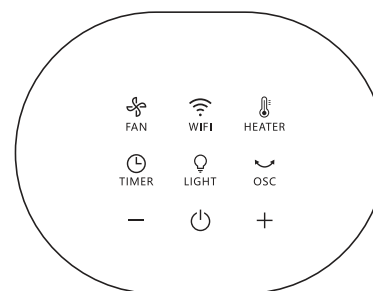
7 Zopakujte to na druhej strane

8 Zapnite napájanie.

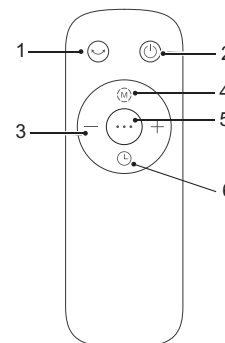


## NÁVOD

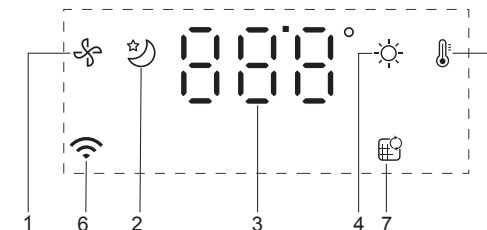
Ovládací panel



Dialkový ovládač

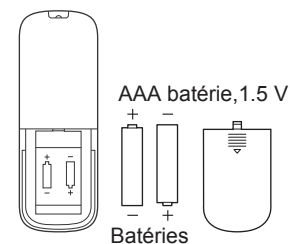


Obrazovka



1. Režim ventilátora
2. Automatický nočný režim
3. Rýchlosti / Teplota / Časovač / Oneskorené spustenie / uhol oscilácie
4. Automatický dnevni režim
5. Režim ohrievača
6. Wi-Fi
7. Indikátor výmeny filtra

1. Oscilácia
2. Hlavný vypínač Zap./Vyp.
3. Rýchlosti / Teplota / Časovač / Oneskorené spustenie / uhol oscilácie
4. Režim
5. Režim ventilátora/Režim ohrievača
6. Časovač/odložené spustenie



AAA batérie, 1.5 V

Batéries

Používajte alkalické batérie typu «AAA».

SK

117

116

| Tlačidiel                                                                           | Popis funkcií                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | HLAVNY VYPINAC                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|    | <p><b>Stlačením aktivujete funkciu ventilátora.</b> V predvolenom nastavení bude produkt v automatickom režime.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>V automatickom režime sa rýchlosť ventilátora nastaví podľa teploty okolia a úrovne znečistenia (rýchlosti 2 až 8).</li> <li>Stlačte tlačidlo pre aktiváciu automatického nočného režimu druhý raz: Otáčky ventilátora sa nastaví na postupné znižovanie (rýchlosť 3 až 2 po 30 min) a svetlá sa vypnú.</li> <li>Stlačením tlačidla + alebo – prepnete do manuálneho režimu a vyberiete požadovanú rýchlosť.</li> </ul> |
|    | <p><b>Stlačením aktivujete funkciu ohrievača.</b> V predvolenom nastavení bude produkt v automatickom režime.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Cieľová teplota v automatickom režime je 19 °C.</li> <li>Druhým stlačením aktivujete automatický nočný režim: Cieľovou teplotou je 17 °C a svetlá sú vypnuté.</li> <li>Stlačením tlačidla + alebo – prepnete na manuálny režim. Maximálna prevádzková teplota je 35 °C.</li> </ul>                                                                                                                                        |
|    | Stlačením tlačidla manuálne nastavíte rýchlosť ventilátora, cieľovú teplotu ohrievania, uhol oscilácie, časovač a odložený štart.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
|    | <p>Stlačením aktivujete alebo zastavíte funkciu oscilácie. Potom stlačením tlačidla + alebo – vyberiete požadovaný uhol (30° – 60° – 90°).</p> <p><b>Resetovanie filtra:</b> Filter resetujete dlhým stlačením tlačidla (5 s). Pípnutie indikuje, že resetovanie bolo dokončené.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|    | <p><b>Časovač:</b> Pre spustenie časovača stlačte raz. Potom stlačte tlačidlo + alebo - pre naprogramovanie automatického vypnutia za 1 h. až 12 h.</p> <p><b>Oneskorené spustenie:</b> Keď je zariadenie VYPNUTÉ, stlačením tlačidla naprogramujete odložený štart, potom stlačením tlačidla + alebo - zariadenie zapnete o 1 h až 12 h neskôr.</p> <p><b>Resetovanie časovača:</b> Časovač pred dokončením zastavíte dlhým stlačením tlačidla (5 s)</p>                                                                                                                          |
|  | <p><b>V režime ventilátora:</b> Svetlo je indikátor kvality vzduchu (5-farebný index sa pohybuje od modrej po červenú v závislosti od úrovne znečistenia v miestnosti).</p> <p><b>V režime ohrievania:</b> Svetlo je vždy červené.</p> <p>V oboch režimoch: Na vypnutie svetla stlačte tlačidlo dvakrát.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                       |

**Poznámka:** pri prvom použití je výrobok predvolene nastavený na funkciu ventilátora v automatickom režime.

Keď je výrobok zapojený, po každom použití uloží svoj posledný režim.

**Dôležité:** Keď je zariadenie v pohotovostnom režime, na obrazovke sa zobrazí „ o “

#### VAROVANIE

- Spotrebič nikdy nezakrývajte, môže dôjsť k jeho prehriatiu v režime ohrievača aj ventilátora.
- V prípade prehriatia spotrebič vypnite a vytiahnite zo zásuvky, aby vychladol.
- Keď spotrebič vychladne, môžete ho znova zapnúť a používať.

## INDIKÁCIA KVALITY VZDUCHU

Indikátor kvality vzduchu je kruhové svetlo na základni zariadenia (5), ktoré pracuje v režime čistenia/ventilátora. LED kontrolka signalizuje úroveň kvality vzduchu:

| Kvalita vzduchu      | Farba indikátora kvality |
|----------------------|--------------------------|
| Excelentná           | Modrá                    |
| Mierne znečistenie   | Zelená                   |
| Stredné znečistenie  | Žltá                     |
| Silné znečistenie    | Oranžová                 |
| Extrémne znečistenie | Červená                  |

LED kontrolka zostane v režime ohrievania červená.

## AKO PRIPOJIŤ ČISTIČKU K INTERNETU

Stiahnite si aplikáciu «Pure Air by Rowenta» a postupujte podľa pokynov na vašom smartfóne:

- Ak ste nový používateľ, prihláste sa a vytvorte si svoj účet Rowenta. Alebo sa prihláste do aplikácie, ak už máte účet.
- Počas párovania sa uistite, že stojíte blízko čističky (maximálne 2 metre) a čistička sa nachádza v blízkosti silného signálu Wi-Fi.
- Uistite sa, že je váš telefón pripojený k miestnej sieti Wi-Fi.
- Zapnite čističku a podržte tlačidlo Wi-Fi na 5 sekundy (budete počuť zvuk „cinkania“ a indikátor Wi-Fi bude blikať, čo znamená, že vaša čistička je úspešne pripojená k sieti Wi-Fi.)
- Vyberte si sieť Wi-Fi a zadajte heslo siete na pripojenie k miestnej sieti Wi-Fi.
- A máte hotovo!  
Indikátor Wi-Fi sa rozsvieti, čo znamená, že vaša čistička je úspešne pripojená k aplikácii Pure air by Rowenta.

## Funkcia Wi-Fi

Ak chcete spustiť nové párovanie, stlačte tlačidlo Wi-Fi  na 5 sekundy.

- Keď svetlo svieti, výrobok je spárovaný/pripojený.
- Keď svetlo bliká rýchlo a potom pomaly, výrobok sa páruje/pripája k sieti Wi-Fi/serverom.
- Keď svetlo nesvieti, výrobok nie je spárovaný/pripojený.

## Resetovanie výrobku

Na resetovanie zariadenia: Stlačte na 5 sekúnd spolu tlačidlá Wi-Fi + Ventilátor (platný na resetovanie do 5 minút po zapojení výrobku do siete, aby sa zabránilo nesprávnej obsluhu používateľom). Potom budete počuť zvuk „píp“, čo indikuje, že resetovanie bolo úspešné.

## Problémy s pripojením

V prípade problémov s párovaním medzi spotrebičom a vašou domácou sieťou Wi-Fi si pozrite informácie uvedené na nasledujúcom odkaze:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Zariadenie nie je kompatibilné so sieťami Wi-Fi 5 GHz.

SK

## ÚDRŽBA A ČISTENIE

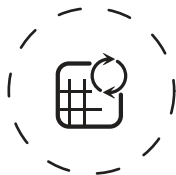
Než začnete vykonávať akúkoľvek údržbu alebo čistenie, spotrebič vždy vypnite a odpojte od napájania.  
Na čistenie povrchov produktu použite navlhčenú tkaninu. Vyčistite prívod (8) a vývod vzduchu (3) pomocou mäkkej kefkы alebo handričky.  
**Dôležité:** Nepoužívajte žiadne abrazívne materiály, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu povrchu produktu.

### Výmena filtra

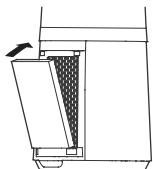
1 Model filtra: XD6520F0  
(vrátane 2 súprav)



2 Indikátor sa rozsvieti v prípade potreby výmeny časticového filtra.



3 Vymeňte filter za nový.



4 Indikátor výmeny filtra zhasnete dlhým stlačením tlačidla oscilácie na 5 sekundy



#### Nútený reset:

Ak ste filter vymenili ešte pre koncom životnosti, bude potrebné uskutočniť nútený reset cyklu výmeny filtra:

Podržte tlačidlá oscilácie na 5 sekundy.

**DÔLEŽITÉ:** s cieľom predísť nesprávnemu fungovaniu produktu sa odporúča meniť filtre, hneď ako sa spustí indikátor upozornenia na potrebu výmeny filtra.

| Filtre                            | Činnosť                           | Cykly                                                             |
|-----------------------------------|-----------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
| Predfilter                        | Čistenie vysávačom                | Každé 2 týždne                                                    |
| Časticový filter (ref.: XD6520F0) | Výmena po rozsvietení  indikátora | Každých 6 mesiacov (v priemere, závisí od prostredia používania). |



#### «TIPY NA VÝMENU FILTROV»

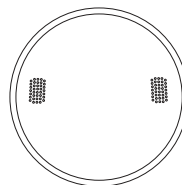
- Ak trpíte alergiami alebo astmou, vyhnite sa manipulácii s použitými filtermi.
- Pri výmene filtrov majte nasadené rukavice alebo si hneď potom dobre umyte ruky.
- Pred likvidáciou vložte používané filtre priamo do uzatvárateľného vrecka, aby sa zabránilo šíreniu nečistôt.

## SNÍMAČ ZNEČISTENIA

Vstupy do snímača častíc sa musia pravidelne (každé 2 mesiace) a správne čistiť.

Pred čistením vstupov do snímača sa uistite, že ste spotrebič vypli a odpojili zo zásuvky, a postupujte podľa nižšie uvedených odporúčaní:

Prívody snímača, ktoré sa nachádzajú v blízkosti podpery diaľkového ovládania (4), čistite mäkkou kefkou alebo vysávačom.



**DÔLEŽITÉ:** Na snímač častíc NEPOUŽÍVAJTE čistiace prostriedky. Mohlo by to zmeniť jeho výkon.



#### « AKO DOSIAHNUŤ ČISTEŠÍ VZDUCH V INTERIÉRI »

Okrem používania tohto spotrebiča uvádzame zopár tipov na zlepšenie kvality vzduchu v interiéri:

- Bez ohľadu na ročné obdobie vetrajte izby každý deň po dobu minimálne 10 minút.
- Vykonávajte údržbu ventilačného systému.
- Obmedzte používanie prípravkov pre domácnosť.
- Nefajčite v interiéri.
- Vyhnite sa používaniu osviežovačov vzduchu, vonných tyčínok, aromatických sviečok a pod.
- Vetrajte po každej práci vykonávanej v dome a ešte niekoľko týždňov potom.

## USKLADNENIE

Ak zariadenie nepoužívate, skladujte ho na chladnom a suchom mieste v ambientných podmienkach a bez prachu, aby ste zabránili zaneseniu snímača a filtrov.

## V PRÍPADE PROBLÉMU

- Spotrebič nerozoberajte svojpomocne. Zle opravený spotrebič môže byť pre používateľa nebezpečný.
- Pred kontaktovaním schváleného servisného strediska skontrolujte tabuľku riešenia problémov:

| Problém               | Skontrolujte                          | Riešenie                                                               |
|-----------------------|---------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| Spotrebič sa nezapne. | Je pripojený napájací kábel?          | Pripojte napájací kábel do zásuvky so správnym napätím.                |
|                       | Sú všetky zobrazovacie prvky vypnuté? | Pripojte napájací kábel do zásuvky so správnym napätím.                |
|                       | Došlo k výpadku elektrickej energie?  | Po opätovnom zapnutí napájania môžete čističku vzduchu znovu používať. |

SK

121

120

|                                                     |                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                             |
|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Prúdenie vzduchu sa automaticky nemení.</b>      | Je spotrebič v ručnom režime?                                                                                                                                                                      | Vyberte správny režim prevádzky.                                                                                                                                            |
| <b>Prietok je oveľa slabší ako predtým.</b>         | Je potrebné filter vyčistiť alebo vymeniť?                                                                                                                                                         | Skontrolujte frekvenciu výmeny filtra a v prípade potreby filter vymeňte.                                                                                                   |
| <b>Z vývodu vzduchu vychádza nepríjemný zápach.</b> | Indikuje kontrolka stále zlú kvalitu vzduchu?                                                                                                                                                      | Skontrolujte frekvenciu výmeny filtra a v prípade potreby filter vymeňte.                                                                                                   |
| <b>Indikátor kvality vzduchu nemení farbu.</b>      | Je snímač pokrytý prachom?                                                                                                                                                                         | Vyčistite snímač suchou handričkou.                                                                                                                                         |
| <b>Čistička sa nedá pripojiť</b>                    | Je váš telefón na začiatku procesu pripojený k vašej osobnej sieti Wi-Fi?                                                                                                                          | Skontrolujte, či ste pripojení k svojej osobnej sieti Wi-Fi.                                                                                                                |
|                                                     | Zdá sa, že sa čistička nedá pripojiť?                                                                                                                                                              | Skontrolujte, či je čistička zapojená a zapnutá.                                                                                                                            |
|                                                     | Kontrolka Wi-Fi vašej čističky neblíkajú?                                                                                                                                                          | Podržte tlačidlo Wi-Fi na 5 sekundy.                                                                                                                                        |
|                                                     | Prvé párovanie sa nepodarilo?                                                                                                                                                                      | Reštartujte zariadenie a skúste to znova.                                                                                                                                   |
|                                                     | Môj telefón je pripojený k sieti Wi-Fi, ale nie k čističke?                                                                                                                                        | Uistite sa, že obe zariadenia sú v dostatočnej blízkosti pri sebe a blízko k Wi-Fi routeru.                                                                                 |
| <b>Prečo sa párovanie nepodarilo?</b>               | Môj telefón sa nepripája k sieti Wi-Fi?                                                                                                                                                            | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Skontrolujte, či je váš smerovač Wi-Fi pripojený k internetu</li> <li>• Skontrolujte, či sa nezmenilo heslo siete Wi-Fi</li> </ul> |
|                                                     | Overte si kompatibilitu: <a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Podporovaný typ šifrovania: WPA_1/WPA_2,TIPK; PSK, AES<br>Podporované siete: 2,4GHz                                                                                         |

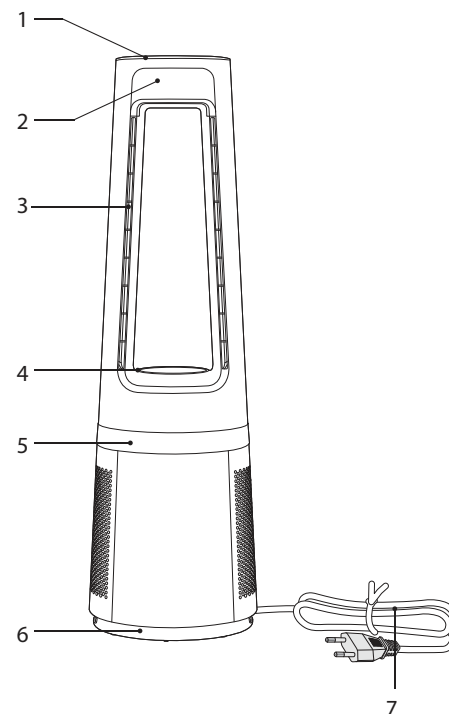
**DÔLEŽITÉ: V PRÍPADE NEZROVNALOSTI ALEBO STRATY SPOJENIA ODPOJTE ČISTIČKU NA NIEKOĽKO MINÚT A POTOM JU ZNOVU ZAPOJTE.**

## ZÁRUKA

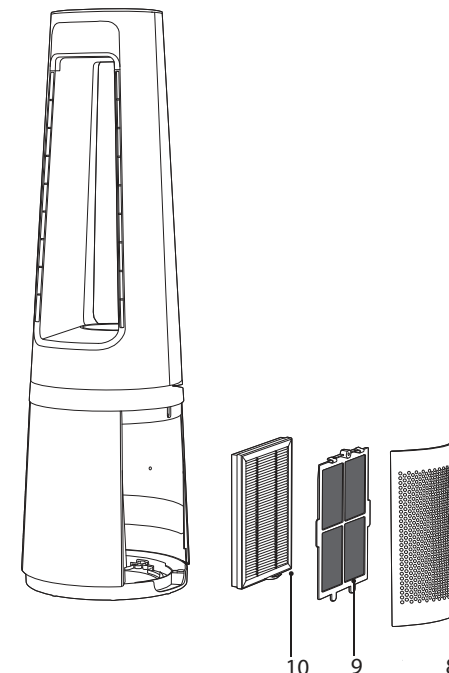
Nepoužívajte spotrebič a kontaktujte schválené servisné stredisko, ak:

- Spotrebič spadol;
- Spotrebič alebo jeho napájací kábel sú poškodené;
- Spotrebič už nefunguje správne.
- Zoznam schválených servisných stredísk nájdete na medzinárodnom záručnom liste Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)

## LEÍRÁS



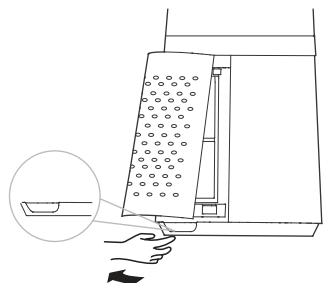
- 1 Vezérőpanel
- 2 Kepernyő
- 3 Levegőkimenet
- 4 Mágneses távirányító-tartó
- 5 Levegőminőség-jelző



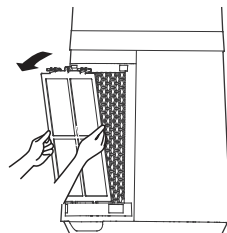
- 6 Alapzat
- 7 Halozati kábel
- 8 Levegőbemeneti racs
- 9 Előszűrő
- 10 XD6520F0 reszecskeszűrő

## BESZERELÉS

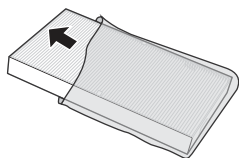
1 Szerelje le a levegőbemeneti rácsot.



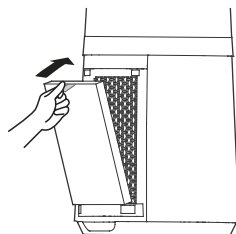
2 Vegye ki az előszűrőt.  
Nyomja meg a megemelt részt mindkét oldalon, húzza kifelé, és vegye ki az előszűrőt.



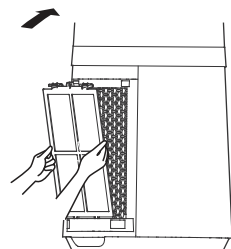
3 Vegye le a részecskeszűrő védőrétegét.



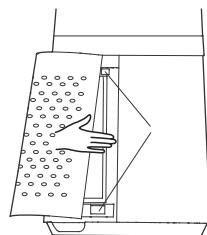
4 Szerelje be a részecskeszűrőt.



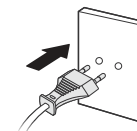
5 Szerelje be az előszűrőt.  
Igazítsa meg a nyílás alsó részét, és csatolja fel a felső U alakú csatot.



6 ISzerelje fel a levegőbemeneti rácsot.  
Igazítsa egymáshoz a két felső csatot, és nyomja meg őket szorosan, majd nyomja meg az alsó rész két oldalát, lassan és óvatosan csatolja be a levegőbemeneti rácsot.

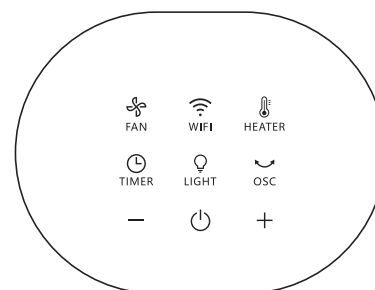


7 Ismételje meg a műveletet a másik oldalon is 8 Csatlakoztassa az áramforrást.

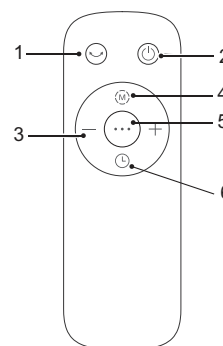


## UTASÍTÁSOK

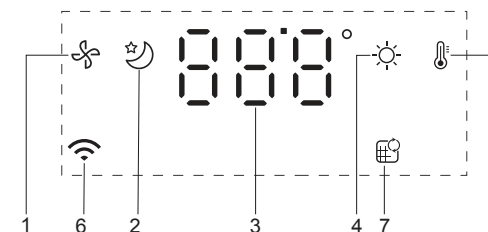
Vezérlőpanel



Távvezérlő

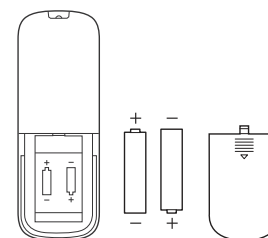


1. Képernyő



1. Ventilátor üzemmód
2. Automatikus éjszakai üzemmód
3. Sebességek/hőmérséklet/időzítő/késleltetett indítás/oscilláció szögét
4. Automatikus nappali üzemmód
5. Fűtés üzemmód
6. Wi-Fi
7. Szűrőcsere-jelző

1. Oscilláció
2. BE/KI
3. Sebességek/hőmérséklet/időzítő/késleltetett indítás/oscilláció szögét
4. Üzemmódok
5. Ventilátor/fűtés üzemmód
6. Időzítő/késleltetett indítás



Használjon „AAA” (1.5V) típusú alkáli elemet.

HU

| Gomb                                                                                | Funkciók leírása                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | BE/KI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|    | <p><b>Nyomja meg a ventilátor funkció aktiválásához.</b> Alapértelmezés szerint a készülék Automatikus modban van.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Automatikus üzemmódban a ventilátor fordulatszáma (2-8. fokozat) a környezeti hőmérséklet és a szennyezettség szerint változik.</li> <li>Nyomja meg másodszor az Automatikus éjszakai üzemmód aktiválásához: a ventilátor fordulatszáma csökken (30 perc után 3-tól 2-es fokozatig) és a világítás kikapcsol.</li> <li>Nyomja meg a + vagy – gombot a Kézi üzemmódba való váltáshoz és a kívánt sebesség kiválasztásához.</li> </ul> |
|    | <p><b>Nyomja meg a fűtés funkció aktiválásához.</b> Alapértelmezés szerint a készülék Automatikus modban van.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Automatikus üzemmódban a célhőmérséklet 19 °C.</li> <li>Nyomja meg másodszor az Automatikus éjszakai üzemmód aktiválásához: a célhőmérséklet 17 °C és a világítás kikapcsol.</li> <li>Nyomja meg a + vagy – gombot a Kézi üzemmódba való váltáshoz. A maximális üzemi hőmérséklet 35 °C.</li> </ul>                                                                                                                                       |
|    | Nyomja meg, hogy manuálisan beállítsa a ventilátor fordulatszámát, a fűtés célhőmérsékletét, az oscilláció szögét, az időzítőt és a késleltetett indítást.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|    | <p>Nyomja meg az oscilláló funkció aktiválásához vagy leállításához. Ezután nyomja meg a + vagy – gombot a kívánt szög kiválasztásához (30°/60°/90°).</p> <p><b>Szűrő visszaállítása:</b> A szűrő visszaállításához tartsa lenyomva hosszan (5 másodpercig). A csipogó hangjelzés jelzi, hogy a visszaállítás befejeződött.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|    | <p><b>Időzítés:</b> Az időzítő aktiválásához nyomja meg egyszer. Ezután nyomja meg a + vagy- gombot az 1–12 órán belüli automatikus kikapcsolás beállításához.</p> <p><b>Késleltetett indítás:</b> Ha a készülék KI van kapcsolva, a gomb megnyomásával programozza be a késleltetett indítást, majd a + vagy- gomb megnyomásával állítsa be a készülék 1–12 órával későbbi bekapcsolását.</p> <p><b>Időzítő visszaállítása:</b> Nyomja meg hosszan (5 mp) az időzítő lejárát előtti leállításához.</p>                                                                                            |
|  | <p><b>Ventilátor üzemmódban:</b> a fény levegőminőség-jelző (a helyiség szennyezettségétől függően 5 színű lehet, kéktől pirosig).</p> <p><b>Fűtés üzemmódban:</b> a fény mindig piros.</p> <p>A fény kikapcsolásához mindkét üzemmódban nyomja meg kétszer a gombot.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |

**Megjegyzés:** az első használatkor a készülék alapértelmezett beállítása automatikus módú ventilátor funkció.

Ha csatlakoztatva van, a készülék minden használat után elmenti az utolsó üzemmódot.

**Fontos:** Készenléti módban a termék kijelzőjén az „o” felirat jelenik meg.

#### FIGYELMEZTETÉS

- Soha ne takarja le a készüléket, mert az fűtés és ventilátor üzemmódban is túlmelegedhet.
- Túlmelegedés esetén kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a csatlakozódugót a fali aljzatból, hogy az lehűljön.
- Miután a készülék lehűlt, újra csatlakoztathatja, és újra használhatja.

## LEVEGŐMINŐSEG JELZESE

A levegőminőség-jelző a termék alján található gyűrűs megvilágítás (5), amely tisztítás/ventilátor üzemmódban működik. A LED jelzi a levegőminőség szintjét:

| Levegőminőség              | Levegőminőség-jelző színe |
|----------------------------|---------------------------|
| Kiváló                     | Kék                       |
| Enyhe szennyezés           | Zöld                      |
| Mérsékelt szennyezés       | Sárga                     |
| Magas szennyezés           | Narancssárga              |
| Rendkívül magas szennyezés | Piros                     |

A LED fűtés üzemmódban piros marad.

## A LÉGTISZTÍTÓ CSATLAKOZTATÁSA AZ INTERNETHEZ

Töltse le a **t** alkalmazást, és kövesse az okostelefon utasításait:

- Ha Ön új felhasználó, jelentkezzen be Rowenta fiókjának létrehozásához. Ha már van fiókja, jelentkezzen be az alkalmazásba.
- Ügyeljen arra, hogy párosítás közben közel (legfeljebb 2 méter) álljon a légtisztítóhoz, és győződjön meg arról, hogy a légtisztító erős Wi-Fi-jel közelében van.
- Ellenőrizze, hogy a telefon csatlakozik-e a helyi Wi-Fi-hálózathoz.
- Kapcsolja be a légtisztítót, és tartsa lenyomva a Wi-Fi-gombot 5 másodpercig (egy „ding” hangot fog hallani, és a Wi-Fi-jelzőfény villogni kezd a képernyőn).
- Válassza ki a Wi-Fi-hálózatot, és adja meg a hálózati jelszót a helyi Wi-Fi-hálózathoz való csatlakozáshoz.
- Már kész is!  
A Wi-Fi-jelzőfény azt jelzi, hogy a légtisztító sikeresen csatlakozott a Pure Air alkalmazáshoz.

## Wi-Fi funkció

Új párosítás indításához nyomja meg a Wi-Fi  gombot 5 másodpercig.

- Ha a lámpa kigyullad, a termék párosítva/csatlakoztatva van.
- Amikor a fény gyorsan, majd lassan villog, a termék párosítása/kapcsolatfelvétel a Wi-Fi/szerverekhez.
- Ha a fény kialszik, a termék nincs csatlakoztatva.

## Termék visszaállítása

A készülék visszaállításához nyomja le 5 másodpercig egyszerre a Wi-Fi és ventilátor gombokat (a felhasználó általi hibás működés elkerülése érdekében a termék csatlakoztatását követő 5 percen belül vissza kell állítani). Ekkor egy csipogó hangot fog hallani, ami azt jelzi, hogy a visszaállítás sikeres volt.

## Csatlakozási problémák

Ha a készülék és a hazai Wi-Fi hálózat közötti párosítási problémák merülnek fel, olvassa el az alábbi linken található információkat:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

A készülék nem kompatibilis az 5 Ghz-es Wi-Fi-hálózatokkal.

## KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

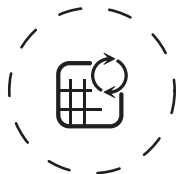
Karbantartási vagy tisztítási műveletek elvégzése előtt mindig kapcsolja ki a készüléket, és húzza ki a csatlakozódugót a fali aljzatból. A termék felületének tisztításához nedves ruhát használjon. Tisztítsa meg a légbemenetet (8) és -kimenetet (3) egy puha kefével vagy ruhával. Fontos: Ne használjon csiszoló hatású anyagokat, mert ezek károsíthatják a készülék felületét.

### Szűrőcsere

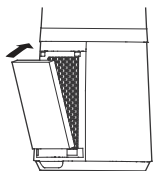
1 Szűrő típusa: XD6520F0 (2 készletet tartalmaz).



2 A jelzőfény világít, ha a részecskeszűrőt ki kell cserélni.



3 Szerelje be az új szűrőt.



4 A szűrőcserere figyelmeztető jelzőfény kikapcsolásához tartsa lenyomva az oscillálás gombot 5 másodpercig.



#### Kényszerített visszaállítás:

Ha a szűrőt az élettartamának lejárta előtt cserélte ki, kényszerítse a szűrőcsere ciklusának visszaállítását:

Tartsa lenyomva 5 másodpercig az oscillálás gombot.

**FONTOS:** A termék meghibásodásának elkerülése érdekében a szűrőcserét tanácsos azonnal elvégezni, amint a szűrőcsere-figyelmeztető jelzés bekapcsol.

| Szűrő                           | Művelet                             | Ciklus                                                        |
|---------------------------------|-------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
| Előszűrő                        | Tisztítsa meg porszívóval           | Kéthetente                                                    |
| Részecskeszűrő (ref.: XD6520F0) | Cserélje ki, ha a jelzőfény világít | 6 havonta (átlagosan, a használati környezetnek megfelelően). |

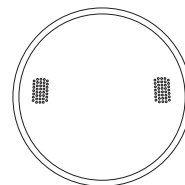


#### «TIPPEK SZÜRŐCSERÉHEZ»

- Ha allergiában vagy asztmában szenved, kerülje a használt szűrők kezelését.
- A szűrők cseréjekor viseljen kesztyűt, vagy utána alaposan mosson kezét.
- A szennyező anyagok terjedésének elkerülése érdekében a használt szűrőket azonnal tegye be egy zárt, légmentes zsákba, mielőtt kidobná őket.

## SZENNYEZÉSÉRZÉKEŐ

A részecskeérzékelő bemeneti nyílásait rendszeresen (2 havonta) és megfelelően kell tisztítani. Az érzékelő bemeneti nyílásainak tisztítása előtt feltétlenül kapcsolja ki és húzza ki a készüléket a hálózathoz, és kövesse az alábbi ajánlásokat: Tisztítsa meg a távvezérlő tartójának (4) közelében található érzékelő bemeneti nyílásokat puha kefével vagy porszívóval.



**FONTOS:** NE használjon tisztítószeret a részecskeérzékelőn. Ez hatással lehet a teljesítményére.



#### « HOGYAN LEHET TISZTÁBB A BELTÉRI LEVEGŐ »

Íme néhány tipp arra, hogy a készülék használatán kívül miként javíthatja a beltéri levegő minőségét:

- Minden nap szellőztesse a szobákat legalább 10 percig télen és nyáron egyaránt.
- Tartsa karban a szellőzőrendszert.
- Korlátozza a háztartási termékek használatát.
- Ne dohányozzon beltérben.
- Kerülje az otthoni illatanyagokat, füstölőket, illatosított gyertyákat stb.
- Szellőztessen, amikor munkálatokat végeznek az otthonában, és az ez utáni hetekben is.

## TÁROLÁS

Ha nem használja a készüléket, az érzékelők és a szűrők eltömődésének megelőzéséhez tárolja hűvös, száraz, pormentes helyen, környezeti hőmérsékleten.

## PROBLÉMA ESETÉN

- Ne szerelje szét a készüléket. A rosszul javított készülék veszélyes lehet a felhasználóra.
- Mielőtt hivatalos szervizközponthoz fordul, ellenőrizze az alábbi hibaelhárítási táblázatot:

| Probléma                   | Ellenőrzés                              | Megoldás                                                                           |
|----------------------------|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| A készülék nem kapcsol be. | Csatlakoztatva van a hálózati kábel?    | Csatlakoztassa a hálózati kábelt a megfelelő feszültségű hálózati aljzathoz.       |
|                            | Az összes kijelzőelem ki van kapcsolva? | Nyomja meg a Start gombot, és válassza ki a kívánt funkciót.                       |
|                            | Áramszünet van?                         | A légtisztító berendezést az áramellátás visszakapcsolása után használhatja ismét. |
|                            | Az első ajtó zárva van?                 | Zárja be az első ajtót.                                                            |

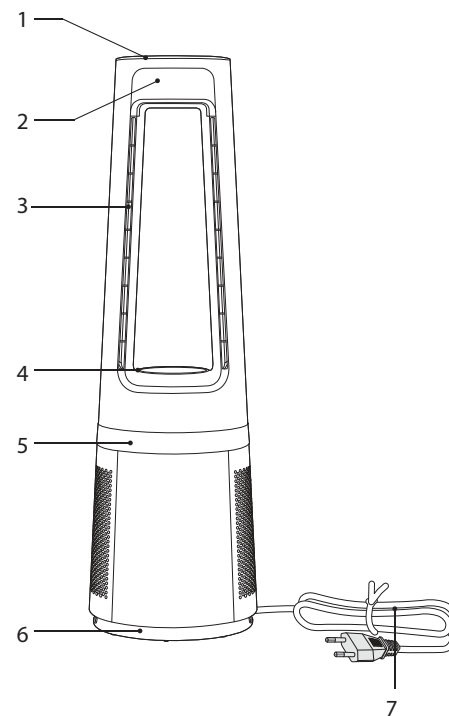
| Probléma                                               | Ellenőrzés                                             | Megoldás                                                                                                                          |
|--------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>A légáramlás nem változik automatikusan.</b>        | A készülék Csendes vagy Turbó üzemmódban van?          | Válassza ki a megfelelő működési módot: Automatikus nappali vagy Automatikus éjszakai.                                            |
| <b>A légáramlás sokkal gyengébb, mint korábban.</b>    | Ki kell tisztítani vagy ki kell cserélni a szűrőt?     | Ellenőrizze a szűrő tisztításának és cseréjének gyakoriságát, és szükség szerint végezze el a szűrő(k) tisztítását vagy cseréjét. |
| <b>Kellemetlen szag áramlik ki a levegőkimenetből.</b> | Ki kell tisztítani vagy ki kell cserélni a szűrőt?     | Ellenőrizze a szűrő tisztításának és cseréjének gyakoriságát, és szükség szerint végezze el a szűrő(k) tisztítását vagy cseréjét. |
| <b>A levegőminőség jelzőlámpája nem vált szint.</b>    | Az érzékelőlencse poros?                               | Tisztítsa meg az érzékelőlencsét.                                                                                                 |
|                                                        | A jelzőlámpa továbbra is gyenge levegőminőséget jelez? | Állítsa az érzékelő érzékenységet «alacsony» vagy «közepes» értékre.                                                              |
|                                                        | A jelzőlámpa továbbra is kiváló levegőminőséget jelez? | Állítsa az érzékelő érzékenységet „magas” vagy „közepes” értékre                                                                  |

## GARANCIA

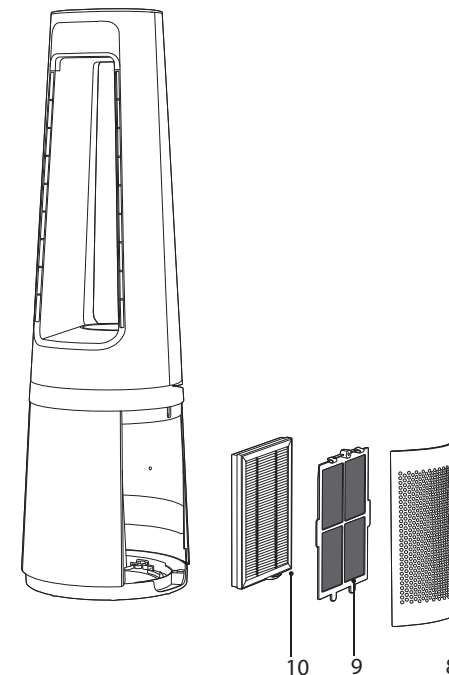
Forduljon egy hivatalos szervizközpontoz, ha:

- a készülék leesett
- a készülék vagy a hálózati kábel sérült
- a készülék nem működik megfelelően

## ОПИС



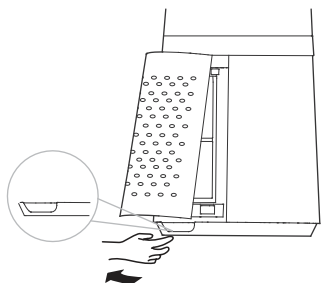
- 1 Панель керування
- 2 Екран
- 3 Отвір подачі повітря
- 4 Магнітний тримач пульта дистанційного керування
- 5 Індикатор якості повітря



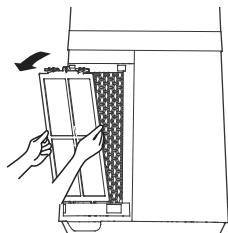
- 6 Корпус
- 7 Шнур живлення
- 8 Решітка для повітря
- 9 Фільтр попереднього очищення
- 10 Пиловий фільтр XD6520F0

## Установка

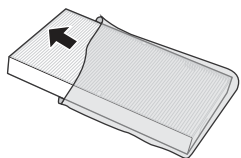
1 Зніміть решітку для повітря.



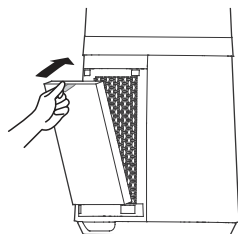
2 Твийміть фільтр попереднього очищення. Натисніть на частину, що виступає з обох боків, щоб витягнути її назовні, і вийміть фільтр попереднього очищення.



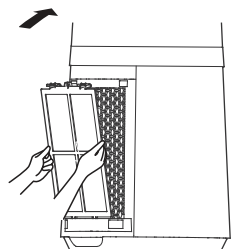
3 Зніміть захисну плівку пилового фільтра.



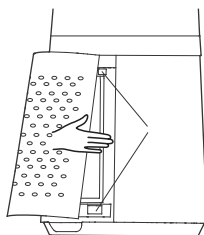
4 Установіть пиловий фільтр.



5 Установіть фільтр попереднього очищення. Вирівняйте положення гнізда знизу та зафіксуйте верхнє U-подібне кріплення.

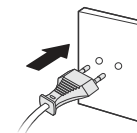


6 Установіть решітку для повітря. Вирівняйте два верхніх кріплення і щільно притисніть їх, а потім притисніть із двох боків у нижній частині та повільно й обережно зафіксуйте решітку для повітря.



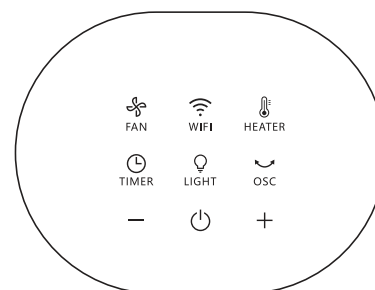
7 Повторити для іншого боку

8 Підключіть живлення.

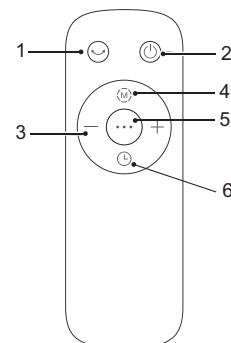


## ІНСТРУКЦІЇ

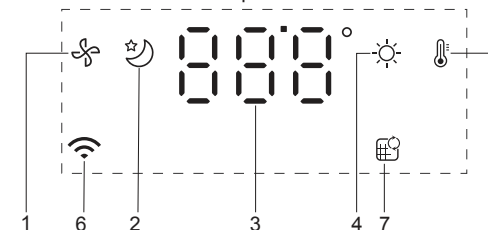
Панель керування



Дистанційне керування



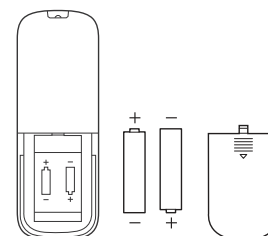
Екран



1. Режим вентилятора
2. Автоматичний нічний режим
3. Швидкості / Температура / Таймер / Відкладений старт / кут потоку повітря
4. Автоматичний режим дня
5. Режим нагрівання
6. Wi-Fi
7. Індикатор заміни фільтра

1. Обертання
2. Кнопка ввімкнення/вимкнення
3. Швидкості / Температура / Таймер / Відкладений старт / кут потоку повітря
4. Режими
5. Режим вентилятора / обігрівача
6. Таймер / запуск із затримкою

Використовуйте лужні батарейки типу AAA (1.5V).



| Кнопки                                                                              | Опис функції                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|    | Кнопка ввімкнення/вимкнення                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|    | <b>Натисніть, щоб активувати функцію вентилятора.</b> За замовчуванням буде увімкнено автоматичний режим. <ul style="list-style-type: none"><li>В автоматичному режимі швидкість обертання вентилятора підлаштовується до температури навколишнього середовища й рівня забруднення (швидкості 2–8).</li><li>Натисніть удруге, щоб активувати нічний автоматичний режим: швидкість обертання вентилятора знижується з 3 до 2 за 30 хвилин, а світлові пристрої вимикаються.</li><li>Натисніть кнопку + чи – для перемикання в ручний режим і виберіть потрібну швидкість.</li></ul> |
|    | <b>Натисніть, щоб активувати функцію нагріву.</b> За замовчуванням буде увімкнено автоматичний режим. <ul style="list-style-type: none"><li>В автоматичному режимі цільова температура становить 19 °C.</li><li>Натисніть удруге, щоб активувати нічний автоматичний режим: цільова температура становить 17 °C, а світлові пристрої вимикаються.</li><li>Натисніть + чи – для перемикання в ручний режим. Максимальна робоча температура становить 35 °C.</li></ul>                                                                                                               |
|    | Натисніть, щоб уручну налаштувати швидкість обертання вентилятора, цільову температуру для обігрівача, кут потоку повітря, таймер і запуск із затримкою.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|    | Натисніть, щоб увімкнути чи вимкнути функцію обертання. Після цього натисніть + чи – для вибору потрібного кута (30°, 60°, 90°).<br><b>Скидання фільтра:</b> Натисніть і втримуйте кнопку протягом 5 секунд, щоб скинути налаштування фільтра. Пролунає звуковий сигнал на підтвердження успішного скидання.                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|    | <b>Таймер</b> Натисніть один раз, щоб активувати таймер. Потім натисніть + або –, щоб запрограмувати автоматичне вимкнення в проміжку від 1 год до 12 год.<br><b>Запуск із затримкою.</b> Коли прилад вимкнено, натисніть кнопку, щоб запрограмувати запуск із затримкою, потім натисніть + або –, щоб увімкнути прилад із затримкою від 1 до 12 годин.<br><b>Скидання таймера</b> Натисніть і втримуйте протягом 5 секунд, щоб зупинити таймер до завершення відліку.                                                                                                             |
|  | <b>У режимі вентилятора:</b> світловим індикатором представлено якість повітря (5 кольорів від синього до червоного залежно від рівня забруднення приміщення).<br><b>У режимі обігрівача:</b> світловий індикатор постійно світиться червоним. В обох режимах для вимкнення світлового індикатора потрібно натиснути кнопку двічі.                                                                                                                                                                                                                                                 |

**Примітка:** під час першого використання стандартним налаштуванням продукту є функція вентилятора в автоматичному режимі.

Після підключення продукт зберігатиме останній режим після кожного використання.

**Важливо!** У режимі очікування на екрані виробу відображатиметься «о».

#### УВАГА

- Ніколи не накривайте прилад, це може призвести до перегріву як в режимах нагріву, так і в режимі вентилятора.

- У разі перегріву вимкніть прилад і вимкніть його з розетки, щоб дати йому охолонути.

- Коли прилад охолоне, ви можете знову підключити його та використовувати.

## ІНДИКАТОР ЯКОСТІ ПОВІТРЯ

Індикатор якості повітря є кільцевим світловим індикатором на основі виробу (5), який працює в режимі очищення/вентилятора. Світловий індикатор показує рівень якості повітря:

| Якість повітря           | Колір індикатора якості повіт |
|--------------------------|-------------------------------|
| Ідеально чисте           | Синій                         |
| Злегка забруднене        | Зелений                       |
| Помірно забруднене       | Жовтий                        |
| Дуже забруднене          | помаранчевий                  |
| Екстремальне забруднення | Червоний                      |

у режимі обігрівача індикатор лишатиметься червоним.

## ЯК ПІДКЛЮЧИТИ ОЧИЩУВАЧ ДО ІНТЕРНЕТУ

Завантажте програму **Pure Air by Rowenta** та дотримуйтесь інструкцій на смартфоні.

- Якщо у вас ще немає облікового запису Rowenta, зареєструйтеся в системі. Якщо у вас уже є обліковий запис, увійдіть у програму.
- Під час підключення підійдіть ближче до очищувача (максимальна відстань — 2 метри), який повинен бути поряд із джерелом сигналу Wi-Fi.
- Переконайтеся, що ваш телефон підключений до локальної мережі Wi-Fi.
- Увімкніть очищувач, натисніть кнопку підключення до Wi-Fi та утримуйте її протягом 5 секунд (пролунає короткий сигнал, після чого почне світитись індикатор підключення до Wi-Fi, який сповіщатиме про успішне підключення).
- Введіть пароль від локальної мережі Wi-Fi, щоб підключити очищувач.
- Готово!  
Засвітиться індикатор підключення до Wi-Fi, який сповіщатиме про успішне підключення очищувача до програми Pure air by Rowenta.

### Функція Wi-Fi

Для підключення натисніть кнопку Wi-Fi  і утримуйте її протягом 5 секунд.

- Якщо індикатор світиться, вибір підключено.
- Якщо індикатор блимає швидко, а потім повільно, вибір перебуває в процесі підключення до Wi-Fi/серверів.
- Якщо індикатор не світиться, вибір не підключено.

### Скидання продукту

Щоб скинути налаштування виробу, одночасно натисніть і втримуйте протягом 5 секунд кнопки підключення до Wi-Fi та вентилятора (дійсний для скидання протягом 5 хвилин після увімкнення виробу в мережу, щоб уникнути неправильної експлуатації користувачем). Пролунає звуковий сигнал на підтвердження успішного скидання.

### Проблеми з підключенням

У разі виникнення проблем із підключенням приладу до домашньої мережі Wi-Fi див. інформацію, що наведена за цими посиланням:

<https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf>

Прилад не є сумісним із мережами Wi-Fi 5 ГГц.

UK

## ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА ОЧИЩЕННЯ

Завжди вимикайте прилад та відключайте його від мережі, перш ніж виконувати будь-які операції з технічного обслуговування чи очищення.  
Для очищення поверхні виробу використовуйте вологу серветку. Очистьте отвори входу (8) і подачі повітря (3) за допомогою м'якої щітки або тканини.  
**Важливо!** Заборонено застосовувати будь-які абразивні речовини, оскільки це може пошкодити поверхню виробу.

### Заміна фільтра

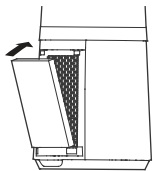
1 Модель фільтра: XD6520F0 (у тому числі два комплекти)



2 Індикатор світиться, коли потрібно замінити пиловий фільтр.



3 Замініть фільтр на новий.



4 Натисніть і втримуйте кнопку обертання протягом 5 секунд, щоб вимкнути світловий індикатор заміни фільтра



**Примусове скидання.**  
Якщо ви замінили фільтр до закінчення терміну його служби, примусово скиньте цикл заміни фільтра.  
Натисніть кнопку кнопку обертання і утримуйте її протягом 5 секунд.

**ВАЖЛИВО!** Бажано міняти фільтри, як тільки спрацює індикатор заміни фільтра, щоб уникнути несправності виробу.

| Фільтри                          | Дія                           | Цикли                                                               |
|----------------------------------|-------------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| Фільтр попереднього              | очищення Очищення пилососом   | Кожні два тижні                                                     |
| Пиловий фільтр (серія: XD6520F0) | Замініть, коли горить  значок | Кожні шість місяців (у середньому, залежить від умов експлуатації). |

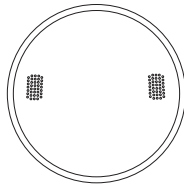


### « ПОРАДИ ПО ЗАМІНІ ФІЛЬТРІВ »

- Не виконуйте жодних дій із використаними фільтрами, якщо ви страждаєте на алергію чи астму.
- Перед заміною фільтрів надягайте рукавички або добре мийте руки після завершення цієї процедури.
- Перш ніж викидати використані фільтри, покладіть їх у закритий герметичний мішок, щоб уникнути поширення забруднюючих речовин.

## ДАТЧИК ЗАБРУДНЕННЯ

Вхідні отвори датчика часток необхідно регулярно (кожні 2 місяці) і належним чином очищати.  
Перед чищенням вхідних отворів датчика переконайтеся, що ви вимкнули прилад і від'єдали вилку від мережі, та дотримуйтеся наведених нижче рекомендацій:  
Очистіть вхідні отвори датчика, розташовані біля підставки для пульта дистанційного керування (4), за допомогою м'якої щітки або пилососа.



**ВАЖЛИВО!** НЕ ВИКОРИСТОВУЙТЕ мийні засоби для чищення датчика часток. Вони можуть вплинути на його роботу.



### « ЯК ДОСЯГТИ ЧИСТІШОГО ПОВІТРЯ В ПРИМІЩЕННІ »

Окрім використання приладу, ось кілька порад, як поліпшити якість повітря в приміщенні.

- Щодня, улітку та взимку, провітрюйте приміщення протягом принаймні 10 хвилин.
- Проводьте обслуговування системи вентиляції.
- Обмежте використання побутових продуктів.
- Не паліть у приміщенні.
- Не використовуйте освіжувачі повітря, ароматичні палички та свічки тощо.
- Після завершення будь-яких ремонтних робіт в оселі слід регулярно провітрювати приміщення протягом кількох наступних тижнів.

## ЗБЕРІГАННЯ

Коли ви не користуєтеся приладом, зберігайте його в прохолодному сухому місці без пилу, щоб запобігти забрудненню датчика й фільтрів.

## У РАЗІ ВИНИКНЕННЯ ПРОБЛЕМ

- Не розбирайте прилад самостійно. Неправильно відремонтований прилад може бути небезпечним для користувача.
- Перш ніж звертатися до авторизованого сервісного центру, ознайомтеся з таблицею усунення несправностей нижче.

| Проблема                      | Можлива причина проблеми                                | Рішення                                                                           |
|-------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| Не вдається ввімкнути прилад. | Перевірте, чи вставлена вилка шнура живлення в розетку. | Вставте вилку шнура живлення в розетку з відповідною напругою.                    |
|                               | Перевірте, чи всі елементи панелі керування вимкнено.   | Вставте вилку шнура живлення в розетку з відповідною напругою.                    |
|                               | Можливо, відключено електроенергію?                     | Ви зможете використовувати очишувач, щойно буде відновлено подачу електроенергії. |

UK

|                                                           |                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Потік повітря не змінюється автоматично.</b>           | Перевірте, чи не працює прилад у ручному режимі.                                                                                                                                                             | Виберіть правильний режим роботи.                                                                                                                                                 |
| <b>Потік набагато слабший, ніж раніше.</b>                | Можливо, потрібно почистити або замінити фільтр?                                                                                                                                                             | Дізнайтеся, як часто потрібно міняти фільтри, і за потреби виконайте відповідну процедуру.                                                                                        |
| <b>З отвору подачі повітря виходить неприємний запах.</b> | Перевірте, чи не показує індикатор, що повітря досі забруднене.                                                                                                                                              | Дізнайтеся, як часто потрібно міняти фільтри, і за потреби виконайте відповідну процедуру.                                                                                        |
| <b>Індикатор якості повітря не змінює свій колір.</b>     | Датчик вкрився пилом?                                                                                                                                                                                        | Протріть датчик сухою тканиною.                                                                                                                                                   |
| <b>Не вдається підключити очищувач до Інтернету</b>       | Чи був підключений ваш телефон до вашої особистої мережі Wi-Fi на початку процесу?                                                                                                                           | Переконайтеся, що ви підключені до особистої мережі Wi-Fi.                                                                                                                        |
|                                                           | Здається, що очищувач не підключається?                                                                                                                                                                      | Перевірте, чи вставлена вилка до розетки, а також чи ввімкнений очищувач.                                                                                                         |
|                                                           | Перевірте, чи не блимає світлодіодний індикатор Wi-Fi вашого очищувача.                                                                                                                                      | Натисніть кнопку підключення до Wi-Fi та утримуйте її протягом 5 секунд.                                                                                                          |
|                                                           | Перше підключення не працює?                                                                                                                                                                                 | Перезавантажте продукт і повторіть спробу.                                                                                                                                        |
|                                                           | Ваш телефон підключений до Wi-Fi, проте вам не вдається підключити його до очищувача?                                                                                                                        | Переконайтеся, що обидва пристрої перебувають у достатній близькості один до одного та до маршрутизатора Wi-Fi.                                                                   |
|                                                           | Не вдається підключити телефон до Wi-Fi?                                                                                                                                                                     | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Перевірте, чи підключений ваш маршрутизатор Wi-Fi до Інтернету.</li> <li>• Перевірте, чи не змінився пароль від мережі Wi-Fi.</li> </ul> |
| <b>Чому підключення не працює?</b>                        | Перевірте сумісність пристроїв:<br><a href="https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf">https://www.compatibility.groupeseb.com/CompatibilityList-Pureair-Rowenta.pdf</a> | Підтримувані типи шифрування: WPA_1/WPA_2, TTKP; PSK, AES<br>Підтримувана частота мережі: 2,4GHz                                                                                  |

**ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ. У РАЗІ НЕСПРАВНОСТІ АБО ВТРАТИ З'ЄДНАННЯ ВИМКНІТЬ ПРИЛАД, ВИТЯГНІТЬ ВИЛКУ З РОЗЕТКИ НА КІЛЬКА ХВИЛИН, А ПОТІМ ПІДКЛЮЧІТЬ ЙОГО ЗНОВУ.**

## ГАРАНТІЯ

Припиніть використання приладу та зверніться до авторизованого сервісного центру в разі:

- падіння приладу;
- пошкодження приладу чи шнура живлення;
- некоректної роботи приладу.

Список із контактними даними авторизованих сервісних центрів можна знайти в міжнародному гарантійному талоні Rowenta. [www.rowenta.com](http://www.rowenta.com)